LA EPOPEYA DE CONAN

Ediciones Nexus

TOMO 34

EL HERALDO DE LA MUERTE

DE 24 A 27 AÑOS

DÉCIMA SEGUNDA PARTE

Vanaheim
Asgard
Hyperborea
Pictish Wilderness
Cimmeria
Border Kingdom
Brythunia
Nemedia
Zamora
Turan
Aquilonia
Corinthia
Ophir
Zingara
Koth
Argos
Shem
Stygia
Kush
Tombalku
Darfar
Kordofan
Amazon
Iranistan
Punt
Keshan
Zembabwei
Black Coast
Atlaia
Southern Isles

The Hyborian Age
Map by Vincent N. Darlage
From maps prepared by
Robert E. Howard
and Dale Rippke

"Sabe, oh príncipe, que entre los años en que los océanos anegaron Atlantis y las resplandecientes ciudades, y los años de aparición de los hijos de Aryas, hubo una edad no sonada en la que brillantes reinos ocuparon la tierra como el manto azul entre las estrellas: Nemedia, Ophir, Brythunia, Hyperborea, Zamora, con sus mujeres de cabellos negros y sus torres de terrorífico misterio; Zingara, con sus caballeros; Koth, que hace frontera con las tierras de pastos de Shem; Estigia, con sus tumbas guardadas por sombras; Hyrkania, cuyos jinetes llevan acero, seda y oro. Pero el más orgulloso reino del mundo es Aquilonia, que reina suprema en el dormido occidente.

Y allí llegó Conan, el Cimmerio, cabello negro, adustos ojos, espada en mano, ladrón, asaltante, asesino, de grandes tristezas y grandes alegrías, preparado para pisotear con sus pies calzados con sandalias los enjoyados tronos de la Tierra."

DE 24 A 27 AÑOS

TABLA 34

Secta Negra, The Savage Sword, 3

Maneras de morir, The Savage Sword, 3

La canción de muerte de un bárbaro, Conan el Bárbaro, 99

Un velo de oscuridad, Conan el Bárbaro, 61-62

Conan – El Oro de la Muerte 1-3

El enigma de Demuzaar, La Espada Salvaje de Conan, 52

Los bandidos de la frontera, Conan el Bárbaro, 100

Honor entre ladrones, Conan el Bárbaro, 101

CONAN EN...

LA SECTA NEGRA Y LAS MANERAS DE MORIR

LA SECTA NEGRA

Guión original: JÚLIO EMILIO BRÁZ
Dibujo: MOZART COUTO
Adaptación y textos: SPICO

Edición y maquetación: SWORD
Rotulación: SWORD y SPICO
Portada: MOZART COUTO
Color de cubiertas y arte adicional:
FABIAN TUÑON BENZO

No descubrimos nada si decimos que el cómic bárbaro USA, desde la aparición de CONAN THE BARBARIAN en 1970, ha sembrado la geografía mundial de adeptos al género: Brasil, con la labor sobre todo de Editora Abril, no ha sido la excepción. El trabajo que hoy os presentamos en LA SECTA NEGRA procede de la publicación brasileña BRAKAN O BÁRBARO VINGADOR, de Editora Opera Graphica, que alcanzó los quioscos brasileños allá por el año 2002. La colección, estrenada como conmemoración del 70 aniversario de Conan como personaje de ficción, introducía a un personaje de evidente inspiración conaniana... Tan, tan evidente, que la revista no superó las dos entregas: pronto llegó la demanda por parte de los propietarios legales de los derechos de Conan en el país carioca, y la carrera de Brakan se malogró apenas comenzada.

La aventura publicada en el primer número de BRAKAN, con guión de Júlio Emilio Bráz y arte de Mozart Couto, se tituló A SEITA SANGUINARIA. LA SECTA NEGRA, como puede entreverse ya sólo por su título, no se trata de su simple traducción al castellano: en THE SAVAGE SWORD hemos aprovechado las posibilidades de la historieta de Bráz y Couto para (con todo cariño y respeto por el trabajo original) dar cuerpo a un relato no de Brakan y su universo, sino de Conan y el mundo hyborio. Esperamos que el resultado sea de vuestro agrado, y disfrutéis de su lectura tanto como nosotros hemos disfrutado preparándolo.

NORTE DE AQUILONIA, MUY CERCA DE LA FRONTERA CIMMERIA. LA CIVILIZACIÓN NO HA PENETRADO AQUÍ MÁS QUE EN TIERRA DE BÁRBAROS.
ÉSTOS SON LOS DOMINIOS DEL CONDE RHEDRIC, UNO MÁS DE LOS SEÑORES DE LA GUERRA QUE IMPERAN EN LA REGIÓN CON PODERES ABSOLUTOS Y EN EL SUPUESTO NOMBRE DE LA CORONA. LOS OJOS DEL REY SIEMPRE MIRARÁN HACIA OTRO LADO... AL MENOS, MIENTRAS LA SANGRE NO SALPIQUE TARANTIA Y LAS FRONTERAS SIGAN EN SU SITIO.
LOS RIGORES DEL INVIERNO LLEGAN A SU FIN, PERO EL HIELO AÚN NO SE HA DERRETIDO DEL TODO EN LOS CAMINOS.
LAS HUESTES DE RHEDRIC AVANZAN PENOSAMENTE POR LAS COLINAS: LA MAYORÍA DE ELLOS SON GUERREROS DEL LUGAR, LEALES VASALLOS DE SU SEÑOR; OTROS, LOS MENOS, SON MERCENARIOS BÁRBAROS.
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
BELI
¡ÓYENOS, TERRIBLE BELI!
AHÍ ESTÁN, RHEDRIC.
ES HORA DE QUE ESOS APESTOSOS DEVOTOS...
¡...SE REÚNAN CON SU APESTOSA DIOSA!
¡HE AQUÍ NUESTRA OFRENDA, SEÑORA DE LA NEGRURA! ¡ACÉPTALA!
1

¡ADELANTE, GUERREROS! ¡YA CONOCÉIS LAS ÓRDENES... SIN PRISIONEROS!
¡SON LOS PERROS DE RHEDRIC!
LA SECTA NEGRA

¡CONTEMPLAD LA IMPIEDAD DE LOS INFIELES! INTERRUMPEN LOS SAGRADOS RITOS DE BELI...

"¡...CON SUS ACEROS MANCHADOS DE ODIO!"

¡MUERE, MALDITO LACAYO!

LOS ADORADORES DE BELI SE ESFUERZAN EN DEFENDERSE... PERO SUS ATACANTES LOS HAN TOMADO POR SORPRESA, VAN A CABALLO, SU DESTREZA CON LA ESPADA ES MUY SUPERIOR, Y SON MÁS NUMEROSOS.

LOS HOMBRES DE RHEDRIC SIEMPRE GOLPEAN SIN CONTEMPLACIONES... Y HOY MÁS QUE NUNCA, PUES MUCHOS DE ELLOS HAN PERDIDO A SUS HIJAS Y HERMANAS A MANOS DE LA SECTA NEGRA.

LA SECTA NEGRA: ADORADORES DE BELI, LA OSCURA, DIOSA DE LA NOCHE Y EL INFRAMUNDO, CUYOS CULTOS EXIGEN EL DERRAMAMIENTO REGULAR DE SANGRE DE DONCELLAS VÍRGENES...

LA SECTA NEGRA FUE PRÁCTICAMENTE EXTERMINADA HACE DÉCADAS. PERO AQUÉL QUE YA DEBÍA HABER MUERTO, DRUSTANS EL PONTÍFICE, PARECE HABER REGRESADO DE LA TUMBA... Y CON ÉL, LOS CULTOS DE BELI HAN RESUCITADO CON FUERZA INUSITADA.

EN LOS ÚLTIMOS MESES, DOCENAS DE JÓVENES MUCHACHAS HAN SIDO ARRANCADAS DE SUS ALDEAS PARA MORIR CRUENTAMENTE EN LOS ALTARES DE BELI... Y EL CLAN RHEDRIC CLAMA VENGANZA.

NO ES UN LUGAREÑO, SIN EMBARGO, QUIEN MASACRA A LOS ACÓLITOS CON MAYOR FIEREZA... SINO UN CIMMERIO LLAMADO CONAN. HACE APENAS UNOS MESES QUE ALQUILA SU ESPADA AL SERVICIO DE RHEDRIC, PERO SU DESTREZA Y FURIA EN COMBATE LE HAN PERMITIDO MEDRAR CON RAPIDEZ. EL SEÑOR DE LA GUERRA A QUIEN SIRVE CONFÍA EN ÉL, Y LE HA CONVERTIDO PRÁCTICAMENTE EN SU MANO DERECHA.

A CONAN NO LE GUSTAN LOS DEVOTOS DE NINGÚN TIPO, PERO MUCHO MENOS LOS DEGOLLADORES DE NIÑAS. NO SON SUS ANTIPATÍAS, SIN EMBARGO, LAS QUE ESPOLEAN LA IRA CON QUE EL BÁRBARO REPARTE LA MUERTE HOY: ÉSTE ES, SIMPLEMENTE, EL ÚNICO MODO DE LUCHAR QUE CONOCE.

¡DRUSTANS! ¿DÓNDE TE ESCONDES, ALIMAÑA? ¡SAL Y ENFRÉNTAME, COBARDE! ¡ME ABURRE DESCUARTIZAR A TUS OVEJAS!
CONAN SABE QUE EL GANADO SE DISPERSA FÁCILMENTE CUANDO MATAS AL PASTOR.
¿ES UN JABALÍ CIMMERIO LO QUE ESCUCHO GRUÑIR? ¡ESTOY AQUÍ, SUCIA BESTIA!
¡DETENGÁMOSLE! ¡VA A ATACAR AL PONTÍFICE!
¡VEN A POR MÍ, BÁRBARO!
¡NO PENSABA HACER OTRA COSA, PELLEJO DECRÉPITO!
¡¿QUÉ...?!
¡CAE AL RÍO! ¡A POR ÉL!
¡QUE NO SALGA VIVO!
4

¡¡¡VAS A MO... RAAARGH!!!

¡BELI SE DELEITARÁ CON TU MUERTE, PERRO!

ALGÚN DÍA, SIN DUDA... PERO ANTES SE HABRÁ DELEITADO CON LA TUYA...

¡YA ERES PASTO DE GUSANOS, INFIEL!
...Y PARECE QUE TAMBIÉN...

AHHG
¡...CON LA TUYA!

¡¿QUÉ...?!

¡CAMBIAPIELES! ¡MALDITO DEVOTO, ERES UN CAMBIA-PIELES!
AAAAAU
RRGG
¡TE PESA DEMASIADO EL BRAZO, MONS-TRUO...
...PARA ACERTAR A ROZARME SIQUIERA!
HAAH
¡VEAMOS EL COLOR DE TUS ENTRAÑAS, ENGENDRO!

¡¿QUÉ MALDITA BRUJERÍA ES ÉSTA?!

HA! HA! HA! HA! HA!

¿NO ME ESTABAS BUSCANDO, OH, GRAN MATADOR DE DEMONIOS? ¡AQUÍ ME TIENES!

¡JA!
¡JA!
¡JA!
¡JA!
¡JA!

NO TEMO TUS ILUSIONES, MALDITO FANTOCHE...

¡VAMOS, EXTERMINADOR! ¡VEN!

¡VEN HACIA MÍ!

¡¿EH?!

¡¿MÁS ILUSIONES, MALDITO HECHICERO?!

¡DRUSTANS!
¡CALMA, HOMBRE! ¡DRUSTANS NO ESTÁ AQUÍ!
LLEVAS VARIOS DÍAS INCONSCIENTE... TEMÍA POR TU VIDA. ERES FUERTE, CIMMERIO... PERO AÚN ASÍ, NO ME EXPLICO CÓMO EL FUEGO NO HA DEJADO MÁS HUELLA EN TU CARNE QUE UN OJO QUEMADO.
BRUJERÍA, RHEDRIC. AQUEL... NO ERA UN FUEGO NATURAL.
SERÁ MEJOR QUE REGRESES A ESGANTA Y TERMINES DE RECUPERARTE, CONAN. DRUSTANS HA PERDIDO A NUESTRAS MANOS GRAN PARTE DE SU MANADA, PERO SOSPECHO QUE NO TARDARÁ MUCHO EN REUNIR SUFICIENTES LOBOS COMO PARA SEGUIR CON SUS CONDENADAS INTENCIONES.
LAMENTO LO DE TU OJO.
TODAVÍA ME QUEDA OTRO... ¿QUÉ HARÁS ENTRETANTO?
REUNIR SUFICIENTES PARTIDAS COMO PARA BATIR TODO EL SEÑORÍO EN UN PAR DE DÍAS. SI DRUSTANS SIGUE EN MIS DOMINIOS, LO ENCONTRARÉ... Y NOS COMEREMOS YO SU NEGRO CORAZÓN, TÚ SU OJO IZQUIERDO. EL RESTO SE LO DAREMOS A LOS PERROS.
A LA MAÑANA SIGUIENTE, LA MESNADA EN LA QUE CONAN CABALGA DIVISA LAS ALTAS TORRES DE ESGANTA, FORTALEZA DEL SEÑOR DE LA GUERRA.
¡YA HEMOS LLEGADO! ¡ARDO EN DESEOS DE EMBORRACHARME Y TIRARME A MI HEMBRA!
MEJOR TÍRATELA PRIMERO Y EMBORRÁCHATE DESPUÉS...
...NO SEA QUE ALGUIEN SE TE ADELANTE.

POCO DESPUÉS, CONAN ACUDE A LA MUJER CUYO LECHO CALIENTA REGULARMENTE DESDE QUE EL CIMMERIO LLEGARA A ESSANTA, MESES ATRÁS...
HELGA...
¡CONAN!
¡YA HAS VUELTO! PERO... ¿QUÉ LE HA PASADO A TU OJO?
YA NO LO TENGO, HELGA. QUEMADO...
¿TE REPUGNA, MUJER? ¿HACE QUE YA NO DESEES MI ABRAZO?
¡OH, NO, CONAN! POR SUPUESTO QUE NO...
HE VISTO COSAS MUCHO PEORES... DE HECHO, LAS CICATRICES DE GUERRA SIEMPRE ME HAN... MOTIVADO.
PUES NO ESPEREMOS MÁS, MUCHACHA... ¡LA SANGRE ME HIERVE EN LAS VENAS POR MUCHOS DÍAS TRAS CADA BATALLA!

CONAN Y HELGA NO HAN HECHO CASO DE LA PEQUEÑA SOMBRA NEGRA QUE LLEVA RATO OBSERVÁNDOLES DESDE LA VENTANA...
...AL FIN Y AL CABO, LO QUE LAS AVES PUEDAN VER NO ES NADA QUE ATAÑA A LOS HOMBRES...
...SI BIEN TODO DEPENDE...
...DEL AVE...
...Y DEL HOMBRE.
¡AH! ¡AQUÍ ESTÁS, MI PEQUEÑO! DI, ¿QUÉ TIENES QUE CONTARME?
EL BÁRBARO QUE TE PREOCUPA ESTÁ EN ESGANTA... TUERTO, PERO VIVO.
ANOCHE LAS ESTRELLAS ME REVELARON QUE ES UNA AMENAZA. DEBÍ ASEGURARME SU MUERTE...
...PERO MENOSPRECIÉ SU RESISTENCIA... YO, QUE HE VENCIDO A LA MISMÍSIMA MUERTE.
NADA SÉ DE MENOSPRECIO, MAESTRO. PERO SÍ DE MUERTE Y DE VIDA. EL BÁRBARO YACE EN ESTOS MOMENTOS CON UNA HEMBRA. SU MIRADA DICE QUE LE IMPORTA MÁS DE LO QUE OTRAS LE HAN IMPORTADO ANTES: PUEDE SER HERIDO A TRAVÉS DE ELLA.
NO ESTOY MUY SEGURO DE ESO... PERO TODO ACTO QUE PUEDA MENGUAR EL ESPÍRITU DE MI ENEMIGO SUMARÁ A MI FAVOR. SÍ... ES UNA OPCIÓN.

A LA MAÑANA SIGUIENTE...
LA PRIMAVERA SE RESISTE A LLEGAR. PERO LA BELLEZA DE ESTOS PARAJES HELADOS ES SOBRECOGEDORA...
¿PREFIERES LA PALIDEZ DEL HIELO AL COLOR DE LOS CAMPOS EN FLOR? JAMÁS ESCUCHÉ COSA PARECIDA EN LABIOS DE UNA MUJER... EN VERDAD ERES DISTINTA, HELGA.
EN CIMMERIA, LAS MUJERES JÓVENES CELEBRAN LA RETIRADA DE LOS HIELOS ENREDANDO EN SUS CABELLOS LAS PRIMERAS FLORES. UNA ESTÚPIDA TRADICIÓN, SUPONGO.
LA BELLEZA ESTÁ EN TODAS LAS COSAS, CONAN, PARA AQUÉLLOS QUE SABEN VERLA.
¿TAMBIÉN EN TODOS LOS HOMBRES, MUJER? ¿TAMBIÉN EN DRUSTANS Y SUS DEGOLLADORES DE NIÑAS? ¡POR MACHA Y NEMAIN! ¿QUÉ BELLEZA PUEDE HABER EN ESO?
YO NO HE DICHO... BAH, NO IMPORTA, CONAN, TENGO ALGO IMPORTANTE QUE CONTARTE... YO...
¡MIRA! ¿QUÉ ES AQUELLA SOMBRA EN EL CIELO?
¡CROM!
¡ESO ES ALGO MÁS PELIGROSO QUE UNA SIMPLE SOMBRA, HELGA!
POR TODOS LOS DIOSES, MUCHACHA... ¡VIENE DIRECTO HACIA NOSOTROS!
12

¡CONAN DE CIMMERIA! ¡HOY LA MUERTE VIENE A POR TI!
¡¡CONAN!! ¿QUÉ... QUÉ ES ESA COSA?!
¡NI IDEA, MUJER... PERO SIN DUDA, UNA COSA EN LA QUE NO ACIERTO A VER BELLEZA ALGUNA!
EL BÁRBARO NO TIENE TIEMPO DE PREGUNTARSE POR LA NATURALEZA DE LO QUE SE ABATE SOBRE ELLOS: ¡SÓLO ALZA SU ESPADA, Y SE PREPARA PARA EL CHOQUE!

¡TU VIDA HA SIDO RECLAMADA!

¡CONAN!
¡HELGA!

¡Y TAMBIÉN LA TUYA!

¡DETEN-TE!
¡TU VIDA HA SIDO RECLAMADA, CONAN DE CIMMERIA!
¡TU VIDA HA SIDO...
...RECLAMADA!

LA NIEVE HA AMORTIGUADO LA CAÍDA DE CONAN QUE, GRACIAS TAMBIÉN A SU ROBUSTA COMPLEXIÓN, HA SALIDO ILESO DEL INCIDENTE. HORAS DESPUÉS, SE ENCUENTRA YA EN ESSANTA...
¿HAS PODIDO AVERIGUAR ALGO, BALDRIC?
NADA. SEGUIMOS SIN NOTICIAS DEL CONDE Y SUS PARTIDAS. ES...
...COMO SI SE HUBIERAN DESVANECIDO. EN CUANTO A HELGA... TODO EL MUNDO NIEGA HABER VISTO NADA SEMEJANTE A LA CRIATURA QUE DESCRIBES, CONAN...
...PERO YA SABES CÓMO SON LOS ALDEANOS DE POR AQUÍ, CIMMERIO. NO CONFÍAN EN NOSOTROS: AL FIN Y AL CABO, NO PUDIMOS PROTEGER A SUS HIJAS DE LA SECTA NEGRA. SI HAN VISTO ALGO, SÓLO HAY UNA MANERA DE QUE LO CONFIESEN...
¿TORTURA? ÉSE NO ES MI ESTILO, BALDRIC. ESTARÉ EN LA TORRE DEL ESTE: SI LLEGASEN NUEVAS DE RHEDRIC, O DE CUALQUIER COSA...
"...AVÍSAME ALLÍ."
15

PERO SI ACASO EL CIMMERIO ESPERA TENER UN RESPIRO PARA REPONERSE DE SUS GOLPES...
...ESO ES ALGO QUE NO LE VA A SER CONCEDIDO.
¡¿QUÉ...!?
¡¡LAS ESCALERAS...
...COBRAN VIDA!! ¡¿ES QUE NUNCA HAY SUFICIENTE DE RUJERIAS?!
¡¡ATRÁS, GUSANO DEL INFIERNO!!
¡MI ESPADA... SE HA PARTIDO CONTRA SU PIEL!
CLANG!
¡VA A DEVORARME!
16

PERO LAS FAUCES DEL MONSTRUOSO OFIDIO NO ENFRENTAN AL CIMMERIO CON LA MUERTE, SINO CON LO INESPERADO...
¿DÓNDE...? ¿QUÉ DEMONIOS ES ESTO Y QUIÉN ERES TÚ, MUJER?
¡HABLA, O POR CROM QUE...!
DISCULPA LA TEATRALIDAD, CIMMERIO. NO TENGO TIEMPO DE EXPLICARTE POR QUÉ, PERO ERA NECESARIA.
REPITO: ¿QUIÉN ERES Y DÓNDE ESTOY?
MI NOMBRE ES DANNA, Y ÉSTA ES MI CASA. TÚ ERES CONAN, Y TE HE TRAÍDO HASTA AQUÍ PORQUE DEBEMOS PARLAMENTAR.
NO SÉ SI ME INTERESA TU CHARLA...
TE INTERESA, CRÉEME. DRUSTANS QUIERE TU MUERTE, PUES LAS ESTRELLAS LE HAN DICHO QUE DEBE TEMERTE. RHEDRIC... YA NO ES UNA AMENAZA PARA ÉL.
SI LO HABÉIS MATADO, BRUJA, JURO QUE...
17

DRUSTANS ES TAMBIÉN MI ENEMIGO, CONAN DE CIMMERIA. Y POR CIERTO: TU HEMBRA ESTÁ EN SU PODER...
¿HELGA?
ASÍ ES.
PERO ELLA... ¡NO ES VIRGEN!

LAS PREFERENCIAS DE BELI POR LA SANGRE PURA SON SÓLO UNA CUESTIÓN DE EXQUISITEZ: TODA SANGRE LA ALIMENTA.

¿INSINÚAS QUE VA A SACRIFICARLA A SU REPUGNANTE ÍDOLO? Y TE HA ENVIADO A TI PARA ANUNCIÁRMELO, CLARO... PRETENDE ATRAERME HACIA ÉL.
INSISTO EN QUE YO NO SOY AMIGA DE DRUSTANS, SINO ENEMIGA. DEBEMOS ÚNIRNOS PARA DERROTARLE, CONAN DE CIMMERIA... ALIADOS, SEREMOS MÁS FUERTES. EL ENFRENTAMIENTO CONTRA ÉL ES ALGO QUE NO PODRÁS ELUDIR.
¿POR QUÉ DEBERÍA CONFIAR EN TI?
PORQUE PUEDO AYUDARTE... Y PORQUE VAS A ESTAR EN DEUDA CONMIGO.

A UN GESTO DE LAS BLANCAS MANOS DE DANNA, UNA EXTRAÑA Y PERFUMADA MÚSICA PARECE INVADIR LOS SENTIDOS DE CONAN, CASI EMBRIAGÁNDOLE...
¿QUÉ... QUE ME ESTÁS HACIENDO, HECHICERA?

EL BÁRBARO SIENTE COMO SI LA MANO DE UN FANTASMA ACARICIARA SUS ENTRAÑAS...
...PENETRANDO EN CADA RINCÓN DE SU CUERPO, EN SU PECHO, SU PALADAR, LAS CUENCAS DE SUS OJOS... HASTA QUE SUS PÁRPADOS SE CIERRAN Y CAE DE RODILLAS, PRESO DE UN TRANCE INDESCRIPTIBLE...

...LUEGO SE LEVANTA...

...Y SUS OJOS... AMBOS... SE ABREN DE NUEVO.

TE DEVUELVO AQUELLO QUE DRUSTANS TE ARREBATÓ PRIMERO, CONAN.
LO QUE TE ARREBATÓ DESPUÉS, TENDRÁS QUE RECUPERARLO TÚ MISMO... PERO YO TE AYUDARÉ, SI ACEPTAS NUESTRA ALIANZA.
NO TENGO NADA QUE PERDER, MUJER... ACEPTO.
PERO SI HE DE CONFIAR EN TI, PRIMERO TIENES QUE CONTARME MUCHAS COSAS.

DOS DÍAS MÁS TARDE...
EL CASTILLO DE ALARIC, CIMMERIO. LA GUARIDA DE DRUSTANS. OTRORA PERTENECIÓ A MI FAMILIA: ÉL NOS LO ARREBATÓ CUANDO YO ERA NIÑA. MI PADRE FUE UN GRAN HECHICERO. INTENTÓ DETENER A DRUSTANS Y SU SECTA NEGRA... PERO NO LO CONSIGUIÓ. ¡EL HIJO DE MIL DIABLOS LO ASESINÓ Y SE APROPIÓ DE TODO CUANTO HABÍA SIDO SUYO!
HASTA HACE POCO, ME CREYÓ MUERTA, GRACIAS A UNA ELABORADA TRETA URDIDA POR MI TÍA INGRID, TAMBIÉN GRAN HECHICERA, QUIEN ME LLEVÓ LEJOS PARA CRIARME Y EDUCARME.
¿Y CÓMO ES QUE NO TE MATÓ A TI TAMBIÉN? ESE BRUJO NO PARECE LA CLASE DE HOMBRE QUE DEJA CABOS SUELTOS.
DRUSTANS ESTÁ EN POSESIÓN DEL CETRO NEGRO, UN VALIOSO OBJETO DE PODER QUE PERTENECIÓ A MI PADRE. AUNQUE SU MAGIA YA ERA TERRIBLE ANTES DE POSEERLO, GRAN PARTE DE SUS HABILIDADES SE LAS OTORGA SU MANEJO.
¿TAN PODEROSO ES ESE CETRO?

HAZTE UNA IDEA: DRUSTANS SE MATÓ A SÍ MISMO PARA CONOCER LOS SECRETOS DEL OTRO LADO, SABEDOR DE QUE EL PODER DEL CETRO NEGRO LE PERMITIRÍA REGRESAR CUANDO QUISIERA. ESA FUE LA VERDADERA RAZÓN DE LA APARENTE DESAPARICIÓN DE LA SECTA NEGRA EN LOS ÚLTIMOS AÑOS.

Y AHORA HA VUELTO...
SÍ. Y AUNQUE AMBOS TENGAMOS MOTIVACIONES PARTICULARES PARA MATARLO, QUE DESTRUYAMOS A DRUSTANS ES UNA NECESIDAD PARA EL MUNDO.

SE ACERCAN, AMO.

BIEN, RUNNUS. NO ESPERABA OTRA COSA... ¡QUÉ FÁCIL RESULTA ADELANTARSE A SUS ACTOS!
DIJISTEIS QUE SE REUNIRÍAN, AMO... Y ASÍ HA SIDO.

POR SUPUESTO QUE ASÍ HA SIDO, RUNNUS. TE REPITO QUE SON FÁCILES DE PREDECIR.
VENID, VENID, RATONES... LA LECHUZA OS ESTÁ ESPERANDO.

YA CONOCES TU PRÓXIMO COMETIDO, RUNNUS.

SÍ, AMO...

NO SÉ SI PUEDES PERCIBIRLO, BÁRBARO... EL HEDOR DEL ODIO... DRUSTANS NO TARDARÁ EN GOLPEAR.
PERCIBO EL EXTRAÑO SILENCIO, DANNA: LO HE SENTIDO EN OTRAS OCASIONES, Y SÉ QUE NO ANUNCIA NADA BUENO.

¡ARGH! ¡¡EL ÁRBOL... ME AGARRA...!!
¡¡CROM!! TRANQUILA, MUJER. YO TE...

¡¿LOBOS?! ¿DE QUÉ INFIERNO HAN SALIDO? ¡NO LOS HE VISTO LLEGAR!
¡NO SON BESTIAS COMUNES, CONAN! ¡PERO TU ACERO PUEDE HERIRLES Y MATARLOS!
ENTONCES, HECHICERA, PUEDO JURARTE QUE MI ESPADA...
¡...DARÁ FE DE ELLO!
¡UNOS CUANTOS LOBOS NO SON ENEMIGOS PARA UN CIMMERIO! EN CUANTO ME LOS QUITE DE ENCIMA TE LIBE...

PERO EL CIMMERIO NO TERMINA LA FRASE, PUES DE REPENTE, LO QUE HACE UN MOMENTO ERA DANNA SE CONVIERTE EN UN REMOLINO DE LLAMAS QUE CALCINA EL ÁRBOL EN CUESTIÓN DE SEGUNDOS...

Y CONAN, CON MÁS DIFICULTADES DE LAS QUE ESPERABA, CONTINÚA MATANDO LOBOS.

DE LA HUMAREDA, SOBRE LAS CENIZAS DEL ÁRBOL, SURGE DE NUEVO UNA FIGURA FEMENINA. DANNA HA LOGRADO ESCAPAR DE SU TRAMPA, PERO NO SABE...

¡...QUE OTRA MÁS SE ABATE YA SOBRE ELLA!

¡DANNA DE ALARIC! ¡TU VIDA HA SIDO RECLAMADA!

¡DANNA!

¡OTRA VEZ TÚ, APESTOSA CRIATURA! ¡SUÉLTALA, SI QUIERES UNA MUERTE RÁPIDA!
CON LA SANGRE DEL ÚLTIMO LOBO GOTEANDO DE SU ESPADA...
...CONAN SE DIRIGE AHORA EN AUXILIO DE SU ALIADA.

PERO...
¡¿QUÉ DEMONIOS?!

¡¡CROM!! ¡ALGÚN DÍA DARÉ MUERTE AL ÚLTIMO BRUJO DE LA TIERRA, Y DESCANSARÉ!

¡TU VIDA HA SIDO RECLAMADA!

YA TE HE OÍDO ESA AMENAZA VARIAS VECES, MONSTRUO... ¡PERO ES A TI A QUIEN VEO MORIR!

EL ESPANTOSO ENGENDRO CAE SOBRE SUS RODILLAS, DECAPITADO... SU CABEZA Y CUERPO ESTALLAN EN LLAMAS AL UNÍSONO: EL FUEGO DARÁ CUENTA DE SUS ÚLTIMAS CENIZAS.
SI TIENES ALMA, MONSTRUO...
¡QUE TAMBIÉN ARDA EN EL ARALLU!

AL RATO, LOS DOS CAMINANTES CONTINÚAN SU ASCENSO HACIA EL CASTILLO...
¿TE ENCUENTRAS BIEN, DANNA?
SÍ... APENAS LLEGÓ A HERIRME...

Y EL EXTRAÑO SILENCIO...
EL HEDOR DEL ODIO PERMANECE, CONAN. DRUSTANS...

...VUELVE A ADUEÑARSE DEL AMBIENTE.
...SÓLO HA DADO SU PRIMER GOLPE.

NO HAY NADIE PARA ESTORBAR NUESTRA ENTRADA, DANNA. PERO EL INCIDENTE DE ANTES HA DEJADO CLARO QUE DRUSTANS NOS ESPERA...

ESTO HUELE A TRAMPA, PERO SI QUEREMOS RESCATAR A HELGA DEBEMOS ENTRAR IGUAL...

¡LOS CÁNTICOS DEL LIBRO DE BELI! ¡EL GRAN RITO DE INVOCACIÓN VA A DAR COMIENZO!
BELI BELI
¿Y ESO QUÉ SIGNIFICA, MUJER?

BELI BELI BELI BELI BELI BELI
SIGNIFICA QUE UN SACRIFICIO VA A TENER LUGAR... ESTA VEZ SÍ, NECESARIAMENTE, EL DE UNA VIRGEN...
¡NO SI LO IMPEDIMOS! ¡DEBEMOS DARNOS PRISA!
NO... NO LO ENTIENDO, HELGA... TU AMANTE... NO ES...

¡BIEN! PARECE QUE LOS INVITADOS LLEGAN JUSTO A TIEMPO...
¡...PARA LA CEREMONIA!

PERMITID QUE MIS FIELES OS GUÍEN AMABLEMENTE HASTA EL ALTAR. DISCULPAD NUESTRA IMPACIENCIA, PERO OS ESPERÁBAMOS CON ANHELO.
¡ESTAMOS RODEADOS! LOS FIELES, CONAN... ¡MÍRALES! ¡YA NO SON HUMANOS, LA ALQUIMIA NEGRA HA PENETRADO EN SU SANGRE!
NO SÉ SI QUIERO COMPRENDER QUÉ SIGNIFICA LO QUE HAS DICHO, MUJER...
¡...TÚ DIME SÓLO SI MI ESPADA PUEDE CORTAR SU CARNE!

PERO LOS PUTREFACTOS LACAYOS DE DRUSTANS CAEN SOBRE ELLOS ANTES DE QUE DANNA PUEDA RESPONDER...
Y MIENTRAS CONAN Y SU ACERO SE DEFIENDEN COMO PUEDEN...

LA HECHICERA SE ZAFA DE SUS ATACANTES, ADOPTANDO FORMA DE HALCÓN.

LA MUJER-AVE SE ALZA HACIA LOS CIELOS, ALEJÁNDOSE DEL LUGAR, AL TIEMPO QUE CONAN ES ARRASTRADO POR LOS FIELES HASTA UN ALTAR EN MEDIO DE LA NOCHE...
LO PRESIDEN DRUSTANS Y LA GIGANTESCA ESTATUA DE ARNU, EL DIOS-OSO, MENSAJERO DE BELI EN EL MUNDO DE LOS HOMBRES. Y JUNTO A ELLOS, PREPARADA PARA SU SACRIFICIO...
¡¡HELGA!!
¡BIENVENIDO, BÁRBARO! ¡ES UN PLACER TENERTE ENTRE NOSOTROS EN TAN SINGULAR OCASIÓN!
SÉ QUE TU IGNORANCIA TE IMPIDE COMPRENDER EL HONOR QUE SIGNIFICA ESTAR HOY AQUÍ. PERO ESPERO, AL MENOS, QUE DISFRUTES DEL SACRIFICIO QUE VAS A CONTEMPLAR...

¡ÓYENOS, TERRIBLE BELI! HE AQUÍ NUESTRA OFRENDA, SEÑORA DE LA NEGRURA!
BELI BELI BELI BELI BELI BELI
¡DETENTE, ASQUEROSO HECHICERO!
¡¡AAHHHHHHH!!!
¡¡DRUSTANS!! ¡¡POR CROM, QUE TE ARRANCARÉ LAS ENTRAÑAS POR LA BOCA POR LO QUE HAS HECHO!!
LA IRA DEL BÁRBARO INFUNDE TAL FUERZA A SUS MÚSCULOS, QUE LOS LACAYOS DE DRUSTANS NO CONSIGUEN RETENERLE...

¡YA TE TENGO, CONDENADO HIJO DE MIL PERROS!
¡ACEPTA TU OFRENDA, OH, BELI!
BELI
¡¡VAS A MORIR COMO LA ALIMAÑA QUE ERES!! ¡¡PAGARÁS POR HELGA... Y PAGARÁS POR RHEDRIC!!
KRRRA
EL MEN... SAJERO... HA... L-LLEGADO...

¡ANTE LOS ATÓNITOS OJOS DEL BÁRBARO, LA GIGANTESCA ESTATUA DE ARNU HA COBRADO VIDA! CONAN SALTA HACIA ATRÁS PARA ELUDIR EL MORTÍFERO ZARPAZO...
RRRRRRR
LA ESPADA DEL CIMMERIO BUSCA LOS PUNTOS DÉBILES DE LA DEMONÍACA BESTIA... CUELLO, PECHO, VIENTRE... ¡PERO EL ACERO NO PARECE CAPAZ DE ATRAVESAR SU CARNE!
CONAN GOLPEA CON FURIA ASESINA, UNA Y OTRA VEZ, AL TIEMPO QUE ESQUIVA LOS IRACUNDOS ATAQUES DE LAS GARRAS DEL DIOS-OSO...
¡RAF!
...PERO NADA HACE MELLA EN LA FIERA INFERNAL.

ENTONCES, CONAN VE EL FUEGO QUE CREPITA SOBRE LA LÁMPARA DEL ALTAR... Y MÁS POR INSTINTO QUE POR CONOCIMIENTO CONSCIENTE DE QUE LAS LLAMAS, MUCHAS VECES, SON EL ÚNICO ARMA CONTRA LO SOBRENATURAL...

...SE APODERA DE ELLA Y LA BLANDE EN ALTO.
EL DIOS-OSO TITUBEA ANTE LA VISIÓN DEL FUEGO: ESO ES TODO LO QUE CONAN NECESITA PARA SABER LO QUE DEBE HACER...

¡...Y ACTÚA!

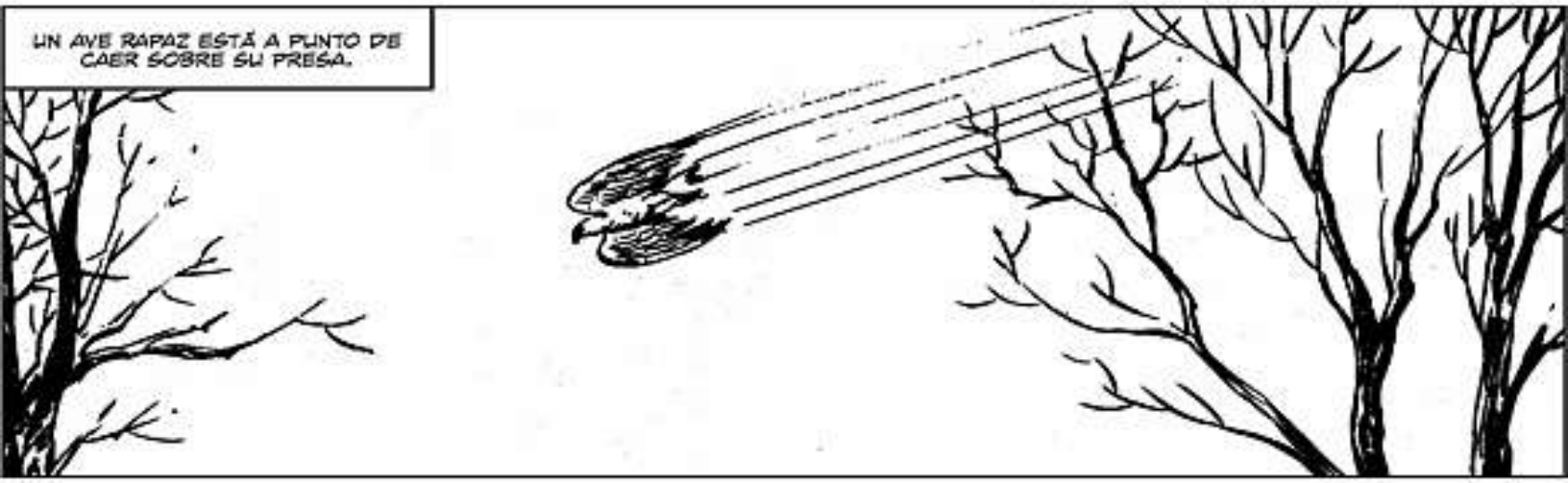
LA CRIATURA SE RETUERCE DEMONÍACAMENTE MIENTRAS LAS LLAMAS DEVORAN SU CUERPO, CON UNA RAPIDEZ MAYOR DE LA QUE SERÍA NATURAL EN UNA BESTIA MORTAL...
RRRRRUR!

DURANTE UNOS SEGUNDOS, CONAN PERMANECE EN PIE FRENTE A LOS RESTOS LLAMEANTES: SI HOY HA MATADO A UN DIOS O SÓLO SU ENVOLTURA CARNAL, ES ALGO QUE NUNCA PODRÁ SABER.
EN ESE MOMENTO, EL CIMMERIO SE PERCATA DE QUE DRUSTANS Y SUS ESBIRROS HAN DESAPARECIDO... IGNORA POR QUÉ, NI A DONDE HAN IDO.

DESPUÉS, LIBERA EL CADÁVER DE HELGA DE LAS CADENAS QUE LO MANTIENEN EN PIE. Y, QUIZÁ PORQUE SE SIENTE RESPONSABLE DE SU MUERTE...

...QUIZÁ PORQUE AQUELLA MUJER HABÍA SIGNIFICADO PARA ÉL UN POCO MÁS DE LO QUE HABÍAN SIGNIFICADO OTRAS...
...UNA PUNZADA AMARGA SE ANIDA EN EL ESTÓMAGO DEL CIMMERIO.

MIENTRAS TANTO, NO MUY LEJOS DE ALLÍ...
¡HE PERDIDO UN PRECIOSO TIEMPO! ¡AHORA TENDRÉ QUE EMPEZAR DE NUEVO... Y TODO POR CULPA DE ESE BÁRBARO!


UN AVE RAPAZ ESTÁ A PUNTO DE CAER SOBRE SU PRESA.

RAIIIII
AAHHHH!

¡MALDITA ZORRA! ¡ME HAS ARRANCADO UN OJO!

CONOCES MUY BIEN EL PRINCIPIO DE RETRIBUCIÓN EN NIGROMANCIA, DRUSTANS. LE DEVOLVÍ AL CIMMERIO EL OJO QUE TÚ LE ARREBATASTE... Y POR UN OJO, OTRO OJO. AHORA, EL CETRO: DÁMELO.
OH, PEQUEÑA... ¿POR QUÉ NO LO TOMAS TÚ MISMA DE MANOS DE ESTE ANCIANO?

¡DE SUS MUERTAS MANOS, LO TOMARÉ!
¡JA!
¡JA!
¡JA!

AUN ACOSTUMBRADA A LA MAGIA NEGRA Y LO INCONCEBIBLE, DANNA OBSERVA ATÓNITA CÓMO LA MITAD DE DRUSTANS FLOTA EN EL AIRE, CON VIDA Y AMENAZANTE.
¡JA!
¡JA!
¡JA!
¿TAN MAL TE HA INSTRUIDO ANGRD, QUE PRETENDES HERIRME CON ESA VULGAR ESPADA?

¡TIENES MUCHO QUE APRENDER PARA OSAR SIQUIERA ENFRENTARTE AL GRAN PONTÍFICE DE BELI!

DEBÍ ASEGURARME EN SU MOMENTO DE QUE ESTABAS REALMENTE MUERTA...

...PERO NUNCA ES TARDE PARA...

TUC!

¡AAAH!
UNA LANZA EN LLAMAS... MUY HÁBIL.
SUPUSE QUE SI EL FUEGO ME HABÍA AYUDADO A LIBRARME DE UN DIOS, MÁS ME AYUDARÍA A LIBRARME DEL HECHICERO QUE LO HABÍA INVOCADO... ¿NO VAS A POR TU CETRO?

CREO QUE SERÁ MEJOR PARA TODOS QUE LO DEVOREN LAS LLAMAS, ES DEMASIADO... TENTADOR. AUNQUE HUBIERA SIDO HERMOSO CONSERVAR EL RECUERDO FAMILIAR.
SUPONGO QUE AHORA ESTAMOS EN PAZ, BÁRBARO.

NI HABLAR. UNA VIDA PAGA UN OJO, PERO UN OJO NO PAGA UNA VIDA: AHORA TÚ ESTÁS EN DEUDA CONMIGO.

CONAN... NO ERA TU HEMBRA EL SACRIFICIO VIRGEN QUE DRUSTANS QUERÍA OFRENDAR A BELI. POR FIN LO HE VISTO. HELGA ESTABA EMBARAZADA DE POCO TIEMPO. HUBIERA SIDO UNA NIÑA: MI MAGIA ME PERMITE SABER ESO...
¿NO DICES NADA?
...
NO TENGO NADA QUE DECIR.
FIN

GUIÓN: JOSÉ MANUEL VERDUGO - DIBUJO: ANTONIO VERDUGO

¡JURO QUE HOY NO MATARÁN A NINGÚN HOMBRE DEL NORTE POR LA ESPALDA!
GRACIAS, COMPATRIOTA. ESTUVO CERCA.
EXTRAÑA ARMA PARA EL COMBATE, MÁS PROPIA DE UNA DAMA RICA QUE DE UN SOLDADO.
TAL VEZ, PERO SI ESOS DESTELLOS NO MIENTEN...
ESTA HOJA VA A GRANJEAR A GRELL, VUESTRO AGRADECIDO SERVIDOR, OTRO TIPO DE COMPAÑÍA FEMENINA.
Y AHORA...
¿...ENSEÑAMOS A ESTOS DESPICHADOS LO QUE PUEDEN HACER DOS HOMBRES DE LAS MONTAÑAS?

A PESAR DE LA FEROCIDAD DEL ATAQUE, EL GRUESO DE LAS TROPAS TIENE QUE VOLVER A LOS BARCOS A RECUPERAR FUERZAS. EL ASEDIO SE ADIVINA COMPLICADO, Y EL MAR OLEA TAN ENCRESPADO COMO EL ÁNIMO DE LA FLOTA.
¡AH! ¡AQUÍ ESTÁS, AMIGO! ¿QUÉ PAGA POR TU CABEZA, QUE NO PESCANSAS?
TRATO DE ENTENDER, GRELL, PERO NO LO CONSIGO.
TÚ Y YO SOMOS MERCENARIOS, MATAMOS POR UN SACO REPLETO DE MONEDAS, PERO...
¿...Y ELLOS? ¿SON TAN ESTÚPIDOS QUE SUS AMARICIOSOS SEÑORES SE SIRVEN DE LA FE PARA UTILIZARLOS COMO CARNAZA?
BUENO... CREO QUE LA MAYORÍA NO TIENEN MUCHO MÁS A LO QUE AFERRARSE... O NO LES BASTA. EN EL FONDO, TODOS ELEGIMOS ALGO POR LO QUE VIVIR... AUNQUE SEA UNA MENTIRA...
"... Y ESE ALGO, A MENUDO, NOS DICTA CÓMO HEMOS DE MORIR."

"LO CUAL, COMPAÑERO, ME RECUERDA... QUE ÉSTO, EN VERDAD, ÉS TUYO."
¿TENGO PINTA DE FULANA DE TABERNA?
¡JA! TE DEJO LA VIDA... Y COMO HAS DICHO, PARA NOSOTROS VALE TANTO COMO LO QUE CUELGUE DE NUESTRO MORRAL.
"TE LA MERECES..."
EL BÁRBARO CONTEMPLA ABSORTO, DIRÍASE HIPNOTIZADO, LA PEQUEÑA HOJA, Y NO DETECTA LA EXTRAÑA NOTA EN LA VOZ DE SU COMPATRIOTA.
...YA NO ME CABE NINGUNA DUDA.

MIENTRAS, EN LA CIUDAD SITIADA, UNA FIGURA EMBOZADA INICIA UN CANTO NO MENOS AMENAZANTE.

EL RUMOR SE ARRASTRA POR AIRE, TIERRA Y MAR Y, COMO UN DEMONIO QUE HUBIERA DORMIDO DEMASIADO TIEMPO, LA DAGA RESPONDE... ¡MOSTRANDO UN OJO AMARILLENTO!

INADVERTIDO A LOS GUARDIAS, ALGO SE AGITA Y ESPUMEA SIGILOSAMENTE BAJO LAS AGUAS DEL BARCO.

¿QUÉ DEMONIOS...? ¡BRUJERÍA!

¡¡¿QUÉ?!!

"¡HOMBRE AL AGUA!"

"¿QUÉ DEMONIOS ERA ESO?"
¡GREEELL...!
¿QUÉ HA PASADO?

OYE, AMIGO, NO SÉ QUÉ CREES QUE TE...
¡UNFF!
¡BASTA DE MENTIRAS! ¡AQUEL SOLDADO NO TE ATACABA CON LA DAGA! ¡TE LA IBA A DAR! ¡ERES UN MALPITO ESPÍA!
NO, NO LO ERES... ERA PARA MATAR AL PRÍNCIPE...
PERO LA DAGA... LA MAGIA... ¡NO ERA PARA MÍ! ¡YO NO SOY IMPORTANTE!
PERO TUS... PALABRAS... EL DESPRECIO... TÚ ERES... PEOR... TE ODIO...
NO CREES... EN NADA... MER... CENA... RIO... AGEGS...
CUENTAN LAS CRÓNICAS QUE UNA VIOLENTA GUERRA SE DECLARÓ ENTRE DOS NACIONES. LA TRIPULACIÓN INVASORA CONSTABA EN SU MAYORÍA DE SOLDADOS DISCIPLINADOS Y RECLUTAS FERVOROSOS...
...EN SU MAYORÍA, PERO NO TODA.
FIN

La Canción de Muerte de un Bárbaro

Este episodio corresponde al n.° 171 de la serie original norteamericana

CONAN EL BÁRBARO n.º 99 Publicación quincenal de Ediciones Forum, S.A. Córcega, 273-277, 08008-Barcelona. ISBN 84-85604-17-2. Copyright © Conan Properties, Inc. Copyright © 1986 Ediciones Forum, S.A. Reservados todos los derechos. Este número comprende el material del comic-book USA *Conan the Barbarian* y sus personajes y características son propiedad de Conan Properties Inc. y se editan bajo licencia del Marvel Comics Group, por acuerdo con Promovip. Imprime Gráficas Futura. Sdad. Coop. Ltda. Villafranca del Bierzo, 21-23, Pol. Ind. Cobo Calleja. Fuenlabrada (Madrid). Depósito Legal: M-2983. Distribuye: RBA Promotora de Ediciones, S.A. Trav. de Gracia, 56 (Tfno. 200 80 45). 08008-Barcelona. Printed in Spain/Impreso en España.

VARIOS DÍAS DESPUÉS, EN EL OPULENTO SALÓN DEL TRONO DEL REY NEMEDIO...
¿NO HAY NADA QUE PODAMOS DECIRTE PARA CONVENCERTE DE QUE ACEPTES LA OFERTA?
DESPUÉS DE TODO, CIMMERIO, QUIZÁS SERÍA ACONSEJABLE QUE SE NOMBRASE COMANDANTE DEL EJÉRCITO NEMEDIO A UN MERCENARIO.
¡ESTAMOS PERDIENDO EL TIEMPO, SEÑOR!
¡ES EVIDENTE QUE NUESTRO CAMARADA BÁRBARO DESEA SEGUIR SU CAMINO!
Y ESTO NO VA A MITIGAR TU DESILUSIÓN POR VERLO PARTIR, ¿VERDAD, EXCELENCIA?
¡ASÍ ES, GENERAL VARQUE! ¡EN TODA MI VIDA COMO REY NO HE ENCONTRADO UN GUERRERO MÁS VALIENTE!
DÍAS MÁS TARDE...
¡NO, POR FAVOR!

¡SOLTADME! ¡OS-OS LO SUPLICO!
¡SABES QUE NO PODEMOS HACERLO, MUCHACHA!

UNA VEZ QUE NOSOTROS LA HERMANDAD DEL HALCÓN! HEMOS...
¡HERMANOS! ¡POR LAS GARRAS DEL RAPAZ! ¡MIRAD!
¿QUÉ...!?

AAAAAAAAA

¡GNNGHH!

¡BIEN!; PARECE QUE ESTAMOS A PUNTO DE SER DOBLEMENTE BIENAVENTURADOS, HERMANO!
¡SI!; NO SÓLO RECIBIREMOS LA PRIMA OFRECIDA POR EL BARÓN GERDEG POR LA CHICA...!
...¡SINO QUE AFIRMAREMOS NUESTRA VALÍA CON ESE MALO...!
¡UUUH!
¡GHAA!
¡ESTA VEZ NOS HAS VENCIDO, BÁRBARO!; PERO ALGÚN DÍA NOS LAS PAGARÁS!
¡GRACIAS A LOS DIOSES QUE RESPONDISTE A MIS GRITOS DE SOCORRO, EXTRANJERO!
¡PERO ESOS HOMBRES! ¡LA HERMANDAD DEL HALCÓN, SE LLAMAN A SÍ MISMOS! ¿TE CONOCEN?
¡ME CONOCEN-CHICA!
¡PORQUE YO HE CRUZADO ANTES LAS ESPADAS CON ESA BANDA DE ASESINOS!*
¡PERO ESO NO EXPLICA QUE ERA LO QUE ESOS ENCAPUCHADOS QUERÍAN DE TI, CHICA!
ME QUERÍAN, BÁRBARO! POR...
* EN "LA ESPADA SALVAJE DE CONAN" SE HA ENCONTRADO VARIAS VECES.
¡...ESTO!

DESPUÉS...
¡HE DEBIDO EQUIVOCARME EN ALGO, PUES SENCILLAMENTE NO PUEDO COMPRENDERLO!
¿COMPRENDER QUÉ, BARÓN GERDEG?
¡ESTÚPIDO INCOMPETENTE! ¡COMPRENDER CÓMO UNA HERMANDAD DE ASESINOS A SUELDO, TEMIDOS EN EL MUNDO ENTERO, NO ES CAPAZ DE RAPTAR A UNA JOVENZUELA!
ESA NOCHE...
¡ME LLAMO TASMARA, CIMMERIO! ¡Y MI RELATO ES TAN EXTRAÑO QUE TAL VEZ TE RESULTE DIFÍCIL DE CREER!
HACE POCAS SEMANAS, YO NO ERA MÁS QUE UNA CAMPESINA...
"...QUE CUIDABA EL REBAÑO DE CABRAS DE MI PADRE EN LAS COLINAS DEL OESTE DE LA CAPITAL. DE PRONTO...
"...APARECIÓ UNA FATÍDICA NUBE GRIS. DIGO 'FATÍDICA' PORQUE NO ERA UNA NUBE CORRIENTE, CIMMERIO...

"¡...SINO MÁS BIEN UNA ESPECIE DE MANTO COMO LOS QUE UTILIZABAN LOS ANTIGUOS DIOSES PARA OCULTAR SUS IDAS Y VENIDAS A LOS HOMBRES!!
"¿Y POR QUÉ SE APARECIÓ ANTE MÍ, CIMMERIO? PORQUE ME CREYÓ BELLA Y ME DESEÓ... Y EN RECOMPENSA POR SUCUMBIR A SU PASIÓN...
"...ME OBSEQUIÓ CON ESTA MARAVILLOSA GEMA, EN CUYAS FACETAS PUEDEN VISLUMBRARSE DESTELLOS DE ACONTECIMIENTOS VENIDEROS..."
¡PUEDES IMAGINAR HASTA QUE PUNTO ESTA JOYA ES UN PRECIADO REGALO, BÁRBARO!; PERO MI HABILIDAD PARA PREDECIR EL FUTURO ME HA TRAÍDO CALAMIDADES!
"LA PRIMERA VISIÓN QUE LA GEMA ME CONCEDIÓ FUE LA DE MIS AMADOS PADRES ATRAPADOS EN SU CASA EN LLAMAS. REGRESÉ A MI PUEBLO...
"...¡DONDE ENCONTRÉ A MIS PADRES MUERTOS Y MI CASA DESTRUIDA; Y YA ERA TARDE PARA AYUDARLOS!
"¡QUÉ AMARGURA SE SIENTE AL VER, INFALIBLE, EL FUTURO, Y NO SE TIENE NINGÚN PODER PARA ALTERARLO!"

¡DESPUÉS, EL BARÓN GERDEG SE ENTERÓ DE LA EXISTENCIA DE LA GEMA Y CONTRATÓ A ESOS HOMBRES DEL HALCÓN PARA RAPTARME. PORQUE, AUNQUE...
...A CUALQUIERA QUE MIRE LA GEMA SE LE APARECE EL FUTURO... ES MI MANO...
¡OH, PIEDAD! ¡NO...!
¡MALDITA SEA, CHICA! ¿QUE...?
¿NO LO VES, BÁRBARO? ES TU FUTURO LO QUE LA GEMA NOS ESTÁ REVELANDO...
"¡LO QUE NOS MUESTRA LA JOYA, BÁRBARO, ES LO QUE OCURRIRÁ DESPUÉS DE TU MUERTE PRÓXIMA!
"ES TU CORTEJO FÚNEBRE CON LA PRESENCIA DEL REY DE NEMEDIA Y TODOS SUS SACERDOTES Y GENERALES...
"...Y TU CUERPO REPOSANDO EN UN SARCÓFAGO DE PIEDRA EN LA CRIPTA REAL...
"¡Y LO MÁS ATERRADOR DE ESTA REVELACIÓN, BÁRBARO, ES QUE LA JOYA NUNCA SE EQUIVOCA EN SUS PRONÓSTICOS... NUNCA!"

LA NOCHE SIGUIENTE, EN UNA ANIMADA TABERNA DE NUMALIA, AL ESTE DE BELVERUS...
¡JO, JO! ¡ESO ES, SERENA! ¡ESO ES LO QUE NOS GUSTA VER!
¡NI SIQUIERA ESAS MOZAS DE CADERAS DE SERPIENTE TIENEN QUE ENVIDIAR A SERENA!
¡EH! ¡SERENA! ¿POR QUÉ TRUENOS TE VAS, CHICA?
¡NO LANGUIDEZCÁIS, AMIGOS! ¡PRONTO VOLVERÉ PARA SEGUIROS DIVIRTIENDO!
PERO NI SIQUIERA YO PUEDO BAILAR TODA LA NOCHE...
...SIN PARAR UN RATO PARA DESC...
¡MADRE DE MITRA! ¿QUIEN...?
¡CALLA, MUJER! ¡Y CIERRA LA PUERTA!
¡SÍ! ¡SI QUIERES VIVIR PARA VER OTRO AMANECER...!
"¡...SERÁ MEJOR QUE HAGAS LO QUE TE INDICAMOS...!"
¡HASTA POR LA NOCHE ESTÁN ESTAS CALLES LLENAS DE ANIMALES Y DE GENTE, CIMMERIO!
¡AQUÍ ES DONDE SE JUNTAN LA RUTA DE LAS CARAVANAS DEL SUR Y DE LOS REYES, CHICO!
PERO A PESAR DE LA MULTITUD...

"¡...PUEDE QUE EN ESA TABERNA HAYA SITIO PARA BEBER UNA JARRA DE CERVEZA Y COMER ALGO...!"
UNA JARRA DE CERVEZA, ¿EH? ¡NO HAY PROBLEMA! PERO EN CUANTO A COMER...
"¡...ME TEMO QUE TENDRÉIS QUE ESPERAR A QUE SERENA TERMINE SU ACTUACIÓN...!"
¡SERENA! ¡MI AMADA! ¿DE DÓNDE HA SALIDO ESE HALCÓN DE BLANCO PLUMAJE?
¡JA, JA! ¡HABÉRMELO DICHO QUE QUERÍAS UNA AMANTE BAILARINA!
¡CONAN! ¿QUÉ SUCEDE?
¡TAL VEZ NADA! SÓLO QUE NO ES CON UN HALCÓN CON LO QUE ESTÁ BAILANDO, SINO CON UN RARO EJEMPLAR...
¡EXACTO! ¡ES UN HALCÓN DE LAS NIEVES HYPERBÓREO!
ASÍ QUE...
¡AAAH!
¡ATRAVESADLO!
¡AHORA!

¡POR CROM, AQUÍ HAY ALGO RARO, CHICA! ESTOS MALDITOS HALCONES NUNCA ATACAN CON TRES HOMBRES SOLAMENTE...
SCREEEEEEEEEE
¡UUUH!
¡CROM ME MALDIGA! ¡ESAS GARRAS! EMPAPADAS... DE...
...VENE...
¡POR FAVOR! ¡QUE ALGUIEN ME AYUDE!
¡NO... NO LOS DEJÉIS...!
...¡MEEEEEEE!

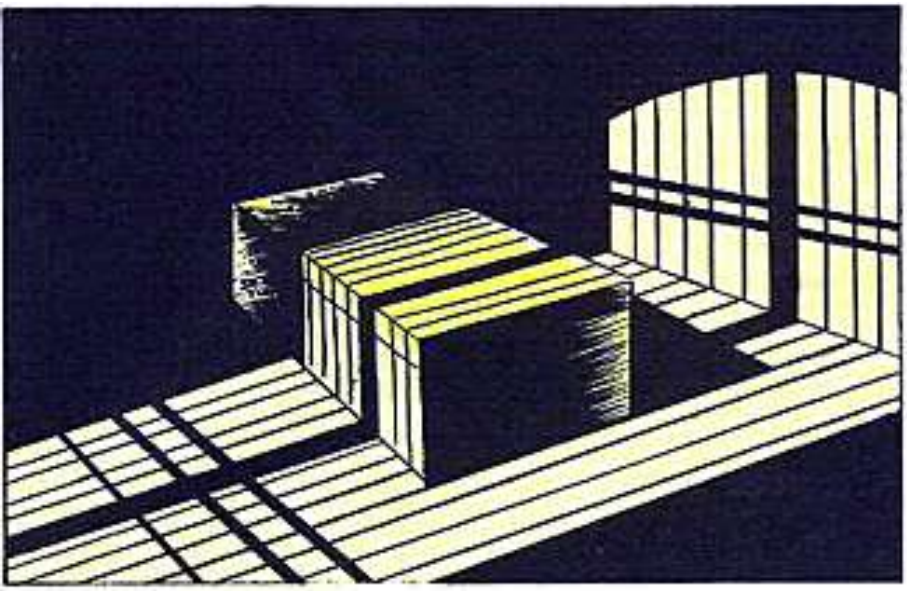
¡CENTINELAS, VENID, DE PRISA! ¡HAY UNA PELEA DENTRO! ¡UN BÁRBARO HA SIDO ASESINADO!
¡¿UN BÁRBARO?!

¡DULCE MITRA! ¡ES ÉL! ¡ES EL MISMO BÁRBARO QUE NOS CONDUJO A LA VICTORIA SOBRE LOS AQUILONIOS!
¿ESTÁ MUERTO?

¡SÍ! ¡QUÉ TRISTE IRONÍA QUE UN HOMBRE QUE ACABA DE DERROTAR A TODO UN EJÉRCITO MUERA EN UNA SIMPLE REYERTA DE TABERNA!
¡HE OÍDO DECIR QUE NUESTRO REY CONSIDERABA QUE ESTE CIMMERIO ERA EL MÁS VALIENTE DE LOS HOMBRES!

"¡¡... CUANDO SE ENTERE DE LAS NOTICIAS, ORDENARÁ QUE EL CIMMERIO SEA ENTERRADO EN LA CRIPTA DE PALACIO...!!"
¡... QUE NOSOTROS, QUE TANTO TE HONRAMOS EN VIDA, PODAMOS HACERLO AHORA, EN LA MUERTE!
¡GUARDIAS DE HONOR, CERRAD EL SARCÓFAGO!

¡Y QUE LOS DIOSES CONCEDAN A NUESTRO CAMARADA NÓRDICO DESCANSO ETERNO...!



¡UUUH!

¡ESTA OSCURIDAD INFERNAL! ¿DÓNDE... DÓNDE...?

¡UN MOMENTO! ESTOY... ATRAPADO EN...
¡MALDICIÓN! ESTA LOSA DE PIEDRA...

¡ES COMO SI PESARA MIL MINAS!*
TENGO QUE INTENTAR...
*CERCA DE UNA TONELADA.

ARRRHHHH

¡HUESOS DE CROM! ¡ESTOY EN LA CRIPTA REAL! ¡ALGUIEN ME HA ENTERRADO VIVO AQUÍ!
¡EL VENENO DEBE HABERME...DEJADO... INCONSCIENTE!

¡EL QUE ME ENCONTRÓ...ME CREYÓ MUERTO!

¡PERO AHORA NO TENGO TIEMPO DE PREOCUPARME POR ELLO!

¡TASMARA FUÉ RAPTADA DE LA TABERNA POR LA HERMANDAD DEL HALCÓN! ¡LO QUE SIGNIFICA QUE EN ESTE MISMO INSTANTE...!

"...ESTÁ EN LAS GARRAS DEL BARÓN KARDEG...!"
¡MALDITA SEA! ¿QUÉ LE OCURRE A ESTA COSA?
¡CUANDO MIRO EN SU INTERIOR CON LA INTENCIÓN DE VER EL FUTURO, NO VEO NADA- SÓLO UNA ESPECIE DE NIEBLA.-

¡HAZ QUE FUNCIONE PARA MÍ, PERRA! ¡O ME AYUDAS A PREDECIR EL FUTURO, O TE CORTARÉ LA GARGANTA!
¡NO!
¡NO ME IMPORTA LO QUE ME HAGAS...!
"¡¡...NO LO HARÉ!!"
¡UMMPHH!

...CUMPLIDA NUESTRA PARTE DEL PACTO. ¿NO? ¿CUÁNDO VA EL BARÓN...?
¿...A PAGARNOS POR HABERLE TRAÍDO LA CHICA? EN CUALQUIER MOMENTO, SUPONGO...
...TAN PRONTO COMO VERIFIQUE QUE LA REMA ES GENUINA CONVENCIENDO A LA MOZA PARA QUE...
¿¡HUH...!?
¡GHAAA!
¡GNNHH!
¡IMBÉCILES! ¿ES ESTE EL HOMBRE AL QUE ADMINISTRASTEIS UNA DOSIS LETAL DE VENENO?
¡NO! ¡ES IMPOSIBLE!
HABÍA SUFICIENTE EXTRACTO DE MORTAL LOTO NEGRO EN LAS GARRAS DEL PÁJARO COMO...
¡AAAGH!
¡MMMPH!

Y ENTONCES...
¡NO! ¡JAMÁS!

¡PAGARÁS CARA TU OSADÍA DE PONERME UNA MANO ENCIMA!! ¡YA LO VERÁS!
¡JA! ¿PAGAR CARO A QUIEN?

¡TU BÁRBARO NO ES YA SINO UNA SOMBRA INCORPÓREA DE ARALUS!

Y EN CUANTO A...
¿¿QUÉ DEMONIOS...?!

¡CONAN!
¡MALDICIÓN! ¡RECONOZCO ESE NOMBRE! ¡LA HERMANDAD DEL HALCÓN SE ENORGULLECÍA ANTE MÍ DE HABERTE MATADO!
¡OH, BIEN! ¡ES LA MISMA VIEJA HISTORIA, SUPONGO! ¡SIEMPRE QUE HAYAS DE REALIZAR ALGO IMPORTANTE!
¡¡...NO TE FÍES DE TUS AYUDANTES!
¡POR ERLIK, EL DIOS AMARILLO!
¡NUNCA VI MOVERSE ASÍ NI A UN RELÁMPAGO!
¡CONAN! ¡TEN CUIDADO!
¡NO TE PREOCUPES POR MÍ, MUCHACHA!
¡ESTE CHACAL NUNCA TUVO SUFICIENTE HABILIDAD CON LA ESPADA NI PARA MATAR A UNO BABOSA!
¡TIENE RAZÓN! ¡YO NACÍ PARA VIVIR COMO UN NOBLE, NO COMO UN GUERRERO!

¡MIS CONOCIMIENTOS MARCIALES NO SE COMPARAN CON LOS SUYOS!
¡TENGO QUE ENCONTRAR A ALGÚN HALCÓN DE ESOS... PARA QUE ME AYUDE!
¡BÁRBARO! ¡LO HAS DEJADO ESCAPAR! ¿QUÉ PASA SI...?
¡SI PUEDO CONSEGUIR QUE LOS DOCE CAÑAVERES QUE DEJÉ ABAJO SE ALIEN CON ÉL ES MUY BUENO, CHICA!
SÍ, PERO...
¡POR EL FUEGO CELESTIAL! ¡¡BÁRBARO...!!
¡¡... MIRA!!
¡FALLÉ! ¡POR UN PELO! ¡PERO POR MITRA E ISHTAR QUE...!

¡...NO SUCEDERÁ OTRA VEZ!
¡AAAAAHH!
¡BUENO, NO TE APURES!
¡NO SOY UN HOMBRE CRUEL!
NO INTENTO JUGAR CONTIGO A...
¿¡HUH...!?
¡CIMMERIO! ¡LA ANTORCHA DEL BARÓN!
¡ESTÁS PRENDIENDO ESAS CORTINAS DE TERCIOPELO!
NO PIERDAS NI UN SOLO MOMENTO PENSANDO EN ELLO.

¡ANTES DE QUE ESTA MANSIÓN SE DERRUMBE...!
¡... TÚ Y YO ESTAREMOS MUY LEJOS DE AQUÍ!
¡TASMARA!
¿PADRE?
¡VEN AQUÍ, HIJO! ¡YA HAS CAUSADO SUFICIENTE MAL ESTA VEZ CON TUS IRRESPONSABLES CORRERÍAS ENTRE LOS MORTALES!
¡DIENTES DE CROM!
¡NO TEMAS, NÓRDICO! ¡ES CON TAMARA CON QUIEN ESTOY FURIOSO, NO CONTIGO!
¡NUESTRAS JÓVENES DIOSAS NO SON COMO VUESTRAS MUCHACHAS MORTALES, BÁRBARO... SON IRREFLEXIVAS Y BROMISTAS!
¡NO ES LA PRIMERA VEZ QUE ME ROBA LA GEMA ADIVINA Y SE ESCABULLE CON ELLA AL REINO DE LOS MORTALES!
¡SIN EMBARGO, LA PERDONO... SIEMPRE Y CUANDO SU INCLINACIÓN A CREAR PROBLEMAS NO HAYA IDO MUY LEJOS!

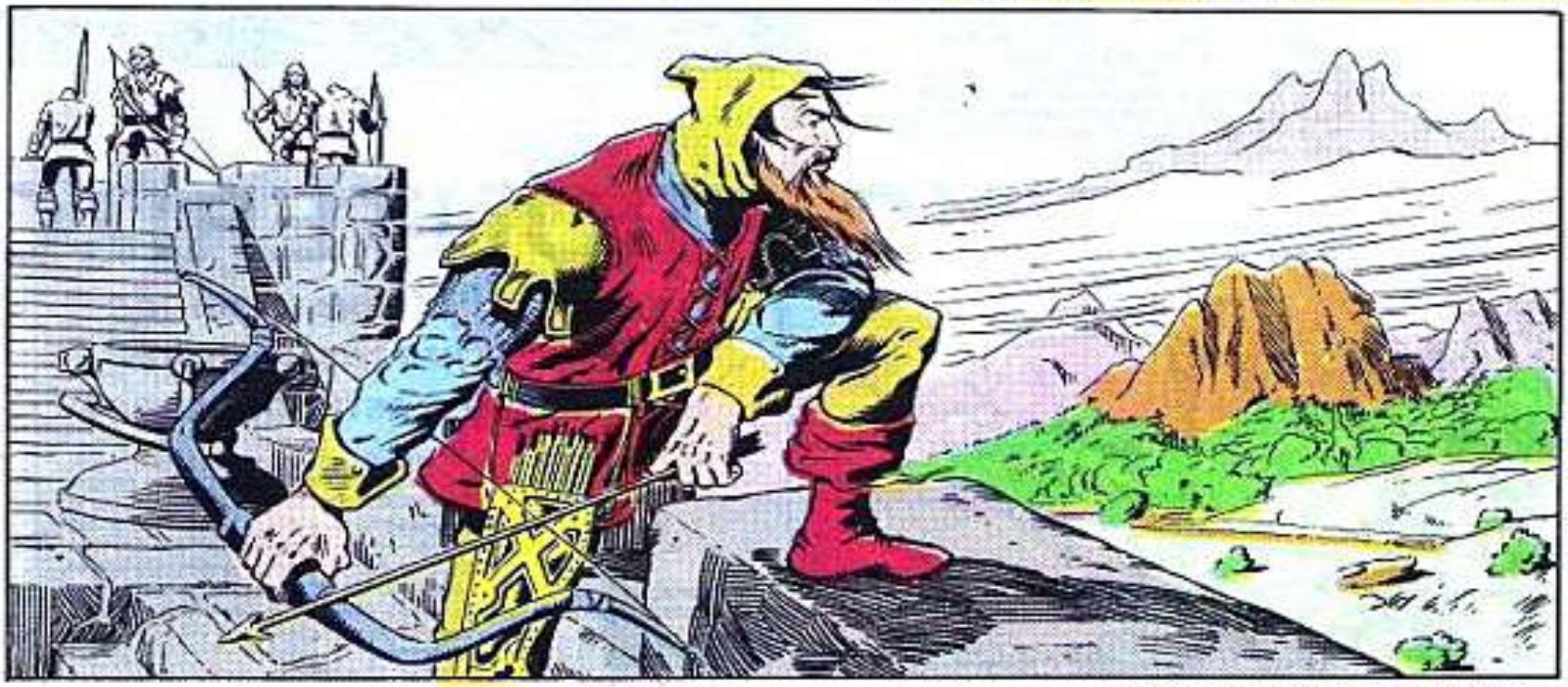
¡SIEMPRE Y CUANDO SUS BURLONAS TRAVESURAS NO TRAIGAN LA MUERTE DE UN HOMBRE VALIENTE.
¡LA MUERTE DE UN...!
¡NO TE PREOCUPES, MORTAL! ¡TODO LO QUE SUCEDIÓ HA SIDO REPARADO! LAMENTARÉ CUALQUIER INCONVENIENTE QUE MI HIJA TE HAYA CAUSADO.
¡VEN, TASMARA!
¡SÍ, PADRE!
¡ADIÓS, CONAN!
¡LAMENTO QUE MI CONDUCTA TE HAYA MOLESTADO, PADRE!
¡CROM!
FIN

BRYTHUNIA

Brythunia, un reino hyboreo compuesto por varias ciudades-estado, contaba con los montes Graskaal al noreste, y con una serie de fértiles bosques y praderas. Su economía era fundamentalmente agrícola, con campesinos trabajando la tierra de los aristócratas, orgullosos de su independencia del rey, que era una figura nominal. Kelbaza, Pirogia, Chamina y Potrebia eran las ciudades fortificadas que hacían las veces de cuartel general de nobles y diplomáticos. A pesar de los innumerables intentos de convertirse en un poder mundial, Brythunia estaba inevitablemente a la sombra de sus vecinas: Nemedia y Aquilonia.

La gente de Brythunia tenía el dudoso honor de ser el blanco tradicional de los chistes de la Era Hyboréa, en los que se consideraba a los hombres brythunios como estúpidos ceporros y a sus mujeres como féminas fáciles y complacientes. Las mujeres brythunias eran muy solicitadas por los mercaderes de esclavos por su belleza.

"¡Ah! "¡Las muchachas brythunias con hermosas cabelleras de rizos dorados!"



BOSSONIA

"El límite del mundo civilizado"

Bossonia, o las Marcas bossonias, una provincia fronteriza de Aquilonia que limitaba con Cimmeria al norte y con Zingara al Sur, estaba habitada por un pueblo tosco y rudo de rústicos campesinos, guardabosques y cazadores. Los bossonios eran obstinados guerreros defensores, cuyo valor y destreza en el manejo del arco les permitió proteger sus ciudades y aldeas amuralladas contra los ataques pictos y cimmerios. Los arqueros bossonios se encontraban entre los más diestros, seguros y mejor pagados del ejército real de Aquilonia.

LOS REINOS NEGROS

"El silencio de las selvas sombrías..., el grito de los monos furiosos"

Los Reinos Negros que se encontraban en el subcontinente, al sur de Estigia, incluían tres cinturones de naciones y tribus de diferentes tamaños y grados de complejidad. Los que se hallaban más al norte eran: Kush, la más conocida; Darfar, Keshán y Punt. Darfar estaba habitada por tribus de caníbales. En Keshán vivía una raza mestiza noble de piel más clara, que gobernaba sobre la población negra; todos ellos se hallaban bajo al égida de un rey que ocupaba el trono real en Keshia, la capital. Punt, antiguo enemigo de Keshán, era famosa por su oro.

Al sur de éstas, en el segundo grupo de naciones se encontraban los reinos tribales de la Costa Negra. Entre ellos, Abombi y Suba; las tribus nómadas de la sabana, como los bighamas y los mindagas, cazadores de cebras y antílopes, así como las tribus guerreras del bosque; los bamulas, los bakalahs y los jihjis. Los nómadas dedicados al pastoreo vivían al este de los guerreros, y más al este se encontraba Zembabwei, la nación más importante del sur de Kush. El nombre de "Costa Negra" se aplicaba a toda la costa de Kush y a las tierras que se hallaban en el sur, hasta las islas del Sur o islas de Plata, la tierra natal de los Corsarios Negros, temidos piratas de las costa estigias y kushita. En realidad, las islas del Sur estaban técnicamente en la tercera franja, la inferior, de los Reinos Negros, que ocupaban una tierra de selvas fórridas al sur de la Costa Negra. Allí se encontraban Kulalo, un joven reino que se hallaba en el océano Occidental; Amazonia, una nación de fieras mujeres guerreras y esclavos masculinos; la tribu de los matambas; Atlaia, un reino aislado y semi-mítico, y Kordafa, un misterioso país que se encontraba al este de Amazonia y del que se sabe muy poco.

Al sur de los Reinos Negros había una enorme zona deshabitada, de desiertos, estepas y volcanes, por donde se llegaba a la playa que se encontraba en los confines del mundo, en el extremo sur del mundo-continente hyboreo, el fin del mundo, donde estaba enclavada la ciudad de Yanoga, tal vez el último baluarte de los pocos sobrevivientes de la antigua raza de hombres-serpientes que florecieron en la Era Precataclísmica de Atlantis.

EL REINO FRONTERIZO

"El viento en los juncos y en los brumosos pantanos"

El Reino Fronterizo, una desolada tierra de brumosos pantanos, brezos fangosos y monótonas llanuras, se hallaba al sur de Aesgaard entre los bárbaros del norte y las civilizadas Nemedia y Brythunia al sur. El Gran Pantano Salado era el más extenso de la zona, y sus húmedos alrededores envueltos en brumas estaban llenos de murciélagos, víboras y perros salvajes.

Los nativos de la zona eran los hombres-bestia, unos primitivos peludos vestidos de harapos y con mazas en la mano, que eran, al parecer, los descendientes degenerados de generaciones de criminales y esclavos fugitivos. Los hombres-bestia se alimentaban de sapos, cangrejos de río y carne de perros salvajes. Se sabe que los nobles rebeldes de las tierras del sur se solían esconder en el Reino Fronterizo, y muchos mercaderes pasaban por allí para no pagar los impuestos que eran obligatorios en Nemedia.

Stan Lee PRESENTA:

CONAN EL BARBARO

Este episodio corresponde al núm. 160 de la serie original norteamericana.

¡NO, ACHMED, NO ES UNA PESADILLA! ¡ES EL MISMO BÁRBARO QUE ME CORTÓ EL BRAZO DERECHO EL DÍA EN QUE NUESTRA BANDA TRATÓ DE TENDERLE UNA EMBOSCADA EN EL CAMINO DE LOS REYES!
PORQUE A MENOS QUE SE TRATE DE UNA IMAGEN DE PESADILLA, EL QUE VEO ALLÍ ES...

BUENO, CABEZAS DE CHORLITO, ¿QUÉ ESPERÁIS, UNA INVITACIÓN DE ISHTAR?

¡VAMOS A ATRAVESARLO CON LAS ESPADAS!

¡BIENVENIDO A OFIR, FORASTERO! ¡TIENES ASPECTO DE AMAR LA MÚSICA! POR DOS MONEDAS DE ORO, TE PUEDO COMPONER UNA...
¡NO LE HAGAS CASO A ESE DESGRACIADO MAESTRO DEL LAUD, BÁRBARO!

PORQUE ÉL TE VA A COBRAR POR DEMOSTRAR SU TALENTO...

...MIENTRAS QUE MI HERMANA Y YO ESTAREMOS ENCANTADAS DE DONAR NUESTROS...
¡AH! ESTÁ!
¡¡CROM!!

¡DE PRISA, PERROS! ¡RODEADLO!
¡SÍ, PERO PONEOS EN GUARDIA!
¡CIELOS!
PORQUE ESTE BÁRBARO ES MÁS RASTRERO QUE...
¡SAGRADA MITRA!
¿CÓMO LO...?
¡UGGGH...!
¡ESA FUE LA ESTOCADA MÁS AFORTUNADA QUE HE VISTO EN MI VIDA, GUSANO!
JAMÁS PODRÁS...
¿¡QUÉ...?!

¡GNGHH!

¡BASTA DE RETROCEDER, COBARDES!¿ NO VEIS QUE TENEMOS QUE ATACARLO TODOS AL TIEMPO?

EL NO PODRÁ...
¡GHAAA!
POR EL AMOR DE MITRA, BÁRBARO...

...¡CUIDADO DETRÁS, TUYO!
¡UNNHH!

¡MUCHAS GRACIAS, MÚSICO!
¡ARRGHH!

SI NO ME HUBIERAS AVISADO A TIEMPO, YO... YO...
¡MIRA! ¡ESTÁ MAREADO! ¡ESTA ES NUESTRA OPORTUNIDAD!
¡NO! ¡MIRA ALLÍ! ¡SON LOS GUARDIAS DE LA CIUDAD! ¡TENEMOS QUE LARGARNOS!
¡BÁRBARO! ¿ESTÁS... ESTÁS BIEN?
¡SÍ!... ¡ESO CREO!
¡ESE MALDITO GOLPE QUE ME DIERON EN LA SIEN... HACE QUE DE REPENTE VEA TODO BORROSO!
¿BORROSO, BÁRBARO?
¡SÍ! PERO ENSEGUIDA SE ACLARARÁ.
¡TRUENOS DE CROM! ¡AHORA TODO SE HA VUELTO OSCURO!
¡ME HAN DEJADO CIEGO, MÚSICO!
¡NO VEO NADA!
5

¡EH, VOSOTROS!
EN NOMBRE DE ISHTAR, ¿QUÉ HA OCURRIDO AQUÍ?
¡UNA BANDA DE ASESINOS HA ATACADO AL BÁRBARO, CAPITÁN! ¡LO HAN HERIDO GRAVEMENTE! ¿SABÉIS DÓNDE PODEMOS ENCONTRAR A UN ALFAQUÍN?
¿UN ALFAQUÍN? ¡NO! PERO HAY UNA VIEJA QUE SABE DE POCIONES MÁGICAS.
"VIVE EN ESA CABAÑA QUE HAY AL FINAL DE LA CALLE."...
BUENO, ANCIANA, ¿PUEDES AYUDAR A MI AMIGO O NO?
¡SÓLO LOS DIOSES CONOCEN LA RESPUESTA, AMIGO!
¡EL EQUIVALENTE DE UN MÉDICO EN LA ERA HYBÓREA...
¡A LO LARGO DE MI VIDA HE VISTO MUCHOS CASOS DESESPERADOS COMO ÉSTE!
PERO EN OTROS CASOS, UNA VEZ QUE DESCENDIÓ EL VELO DE OSCURIDAD, JAMÁS SE PUDO LEVANTAR.
¡ALGUNOS DE ELLOS BEBIERON LA POCIÓN QUE LE VOY A ADMINISTRAR A TU AMIGO, Y RECOBRARON LA VISIÓN EN QUINCE DÍAS!
...¡DEJANDO A SU VÍCTIMA SUMIDA PARA SIEMPRE EN UNA NOCHE ETERNA!
ES PRECISO QUE EN UNOS DÍAS TU AMIGO HAGA REPOSO ABSOLUTO!
6

SI QUIERE PUEDE QUEDARSE AQUÍ O...
SI TE ECHAS UNA SIESTA AQUÍ, BÁRBARO, ES PROBABLE QUE NO DESPIERTES JAMÁS.
¿POR QUÉ NO, MÚSICO?
¡PORQUE PARECE SER QUE TUS AMIGOS HAN RECOBRADO EL VALOR Y LE ESTÁN PREGUNTANDO A LOS VIANDANTES POR TU PARADERO!
¡QUE ISHTAR NOS PROTEJA! ¡TARDARÁN POCO EN DESCUBRIR QUE ESTÁ AQUÍ!
¡NO HACE FALTA QUE NINGUNO DE VOSOTROS DOS ARRIESGUÉIS SU VIDA POR MÍ!
¡BASTA CON QUE ME CONDUZCAS A LA CALLE CON MI ESPADA SEDIENTA DE SANGRE Y...!
¡NO, BÁRBARO! ¡TÚ ERES UN HECHICERO CON ESA ESPADA: LO HE VISTO CON MIS PROPIOS OJOS!
7

¡PERO NI SIQUIERA TÚ PUEDES PELEAR CONTRA MEDIA DOCENA DE ASESINOS A LOS QUE NO PUEDES VER!
¡DIME, MUJER! ¿HAY UNA SALIDA OCULTA POR AQUÍ DETRÁS?
¡SÍ, MÚSICO! ¡POR AQUÍ! ¡TENGO UN PAR DE CABALLOS QUE PODEIS UTILIZAR!
¡LLEVÁOSLOS! ¡Y QUE MITRA ECHE SU MANTO PROTECTOR SOBRE VOSOTROS!
¿PROTECCIÓN? ¡JÁ! ¿QUIÉN NECESITA PROTECCIÓN?
¡DESPUÉS DE TODO, AUNQUE LA ESPADA DEL BÁRBARO NO PUDIERA PROTEGERNOS, ME HAN DICHO QUE EL SONIDO DE MI LAÚD LES HA CAUSADO UN TERRIBLE TORMENTO!
¡VIEJA! ¡ABRE LA PUERTA, MALDITA MUJER!
¡SÍ! ¡ÁBRELA O LA ECHAREMOS ABAJO!
¡CIELOS.
BAM
BAM
BAM
8

¿SÍ, CABALLEROS...? ¿QUÉ PUEDO HACER POR...?
¡NO TRATES DE ENGAÑARNOS, MUJER! ¡ESTAMOS BUSCANDO A ESE ASQUEROSO BÁRBARO!
...Y NO TENEMOS HUMOR PARA...
¡POR LOS FAVORES DE ISHTAR, VEZEK! ¡MIRA!
¡¿QUÉ?! ¡A LOS CABALLOS! ¡VAMOS A ACOMPAÑAR A ESE CIMMERIO HASTA SU SEPULTURA!
¡POR ALLÍ! ¡SE ESCAPAN!
¡BAH! ¡SOIS UNA BANDA DE RETOÑOS DE CHACALES! ¡ESO ES LO QUE SOIS!
¿PORQUE ACASO NO SON COBARDES LOS QUE BUSCAN VENGARSE DE UN ENEMIGO AL QUE HAN CEGADO?
¿CIEGO? ¿ES ESO CIERTO, MUJER? ¡ES MARAVILLOSO!
¿HABÉIS OÍDO, HERMANOS? ¡EL BÁRBARO ESTÁ CIEGO!
¡JA JA JA JA JO JO JAAA!
9

LUEGO...
¡TARDAN EN ALCANZARNOS, BÁRBARO!; PERO INTUYO QUE AL CAER LA TARDE LO CONSEGUIRÁN.
¡ENTONCES, SI QUEREMOS SOBREVIVIR, MÚSICO, SERÁ MEJOR QUE TÚ Y YO ESTEMOS PREPARADOS PARA LUCHAR!
¿LUCHAR CONTRA ELLOS?¡PERO SI NI SIQUIERA TENGO UNA ESPADA!
QUIZÁS NO, AMIGO, PERO AL MENOS TIENES UN PAR DE OJOS SANOS...
..¡QUE TENDRÁN QUE CONVERTIRSE EN MIS OJOS PARA VENCERLOS!
MUY BIEN, BÁRBARO, PERO ¿CÓMO?
¡TÚ ME DESCRIBISTE EL TERRENO A MEDIDA QUE AVANZÁBAMOS. AHORA HAZTE CUENTA DE QUE ESTOS ÁRBOLES Y MATORRALES SON HOMBRES ARMADOS, Y TÚ ME DESCRIBES SUS POSICIONES RÁPIDAMENTE.
¡LO INTENTARÉ!
¡DETRÁS DE TI, CIMMERIO, UN PEQUEÑO ÁRBOL!
¡OH, FUE UN GOLPE PERFECTO, CIMMERIO.
10

¡AHORA! ¡JUSTO ENCIMA TUYO Y MEDIA VUELTA HACIA LA IZQUIERDA, UNA RAMA A UNOS CINCO CODOS DEL SUELO!
¡EXCELENTE, BÁRBARO, EXCELENTE!
¡Y AHORA UN MATORRAL DE CUATRO CODOS DE ALTO, A LA IZQUIERDA!
¡POR CROM! ¡LE ERRÉ!
¡OH, NO! ¡L-LO SIENTO, CONAN!
¡FUE CULPA MÍA! QUISE DECIR A LA DERECHA, NO...
...¡SÍ! ¡SÍ! ESO ES. ¡LO CONSEGUISTE!
¡ÉSA FUE UNA PROEZA ASOMBROSA, BÁRBARO!
¡AÚN ASÍ, NO DEBEMOS SER DEMASIADO OPTIMISTAS!
¡RECUERDA QUE NUESTROS ADVERSARIOS REALES SERÁN LAS ESPADAS Y NO LAS RAMAS! ¡Y PUDO DE QUE SE QUEDEN QUIETAS!
11

¡SIGUE ESTE EPISODIO DENTRO DE 15 DÍAS!

CONAN EL BARBARO™

Stan Lee PRESENTA:

¡LA CASA DE LAS CALAVERAS!

Este episodio corresponde al núm. 161 de la serie original norteamericana.

...Y EL ATRACTIVO DEL DINERO FÁCIL...
¡COGEDLO!
¡¿QUÉ...?!

...¡HASTA QUE VEN SUS ASPIRACIONES HECHAS PEDAZOS POR EL YUNQUE DE LA VIDA URBANA....!
¡GNNHH...!
PERO AÚN ASÍ, SIGUEN FLUYENDO A ESAS ALDEAS...

Y A VECES TIENEN SUERTE...
¡UUHH!

¿VISTE CÓMO ABRIÓ LA BOLSA EN LA TABERNA, STEFAN? ¿HABÍA ORO EN ELLA?

¡SÍ!

¿QUÉ DICES, BÁRBARO? ¿QUIERES QUE TE LEA LA SUERTE?

¡BUENO, BUENO! HAY UN HOMBRE, ENORME OCULTO DEBAJO DE ESA VIEJA CAPA GRIS, ¿VERDAD?

¡NO TE PREOCUPES, BORA! ¡LO TRINCHAREMOS!
¡OHO! DE MODO QUE ESPADAS, ¿EH?

MIS PREDICCIONES...
...¡DICEN QUE EL ESTARÁ VIVITO Y COLEANDO, PERO VOSOTROS NO!
¿QUIÉN?

NO ES...
¡UNFFF!

¡NO SABÍA QUE LOS MOSQUITOS USABAN ESPADAS!
AAAA-AAAA-A

¡FEROCES SERPIENTES DE SANGRE!
NINGUNO DE NOSOTROS REALMENTE ¡UH! VIO LO QUE HABÍA DENTRO DE LA BOLSA DEL BÁRBARO, ¿VERDAD?
¡N-NO!
¡PROBABLEMENTE NO HUBIERA NADA ¡GULP! INTERESANTE.!
RECIBISTE UN GOLPE EN LA CABEZA, ¿VERDAD, HOMBRECILLO?
¡HAY UN SOLO HOMBRE QUE ME LLAMA DE ESA MANERA.!

Y ESTÁ MUERTO HACE...
¡POR LA SANGRE DE YMIR, BÁRBARO! ¿TENGO EL ASPECTO DE UN MUERTO?

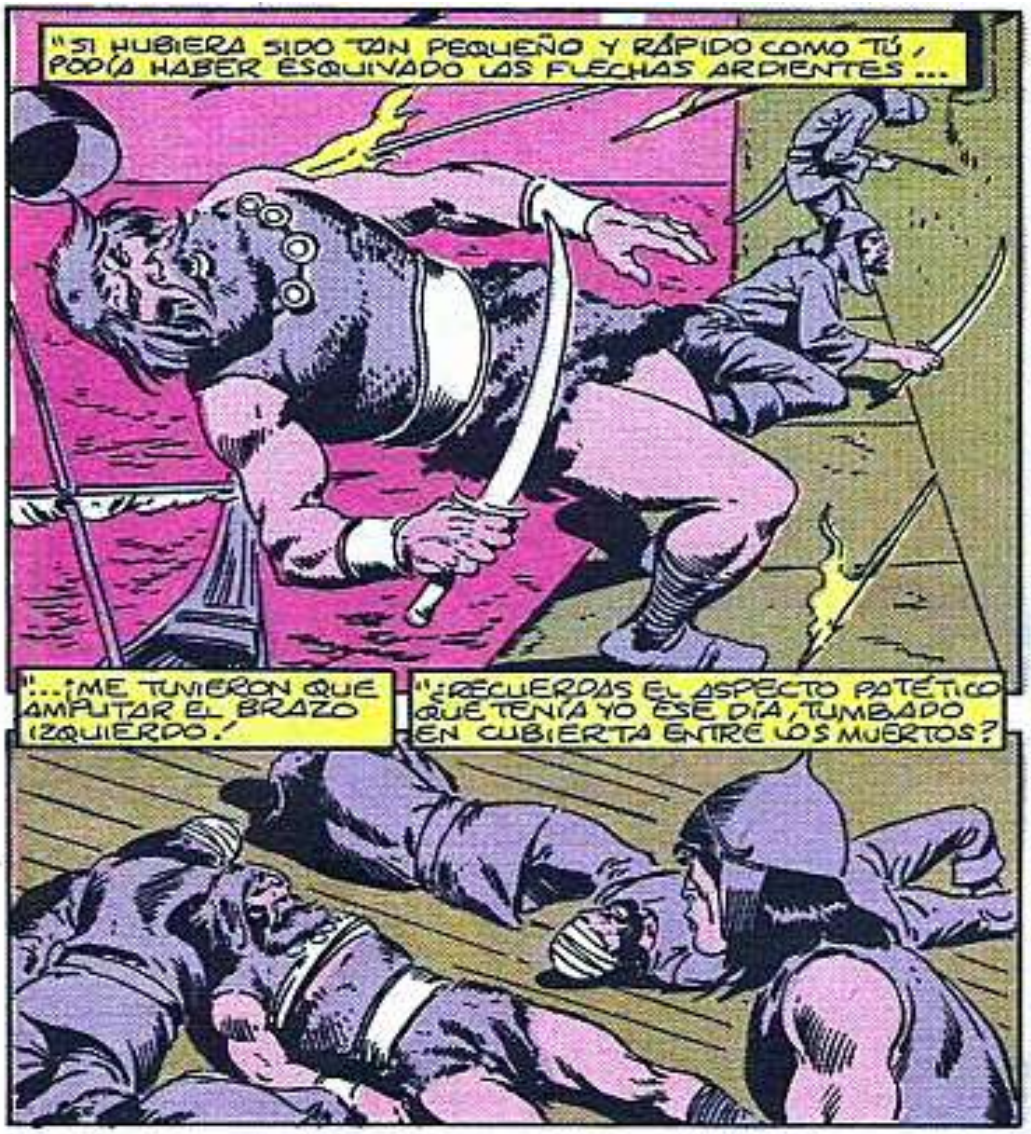
¡BÁRBARROJA!
¡SÍ, MUCHACHO! ¡TU VIEJO AMIGO FAFNIR, EL PENDENCIERO Y MUJERIEGO VANIR EN PERSONA! ¡Y NO HE MUERTO EN MAKKALET, AUNQUE DEJÉ MI BRAZO IZQUIERDO ALLÍ *!
* EPISODIO DE LA PRIMERA ÉPOCA DE CONAN, PRÓXIMO A PUBLICARSE... M.A.

DESPUÉS...
DEBO ADMITIR, AMIGO, QUE ESOS DÍAS DE MAKKALET SIGUEN APARECIENDO EN MIS PESADILLAS.

"NO HAY UNA SOLA NOCHE QUE NO VEA EN SUEÑOS ESA ARMADA DE BARCOS TURANIOS NAVEGANDO POR EL MAR DE VILAYET EN DIRECCIÓN A MAKKALET...
"AL MENOS TÚ Y YO TUVIMOS EL BUEN GUSTO DE HACERLO SÓLO POR DINERO, AMIGO...

"PERO ESOS DEMENTES SOLDADOS REGULARES ESCALARON EL DIQUE POR EL HONOR Y LA GLORIA DE TURÁN...

"Y EL MURO SE LLENÓ DE SANGRE ESE DÍA, ¿VERDAD, HOMBRECILLO?

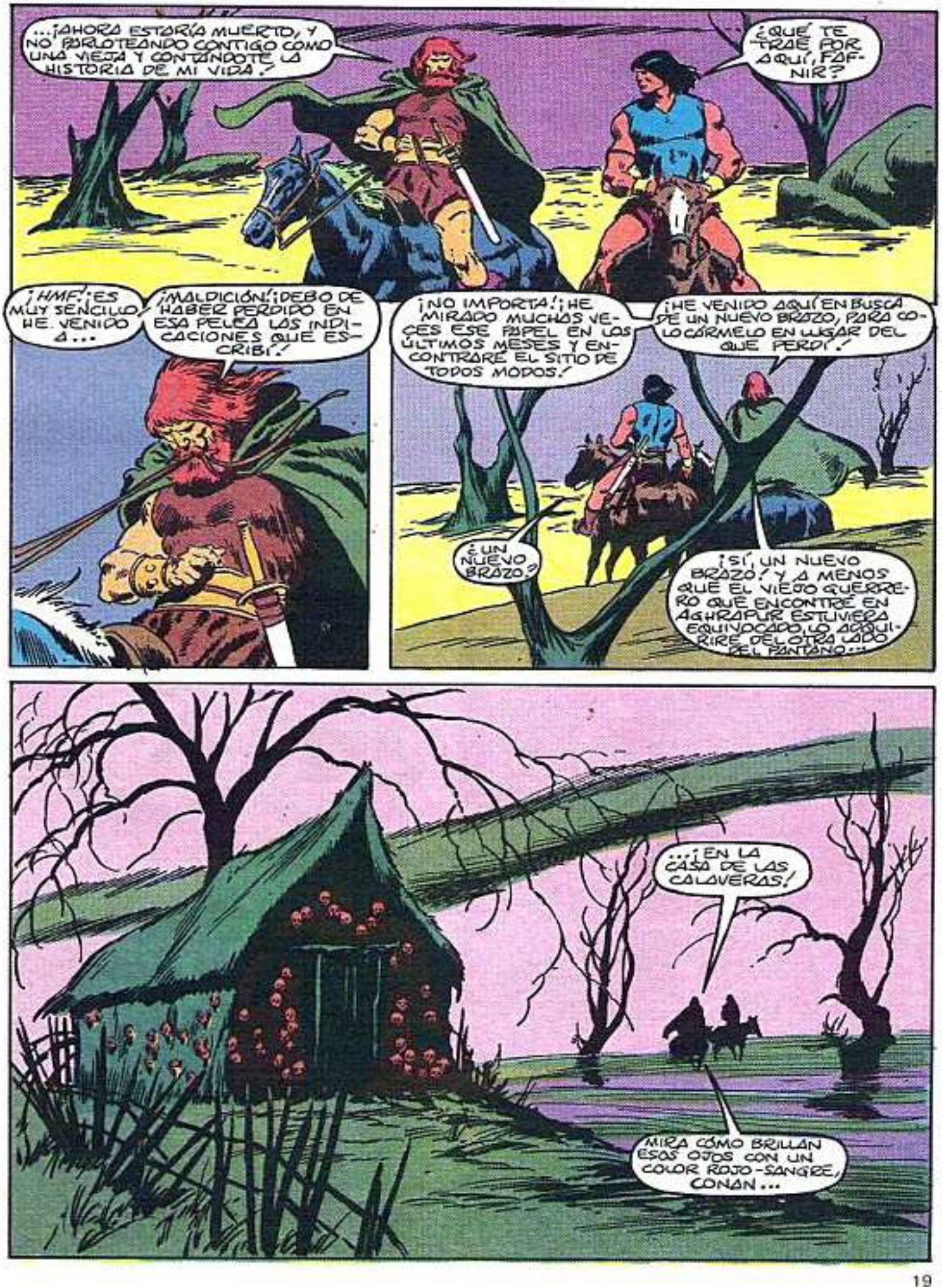

"SI HUBIERA SIDO TAN PEQUEÑO Y RÁPIDO COMO TÚ, PODÍA HABER ESQUIVADO LAS FLECHAS ARDIENTES...
"...¡ME TUVIERON QUE AMPUTAR EL BRAZO IZQUIERDO.'
"¿RECUERDAS EL ASPECTO PATÉTICO QUE TENÍA YO ESE DÍA, TUMBADO EN CUBIERTA ENTRE LOS MUERTOS?

"Y SI EL AGUA DE LA BAHÍA NO HUBIERA ESTADO TAN SUCIA, MIS HERIDAS NO SE HUBIERAN INFECTADO...

"ESA FUE LA ÚLTIMA VEZ QUE NOS VIMOS. PORQUE UNA HORA MÁS TARDE...
"...EL REY YEZDIGERD DECIDIÓ QUE YO YA NO LE ERA ÚTIL Y ORDENÓ QUE ME TIRARAN POR LA BORDA COMO SI FUERA UN DESECHO...

"ESTUVE DOS DÍAS ENTEROS EN ESAS AGUAS Y TRATÉ DE MANTENERME A FLOTE AFERRÁNDOME A UN CADÁVER DESTROZADO...

"QUE YMIR BENDIGA A ESA JOVEN CAMPESINA QUE ME ENCONTRÓ Y ME SACÓ DEL AGUA...
"PORQUE SI NO HUBIERA SIDO POR ELLA...


...¡AHORA ESTARÍA MUERTO, Y NO FARFULLEANDO CONTIGO COMO UNA VIEJA Y CONTÁNDOTE LA HISTORIA DE MI VIDA!
¿QUÉ TE TRAE POR AQUÍ, FAFNIR?
¡HMF! ¡ES MUY SENCILLO! HE VENIDO A...
¡MALDICIÓN! ¡DEBO DE HABER PERDIDO EN ESA PELEA LAS INDICACIONES QUE ESCRIBÍ!
¡NO IMPORTA! ¡HE MIRADO MUCHAS VECES ESE PAPEL EN LOS ÚLTIMOS MESES Y ENCONTRARÉ EL SITIO DE TODOS MODOS!
¡HE VENIDO AQUÍ EN BUSCA DE UN NUEVO BRAZO, PARA COLOCÁRMELO EN LUGAR DEL QUE PERDÍ!
¿UN NUEVO BRAZO?
¡SÍ, UN NUEVO BRAZO! Y A MENOS QUE EL VIEJO GUERRERO QUE ENCONTRÉ EN AGHRAPUR ESTUVIERA EQUIVOCADO, LO ADQUIRIRÉ DEL OTRA LADO DEL PANTANO...
...¡EN LA CASA DE LAS CALAVERAS!
MIRA CÓMO BRILLAN ESOS OJOS CON UN COLOR ROJO-SANGRE, CONAN...

COMO SI...
¡POR YMIR!
ESA COSA EXTENDIÓ UN TENTÁCULO Y ME TIRÓ DEL...
¡HO, HO! ¡NO TE PREOCUPES, BARBARROJA! ¡LO CONVENCERÉ PARA QUE TE SUELTE!
¡ENTONCES DATE PRISA, MALDICIÓN! SIENTO UNA SAVIA ARDIENTE QUE COMIENZA A QUEMARME LAS ENTRAÑAS...
¡POR LOS DIENTES DE CROM! ¡DE REPENTE HA EXTENDIDO OTRA DE SUS RAMAS PARA SEPARARME DE TI!
¿QUÉ...?
¡AAGHH!
¡DEBERÍAIS AVERGONZAROS, CANALLAS IMPERTINENTES!
¿¿HUH?!

¿CÓMO OS ATREVÉIS A A ACERCAROS A MIS ÁRBOLES?; NO OS DAIS CUENTA QUE PODRÍAN INDIGESTARSE SI SE COMEN A DOS HOMBRES COMO USTEDES?

¡SUÉLTALOS INMEDIATAMENTE, VIRMAAG!
¡UNFFF!

¡NOSOTROS DOS TENÉIS CROQUETAS EN LUGAR DE CEREBROS!; SI LE HUBIERAIS DADO DE COMER UNA LIEBRE, OS HUBIERA ESTADO AGRADECIDO!; O INCLUSO UN NIÑO PEQUEÑO.

PERO HABER INT...
¡VAMOS, FAFNIR! ¡NO PERDAMOS EL TIEMPO!; ¡TÚ TAMBIÉN, BÁRBARO! ¡NO PIENSO PERDER TODO EL DÍA CON VOSOTROS!

MIRA, ANCIANA. NO ENTIENDO CÓMO SABES MI NOMBRE, PERO YO HE...
¡LO SÉ! ¡HAS VENIDO PARA CONSEGUIR UN BRAZO EN LUGAR DEL QUE PERDISTE! ¡JURO QUE TE HE ESTADO ESPERANDO DURANTE MESES!
¡DÉJAME VER! ¿DÓNDE DIABLOS HE...?
¡EL ALA DE ESE MURCIÉLAGO ENDEMONIADO ES BARATA, PERO SUPONGO QUE QUEDARÁ UN POCO RARA!
¡Y ESTÁ CLARO COMO EL DÍA QUE ESTE PAR DE ZARPAS DE HALCÓN NO SERVIRÁN!
PERO TAL VEZ YO...
¡AH! ¡AQUÍ ESTÁ! ¡LO QUE BUSCABA!
¡POR LOS HUESOS HELADOS DE YMIR!
BUENO, ¿QUÉ ME DECÍS DE ESTO, ESTÚPIDOS? ¿OS HABÉIS QUEDADO MUDOS? ¡PERTENECIÓ A UN ESPLÉNDIDO DEMONIO!
¡Y ADEMÁS, VEO DESDE AQUÍ QUE ENCAJARÁ PERFECTAMENTE!

¡Y, LO QUE ES MÁS, LA PELAMBRE MANTENDRÁ EL BRAZO CALIENTE EN INVIERNO!
¡CROM!...

¡DEBERÍAS ESTAR AGRADECIDO!

¡SON SÓLO VEINTE PIEZAS DE ORO! ¡GRACIAS!
¡ES EXTRAÑO!

¡SIENTO COMO SI FUERA PARTE DE MÍ...COMO SI HUBIERA NACIDO CON ÉL!
¡TIENE UN ASPECTO ESPANTOSO, PERO PREFIERO TENER ESTO A NO TENER BRAZO!

FUNCIONARÁ, ¿VERDAD, BRUJA?
¡SÍ!¡NO HAY NADA QUE TEMER!

¡MÁS TE VALDRÁ, BRUJA, PORQUE SI NO TE DEGOLLAREMOS!

POCO DESPUÉS...
¡HA HAAA! ¡ESTOY CADA VEZ MÁS CONTENTO CON ÉL, CIMMERIO!...

ES COMO SI...
¡CUIDADO! ¡DEL OTRO LADO DE LAS MARISMAS HAY DOS MUCHACHAS

¡NO PERMITÁIS QUE ESCAPEN!

¡SÍ, BARBARROJA, DOS MOZAS! ¡Y TRES MERCADERES DE ESCLAVOS!

¡UNGAH!
¡DOS!

¡YO ME ENCARGARÉ DEL BARBARROJA!

¡UNO!
¡EL ÚLTIMO HA HUIDO A PIE, BÁRBARO, Y SE HA OCULTADO ENTRE LOS ARBUSTOS!
¡YO LO SACARÉ DE AHÍ! ¡TÚ ENCÁRGATE DE LAS DOS MOZAS!
¡OOHHH!
¡AJÁ! ¡AHÍ ESTÁS, PEQUEÑA RATA DE PANTANO!
¡PIEDAD! ¡T-TE LO RUEGO!
¡HE ENCONTRADO AL ÚLTIMO, CIMMERIO! ¿PERO QUÉ PASA CON LAS MUCHACHAS?
¡AAGGH!
¡POR YMIR! ¡MI BRAZO! SE ME HA IDO Y HA COMENZADO A ESTRANGULARLO SIN QUE YO...
¡¡CONAN!!
T-TE RUEGO...
¡NO PUEDO SOLTARLO, CONAN! ¡AYÚDAME, POR FAVOR!
¡ES DEMASIADO TARDE, BARBARROJA!
¡ESTÁ MUERTO!
¡TE JURO, CIMMERIO, QUE NO QUISE HACERLO!

¡EL BRAZO ESTÁ EMBRUJADO! ¡SE ME ESCAPÓ Y...!
¡ENTONCES QUIZÁS TE HAYA HECHO UN FAVOR, AMIGO! ¡MIRA!
¡CUANDO TE DISTE LA VUELTA PARA DECIRME ALGO, ÉL SACÓ FURTIVAMENTE UNA DAGA DE SU TÚNICA!
SI NO LO HUBIERAS MATADO...
¡SÍ!¡YO ESTARÍA AHÍ TENDIDO EN SU LUGAR!
MI AMIGA SIREENA Y YO... QUEREMOS AGRADECEROS...
¡NO TIENE IMPORTANCIA, MUCHACHA! ¡Y, NO TE PREOCUPES. ¡ESTÁIS A SALVO!
¡ESO ES LO QUE SE CREE ESE ESTÚPIDO! ¡VAMOS, BRUJA! ¡HAZ QUE EL BRAZO ATAQUE AL BÁRBARO!
¡NO! ¡TODAVÍA NO! ¡UNA COSA ES HACER QUE MATE A UN ENEMIGO, Y OTRA QUE ATAQUE A SU MEJOR AMIGO! ANTES DE INTENTAR ESO...
"... ¡LE HARÉ UNA PRUEBA AL BRAZO!"
¡A MÍ ME GUSTA TU NUEVO BRAZO, FAFNIR! ¡PIENSO QUE TE DA... PERSONALIDAD!
¡HMMF!
¡ESPERO QUE TE ESTÉS PORTANDO BIEN, SIREENA!

NO ME GUSTARÍA QUE HICIERAS NADA QUE...
OOHH, SÍ, BARBARROJA, TÓCAME, HÁZME...
¡QUE LOS DIOSES SE APIADEN!
¡NO INTENTES PONER TUS MANOS SOBRE MÍ, ENDIABLADA!
¡NO ME HAS ENGAÑADO! ¡SÉ LO QUE INTENTAS HACER! Y YO...

Y YO...
¡POR TARIM! ¡BÁRBARO! ¡AYÚDAME! ¡TE LO RUEGO!
NO DEJES QUE...
¡TE SACARÉ HASTA EL ÚLTIMO ALIENTO DE VIDA ANTES DE QUE ME DESTRUYAS, DEMONIO! YO...
¡FAFNIR!
¿TE HAS VUELTO LOCO, HOMBRE? ¡ESA MUCHACHA NO TE HA HECHO NADA! ¡SUÉLTALA!
¡UMFFF!
¡PERDÓNAME, CIMMERIO! ¡NO SÉ LO QUE HA PODIDO SUCEDERME!
NO SOY YO QUIEN TE TIENE QUE PERDONAR, SINO LA MUCHACHA.
SI VIVIERA PARA CONCEDÉRTELO.

¡POR YMIR, CONAN! ¿CÓMO PODRÉ SEGUIR VIVIENDO DESPUÉS DE LO QUE ACABO DE...
¡ESPERA! ¡NO SOY YO QUIEN SE HA VUELTO SANGUINARIO! ¡ES ESTE MALDITO BRAZO!
¡PERO CON UNA RÁPIDA ESTOCADA...!
¡MALDITA SEAS, BRUJA! ¡HAZLO AHORA, ANTES DE QUE SE CORTE EL BRAZO!
¡MUY BIEN! ¡LO HARÉ!
"...¡AHORA!"
¡ESPERA! ¡AHORA LO ENTIENDO!
¡TÚ ERES EL DEMONIO!
¡TÚ!

¡UNNHUH!
¡TÚ ERES EL DEMONIO INFERNAL QUE TRATA DE MATARME.!
¡MALDITO SEAS, FAFNIR! ¿QUIERES SER SENSATO?
O...
¡GNGH!
GHAAAAA
¿¿QUÉ!? ¡EL BÁRBARO ESTÁ VENCIENDO! ¿PERO CÓMO? ¡TÚ DIJISTE QUE EL VANIR ADQUIRIRÍA LA FUERZA DE DIEZ HOMBRES CORRIENTES.!
¡LA TIENE! ¡PERO TAMBIEN EL CIMMERIO.!
¡Y YO NO PUEDO ENVIAR MÁS PODER AL BRAZO DEL DEMONIO SI NO ESTOY CERCA DEL ESCENARIO DE LA BATALLA.!
¡NO IRÁS A NINGÚN LADO SIN NOSOTROS, BRUJA.!
¡ENTONCES VÁMONOS! PORQUE CUANDO PRONUNCIE LAS PALABRAS MÁGICAS...

...¡ESTAREMOS ALLÍ!...
¡EL BÁRBARO ESTÁ A PUNTO DE ARROJARLO AL SUELO! ¡HAZ ALGO, BRUJA!
¡HEH HEHH! ¡CALMAOS, MIS NERVIOSOS AMIGOS!

PORQUE CON LA MISMA CERTEZA QUE ESTE PRISMA MÁGICO FUE HECHO POR UN DEMONIO...

...¡EL CIMMERIO NO ESTARÁ DEL LADO DE LOS VENCEDORES POR MUCHO TIEMPO!

¡GUSANO INSIGNIFICANTE!
¡UUHHH!
¡AHORA PAGARÁS CON TU MISERABLE VIDA...

... POR TODAS LAS TRAICIONES QUE ME HAS HECHO!
¡GNNGH!

¡AHORA LAS PAGARÁS!
¡¡GASP!! ¡LA BRUJA!
¡TENGO QUE DESTRUIR ESE JUGUETE DE VIDRIO QUE ...
"...TIENE."
¡POR LOS FUEGOS OSCUROS!
¿TE DAS CUENTA DE LO QUE HAS...
...HECHO?
¡DIENTES DE CROM! ¡CENIZAS! ¡ESO ES TODO LO QUE QUEDA DE ELLA!
¡Y EL BRAZO DE FAFNIR! ES...
¡HA SALIDO TODO MAL!
MAL, ¿ME OYES?
¡MAL!

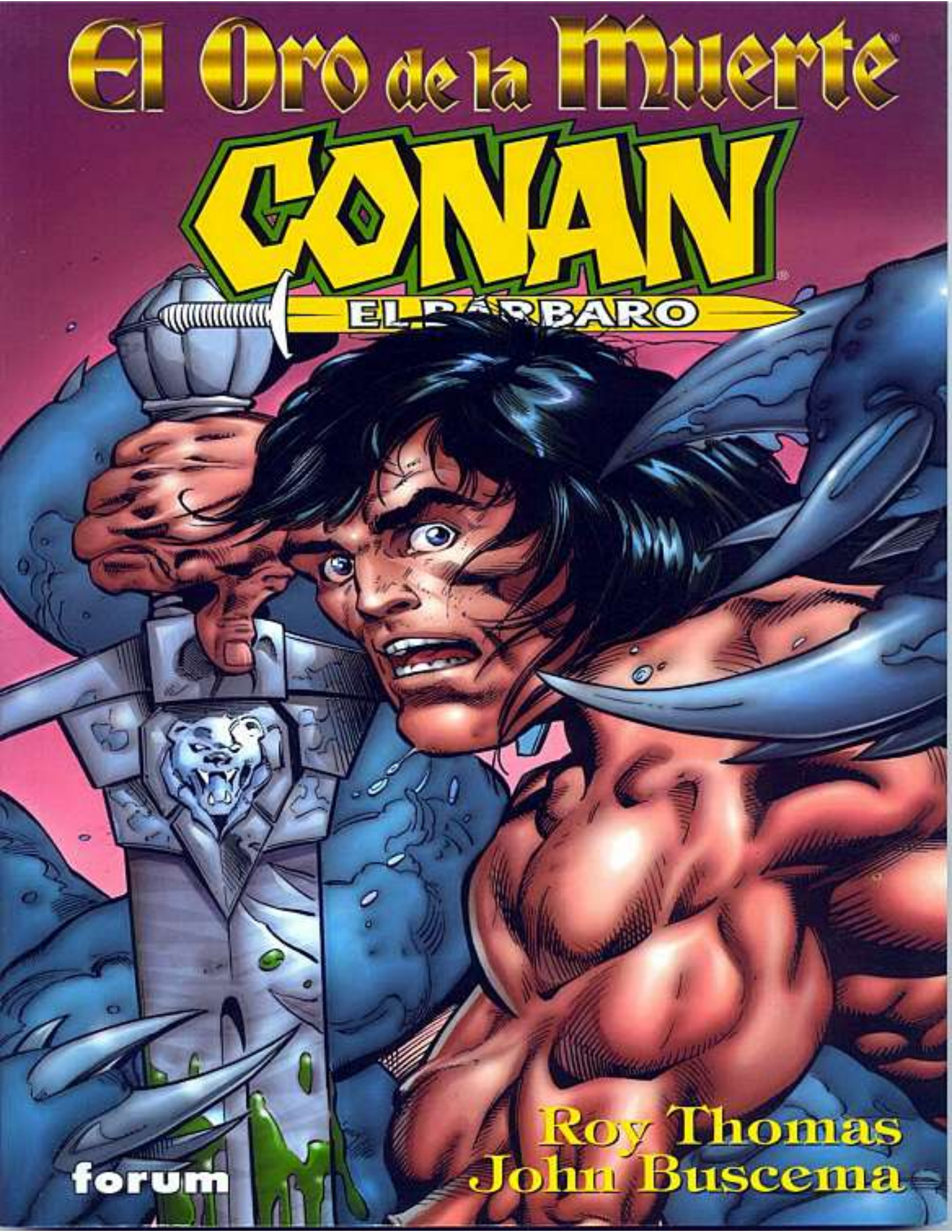
FUIMOS UNOS ESTÚPIDOS POR PONER NUESTRA FE EN ESA BRUJA Y EN SUS TRUCOS CUANDO EN LO ÚNICO QUE SE PUEDE CONFIAR ES...
...¡EN LAS VIRTUDES FRÍAS PERO SEGURAS DEL ACERO DE AKBITANA!
¡AJÁ! TODAVÍA ESTÁS DÉBIL, ¿VERDAD, PERRO?¡DÉBIL A CAUSA DE LA BATALLA CON TU AMIGO, EL VANIR!
¡PERO NO TE PREOCUPES!¡ENSEGUIDA SE REUNIRÁ CONTIGO!
¡SÍ, ES CIERTO! DESCENDERÁ AL REINO DE LAS SOMBRAS DE ARALU JUNTO CONTIGO...
...TAL COMO...
¡UHHH!
¡CERDO!
EN REALIDAD SIREENA FUE ASESINADA POR CULPA TUYA...
...¡Y NO DEL VANIR!

¡DENTRO DE 15 DÍAS, NUEVAS AVENTURAS!

El Oro de la Muerte

CONAN

EL BÁRBARO



Roy Thomas
John Buscema

forum

FANTASÍA HEROICA

Conan el Bárbaro ha vuelto, Marvel Comics ha relanzado al Cimmerio en varias nuevas series limitadas a todo color.

Este volumen, *El Oro de la Muerte*, recoge los tres números de la séptima serie limitada, escrita por el guionista que llevó a Conan a los comics, Roy Thomas, e ilustrada por el dibujante del Cimmerio por excelencia John Buscema.

Más aventuras del clásico moderno de la Fantasía Heroica más popular de todos los tiempos.

SOMBRAS DORADAS

CAPÍTULO 1

CUANDO LAS MINAS RINDEN EN ABUNDANCIA...
¿...QUIÉN SABE DÓNDE PUEDEN ADORNARSE LAS MOZAS CON ORO Y GEMAS?
PERO EN EL CASO DE ÉSTA...
...SERÁN OTROS HOMBRES QUIENES LO DESCUBRAN...
INDEPENDIENTEMENTE DEL ORIGEN DE SU NOMBRE...
..."LA JARRETERA DORADA" PARECE MENOS MUGRIENTA QUE LAS TABERNAS DE ARENJUN Y SHADIZAR.
PUEDE QUE, CON TANTO ORO COMO CIRCULA POR OPHIR, A LOS TABERNEROS NO LES IMPORTE QUE CONAN NO TENGA.
¡OTRO SUEÑO DEL LOTO!
LO SIENTO, GRANDULLÓN, PERO LA JARRA DE CERVEZA VALE UNA MONEDA DE ORO.
EN ZAMORA, CON ESO BEBES TODA LA NOCHE.
EN ZAMORA NO TIENEN MINAS QUE ESCUPEN ORO NOCHE Y DÍA... QUIZÁ QUE REGRESES ALL...
EH, CIERRA EL PICO Y TRAE OTRA BOTELLA DE TU MEJOR VINO...

...PORQUE NOS QUEDAN MUCHAS COMO ÉSA, Y ESTE MEQUETREFE ES NUESTRO INVITADO.
¡PADRE! ¡SI NI SIQUIERA LO CONOCES!
GRACIAS, ANCIANO. ME LLAMO CONAN... SOY CIMMERIO Y VOY DE CAMINO HACIA ARGOS, HACIA EL MAR.
¡DÉJALO CORRER! ¿VES ESTE SAQUITO DE PEPITAS DE ORO?
MIENTRAS LA LLEVE CONMIGO...
¡...NECESITARÉ UN GUARDAESPALDAS!
SI VAS A PAGARME, DALO POR HECHO.
¡PARA NADA! ¡IGNÓRALE, EXTRANJERO! ESTÁ BORRACHO...
¡Y VOY A BEBER MÁS! COME, BEBE, GOZA...
¡...QUE SON CUATRO DÍAS!
¿POR QUÉ ESPERAMOS TANTO, CHICOS!
NO OSTENTES EL ORO DE ESA MANERA, VIEJO...

DÍAS DESPUÉS, EN LOS CERROS EMPAPADOS DE LLUVIA...
...Y DESPUÉS DE MORIR MI MADRE, DEBO ACOMPAÑAR A MI PADRE A BUSCAR ORO.
¿A BUSCARLO? ¡A ENCONTRARLO! OPHIR YA ERA UN REINO EN LOS TIEMPOS DE ACHERON Y QUEDARON MUCHAS MINAS SEPULTADAS.
SÓLO QUE ESTO ESTÁ ABARROTADO DE ASPIRANTES MINERO Y DE BANDIDOS.
POR ESO ESTOY AQUÍ.

¡CIERTO! CIMMERRARIO... HIJA MÍA... ORORIUM SE ENCUENTRA TRAS ESA GRIETA ENTRE LAS ROCAS Y...
ES MI ÚLTIMA OPORTUNIDAD...
¿MMNNN?

...PARA ALIVIAROS, BUENA GENTE, DEL ORO QUE LLEVÉIS.
UH-OH.

¿Y BIEN? ¡ENTREGADLO... SI QUERÉIS RESPIRAR SIN ESCUPIR SANGRE!
¿POR QUÉ HABLAS TANTO, TARRIK? ¡DEJA QUE LOS MATE!
ERES MI BRAZO FUERTE, ERIF. YO TE DIRÉ CUÁNDO DEBES ACTUAR.
UNOS BELLACOS COMO VOSOTROS...

...PODRÍAIS SABER QUE LOS HOMBRES SACAN ORO DE ORORIUM, PERO NO LO LLEVAN ALLÍ.

DESDE QUE LLEGUÉ EL MES PASADO, COBRO TRIBUTO POR IR Y VOLVER. OS DEJO LA DÉCIMA PARTE. NO SOY CODICIOSO.
TOMO NUEVE PARTES DEL ORO QUE ENCUENTRO... Y DEJO LA DÉCIMA PARA QUIENES LO EXTRAJERON.

PERO COMO TIENES UNA HIJA HERMOSA, VIEJO, TE OFREZCO UN TRATO ESPECIAL:
DÁMELA... SI NO, ENTREGA EL SACO DE ORO QUE VEO BAJO TU ASIENTO.

¿Y BIEN?

ESTOY DU-DANDO.
¡ESTOY DU-DANDO!

¡VOSOTROS DOS! MATADLOS A ELLOS...
¡SE ACABÓ!
¡...Y TRAEDME SACO Y MUCHACHA!
¡DALOS POR MUERTOS!
LOS...
¡PERROS, SALID DEL PASO!
¡QUIERO AL JEFE DE LA JAURÍA!
¡ERIF!
¿DÓNDE ESTÁS... AHORA QUE TE NECESITO?
ESPERABA A QUE ME LLAMASES, TARRIK.
¡LE DARÉ TAN FUERTE QUE HASTA AL CABALLO LO PARTIRÉ EN DOS!

¡¿QUÉ...?!
QUIENES BRAVUCONEAN ANTES DE LUCHAR...
¡...LUEGO, A MENUDO, PIENSAN QUE HABRÍA SIDO MEJOR AL REVÉS!
¡NO PUEDES ABANDONAR AL CIMMERIO!
¡ESTE ROCÍN SE ME HA DESBOCADO!
¡SO-CORRO! ¡¡NO LO DOMINO!!
¡PADRE! ¿QUÉ HACES?

ARRHHH
NO HABÍA VISTO UN NIÑO TAN GRANDE CON UNA CICATRIZ TAN PEQUEÑA.
¡NO NOS SIGAS... SI NO QUIERES UNA MÁS GRANDE!
¿A QUÉ ESPERAMOS, TARRIK? SIGAMOS A ESOS...
¿PARA QUÉ? TENDRÁN QUE REGRESAR POR ESTE CAMINO, TARDE O TEMPRANO, PODRÁS LUCHAR CON EL BÁRBARO.
ADEMÁS EL SACO DE ORO DEL V SE CAYÓ CARRO.
ME ALEGRO DE QUE ESTÉS BIEN, CONAN.
SILUS, PARECE QUE HAYAS RECOBRADO EL CONTROL SOBRE EL CABALLO AL VER QUE NADIE TE PERSEGUÍA.
HA SIDO EL JAMELGO, LO JURO. HA DEJADO DE CORRER.
HE PERDIDO LAS PEPITAS... PERO ERAN UNA GOTA EN EL OCÉANO...

¡... DE ORORIUM... LA CIUDAD DE ORO!
¡LO QUE QUEDA DE ELLA, 3.000 AÑOS DESPUÉS DE SU APOGEO!
PERO LO QUE CUENTA ES LO QUE HAYA DEBAJO, ¿VERDAD?
SIN DUDA.
LOS BUSCADORES VINIMOS PRIMERO Y PLANTAMOS LA TIENDA ENTRE LAS RUINAS...

...PERO PRONTO VINIERON OTROS A INSTALAR SU NEGOCIO.
YA VEO.
ALGUNOS HOMBRES CAMINAN COMO EN SUEÑOS. ¿TAMBIÉN SON BUSCADORES?

LOS CONOZCO. ESTARÁN BORRACHOS. TODO IBA BIEN CUANDO ME FUI.

¿CÓMO ES QUE TARRIK TE DEJÓ PASAR, SILUS? ¡NOS TIENE ENCERRADOS!
MI NUEVO GUARDAESPALDAS LE DIO UNA LECCIÓN, FESTAS.
EN KHORALA ME DIERON LA ESCRITURA...
¡ASÍ QUE YA PODÉIS APARTAROS DE MI POSESIÓN, GORRONES, O LE MANDO QUE OS HAGA TRIZAS!
¿AÚN ALQUILAS TU ESPADA, CONAN?
¿QUIÉN...?
¿JENNA?
¿QUÉ TE OCURRE? ¿NO ME RECONOCES SI NO VOY SUCIA DE BARRO CORINTHIO?
TAL VEZ ME CREÍSTE MUERTA AQUELLA NOCHE, TRAS LANZARME DE LA AZOTEA. *
SÉ JUSTA, QUISISTE HACER QUE ME MATARAN. TIENES SUERTE DE QUE NO MATO MUJERES.
BUENO, TODO ESO ES AGUA PASADA. AHORA SOY UNA MUJER RESPETABLE.
Y YO VOY A CREERLO.
SOY LA DUEÑA DE LA TABERNA. VEN Y VERÁS.
* EN CONAN THE BARBARIAN N.º 10 USA.

TABERNA, ¿EH?
¡ELLA NO!
¡TE SEGUIMOS, MUCHACHA!
¡VOY SIEMPRE CON MI PADRE!
PEQUEÑA ENGREÍDA...
NO ADMITO MUJERES... A MENOS QUE TRABAJEN PARA MÍ.
LO SIENTO, SÓLO BEBO CON LOS QUE ME GUSTAN.
¡AJJJJ!
MARNI NO TE QUIERE MAL, DEJA QUE VENGA.
ESA ES LA JENNA QUE YO CONOZCO.
A TU PIEL LE SIENTAN BIEN LOS BAÑOS DE BARRO.
¡ESTÁ BIEN... PERO ALÉJALA DE MI CAMINO! DEBO CUIDAR DE MI REPUTACIÓN.
YA LO CREO.
¡SPUTTTTTE...

JENNA, DEBO RECONOCER QUE ESTOY IMPRESIONADO... BEBIDA... JUEGO... MUJERES... ¿HAS PASADO POR ALTO ALGÚN VICIO?
¿DE DÓNDE SACASTE EL DINERO PARA HACER ESTO? RECUERDO QUE NO TENÍAS NI DOS MONEDAS PARA FROTARLAS.
¿RECUERDAS EL CORAZÓN DE ORO QUE AQUEL HERRERO FORJÓ EN SHADIZAR?
¿CÓMO IBA A OLVIDARLO? ME LO ROBASTE, PERO LO INVERTISTE EN LA PRIMERA TABERNA.

BUENO, PUES LO ROBÉ POR SEGUNDA VEZ... Y LO USÉ COMO AVAL PARA ÉSTA.
¿VES? HUGIN Y MUNIN GUARDAN EL CORAZÓN DÍA Y NOCHE.
¡LA MAYORÍA DE BUSCADORES NO ENCUENTRAN MUCHO ORO... PERO YO SÍ!

ALLÍ HAY MÁS HOMBRES DE MIRADA INEXPRESIVA. ¿QUÉ LES OCURRE?
¡Y YO QUÉ SÉ! ALGUNOS VUELVEN EN ESE ESTADO DE LAS MINAS.
CUANDO SE LES ACABA EL ORO, LOS ECHO.
SUERTE QUE TIENES ESE CORAZÓN DE ORO, JENNA... PORQUE ES EL ÚNICO QUE TIENES.
NUNCA HE PODIDO PAGARME OTRO. VAMOS A BEBER... ¡POR LA CASA!

¡NO! ¡HA VENIDO A TRABAJAR, NO A BEBER! ¡VAMOS, PADRE!
GRACIAS DE TODOS MODOS.
REGRESA CUANDO DE NUEVO SEAS UN HOMBRE Y NO UNA MULA DE CARGA.
LUEGO, EN UN CUARTO ALQUILADO...
¡...SUERTE QUE ME PUEDO LAVAR!
A PARTIR DE MAÑANA AYUDARÁS A MI PADRE A CAVAR.
SNORRR
ME AVINE A PROTEGERLO, NO A CAVAR.
¡LO HARÁS! ¡NO PUEDE HACERLO ÉL SOLO!
SI NO ME PAGA CON ORO, CREO QUE ME IRÉ UNOS DÍAS.
A MENOS QUE ME DES MOTIVOS PARA QUE ME QUEDE.
POR EJEMPLO...
¿...UN BAÑO EN AGUA FRÍA?
SNORRRR

AL ALBA:
¡NO LO LAMENTARÁS, CIMMERIO!
YA LO LAMENTO.
¡TE AGRADEZCO QUE VENGAS... SOBRE TODO PORQUE TENGO UNA RESACA COMO LA LLANURA DE SHAMU!
TENGO QUE VER SI AQUÍ HAY ORO PARA PAGARME EL SUELDO.
MI VETA ES MÁS PROFUNDA QUE LAS DE ESOS NECIOS.
ME PREGUNTO CÓMO ERAN LOS HOMBRES HACE TREINTA SIGLOS.
AMABAN EL ORO, POR SUPUESTO... ¿QUÉ MÁS QUIERES SABER?
AQUÍ HAY MUCHAS BIFURCACIONES...
¡SÉ DÓNDE ESTÁ MI FILÓN, NO TE PREOCUPES!
¡PERO VIGILA QUE NO NOS SIGAN! EL PERGAMINO DICE QUE ESOS BELLACOS NO PUEDEN TOCARLA...
¡...PERO NO ME FÍO DE ELLOS!
CREO QUE ALGO SE MOVÍA MÁS ABAJO.
¡ESO ES IMPOSIBLE! NOS HALLAMOS EN LO MÁS PROFUNDO DE LA CAVERNA.
¡ESPERA! AHORA HE OÍDO ALGO ARRIBA...
¿VES? ¡AQUÍ ESTÁ MI VETA! GUÁRDAME LAS ESPALDAS Y...

¡A POR ELLOS, MUCHACHOS!
¡NO IMAGINABAN QUE LOS ESTARÍAMOS ESPERANDO!
ASÍ QUE VINISTEIS AQUÍ LA PASADA NOCHE PARA EMBOSCARNOS.
¡PUES YA LO HABÉIS HECHO... Y OS QUEDA VIDA SUFICIENTE PARA LAMENTARLO!
¡SILUS! ¡TEN CUIDADO!
¡SOCORROOOO!
¡VIEJO, HAS VISTO TU ÚLTIMA AURORA!
¡DILE A TU HERMANO PERRO QUE SUELTE A SILUS... O JURO QUE OS MATO CON SAÑA!
¡ESPERA! ¿DE DÓNDE PROCEDE ESE SÚBITO VIENTO... QUE APAGA LA ANTORCHA...?

¡MALDICIÓN! NEGRO COMO BOCA DE LOBO.
APARTE DE ESE EXTRAÑO FULGOR QUE VIENE DE...
¡DIABLOS DE CROM!
¡DEJADME SALIR!
¡ESA COSA VA A CAER SOBRE NOSOTROS!
¡NO! ¡AHORA LA VEO! ¡HA PILLADO...
...AL VIEJO!

¡VOY A SALVARTE, SILUS! NO TE...
NNNHH!
CONAN DESCUBRE QUE LA COLA DEL GUSANO DEL SUBSUELO TIENE VIDA PROPIA...
¡...UNA VIDA QUE EL CIMMERIO ESTÁ DECIDIDO A QUITARLE!
CUAL CUCHILLA QUE EMPUÑA EL CARNICERO PARA ROMPER HUESOS, CORTA AL MONSTRUO...
...HASTA QUE EL METAL RESUENA SOBRE SÓLIDA ROCA...
¡...Y SE APERCIBE DE QUE HA CORTADO EN DOS A LA CRIATURA!
PERO AHORA, SIN EL FULGOR DE LOS OJOS DEL GUSANO, VUELVE A CAER EN TINIEBLA ESTIGIA...
...Y CONAN SABE QUE SÓLO UN NECIO SEGUIRÍA A LAS DOS MITADES DE LA BESTIA HERIDA EN SUS OPUESTOS CAMINOS.
ADEMÁS, SILUS YA NO CHILLA.
ARRIESGAR UNA VIDA POR OTRA ES UNA COSA.
Y ARRIESGAR UNA VIDA POR UN CADÁVER, ALGO MUY DISTINTO.

MIENTRAS CONAN SE VUELVE Y SUBE A TIENTAS...
...LA MITAD DELANTERA DEL GUSANO SE DESLIZA POR UNA OCULTA GRIETA...
¡...HASTA UN MUNDO DONDE HABITA UN MILLAR DE HORRORES!
LARVAS... LA CIEGA Y MULTITUDINARIA PROLE DEL GUSANO...
...QUE SE APIÑAN, COMO SE APIÑARÍAN SOBRE CUALQUIER CARNE QUE ENTRARA EN SU IMPERIO SIN LUZ:
SOBRE SU ASEXUADO E INERME PROGENITOR...
SOBRE EL INMÓVIL BOCADO DE CARNE FRESCA...

...HASTA QUE AMBOS QUEDAN CUBIERTOS DE LARVAS...
...QUE AHORA EMPIEZAN A MEZCLARSE, A UNIRSE, A INCORPORARSE...
...HASTA FUNDIRSE EN UNA ÚNICA FORMA BRILLANTE, PUPAL...
ESA FORMA SE YERGUE, Y LA LUMINOSA CRISÁLIDA SE ABRE Y ALUMBRA LA FIGURA QUE CONAN Y MARNI RECONOCERÍAN COMO LA DE...
...SILUS.
LA RECONOCERÍAN COMO TAL ANTES DE MIRARLE A LOS OJOS...
...Y VER LA MIRADA INEXPRESIVA DE LOS HOMBRES QUE PASEAN POR LAS RUINAS DE ORORIUM.

FIN DEL CAPÍTULO

HERMANOS DEL GUSANO
ORORIUM... LA CIUDAD DEL ORO.
RELUCE COMO EL SOL, CON UN ESPLENDOR QUE EMPEQUEÑECE A LA PROPIA KHORALA, CAPITAL DE OPHIR.
LAS CALLES DE ORORIUM ESTÁN PAVIMENTADAS DE ORO, Y SUS TORRES Y GÁRGOLAS BRILLAN CON EL SOBREDORADO.
Y LAS JOYAS SE DESPARRAMAN CUAL CANICAS DE UN NIÑO DESCUIDADO.
CONAN SE PREGUNTA DE QUÉ SIRVE ROBAR AQUÍ...

CAPÍTULO 2

...CON RIQUEZAS AL ALCANCE DE LA MANO EN TAL PROFUSIÓN.
¡QUITATELO!
¡QUITATELO!
¡CÓMO OSÁIS, SEÑOR!
¿CÓMO ES QUE LOS SOLDADOS DE ACHERON SE ATREVEN A TAL INSOLENCIA CONTRA UN HOMBRE DE LOS DIOSES Y SU ESCLAVO?
¡OPHIR TIENE DIOSES DÉBILES COMO MITRA! EL DIO DE ACHERON ES SET, SEÑOR DE LAS SERPIENTES.
¡Y SET ME SUSURRA QUE ESA TÚNICA DE ORO TIEN QUE SER MÍA... NO U UN VIEJO ARRUGADO COMO TÚ!
QUIZÁ NO LE HAS OÍDO BIEN. VUELVE A PREGUNTÁRSELO.
¡NO TE HAGAS EL LISTO! ¡DANOS LA TÚNICA AHORA MISMO!
OPHIR ES UN REINO INDEPENDIENTE... UN ALIADO DE ACHERON. SOMOS IGUALES...
¡SÍ... COMO UN HOMBRE Y SU PERRO!
¡DESNUDADLO!
¡ALTO...!
¡TIENES SUERTE DE QUE NO TE MATEMOS!

¡ARREPENTÍOS DE VUESTROS ACTOS... SI NO, SUFRIRÉIS MI IRA!
¡MIRA CÓMO TIEMBLO!
VEO QUE LA TÚNICA DE TU ESCLAVO TAMBIÉN TIENE BORDADOS DE ORO.
P-POR FAVOR, SEÑOR...
¡EH, VOSOTROS DOS! ¡VENID A ECHARME UNA MANO!
¿QUIERES UNA MANO?
YYAAA
¡PRUEBA CON ÉSTA!
¡...Y REZARLE A VUESTRO FANGOSO DIOS SERPIENTE!
SAPOS, TENDRÍAIS QUE QUEDAROS EN VUESTRA TÓRRIDA ACHERON...
¿ESTÁS BIEN...
...ANCIANO?
RITHIVI KHINASENA CHAMMAI ZANGHU...
EEEEEEEEEE
¡BASTA! HACES QUE AÚLLE EL VIENTO...

¡...COMO SI ESTUVIERA VIVO!
EEEEE
¿MARNI...?
EEEEEEEEEEE
¡YA VOY, MUCHACHA!
EEEEEEE
¡CONAN! ¡ALLÍ... EN LAS SOMBRAS...!
AL DESPERTAR, VI...
SAL A LA LUZ DE LA LUNA, SI NO QUIERES QUE TE ABRA EN CANAL...

SILUS... ¡¿ESTÁS VIVO?!
¡PERO VI CÓMO SE TE LLEVABA EL GUSANO GIGANTE! ¿CÓMO ESCAPASTE?
NO... LO SÉ... SÓLO RECUERDO QUE... ME ARRASTRARON... DESPERTÉ AFUERA...
¡PADRE... NO VOLVERÁS A BAJAR A ESAS MINAS!
A PARTIR DE AHORA TRABAJARÁ SÓLO CONAN.
¡TE LO DEBE... POR HABER PERMITIDO QUE CASI TE MATARAN!
CONAN NO DICE NADA.
QUIZÁ TENGA RAZÓN.

DURANTE VARIOS DÍAS, MIENTRAS EL ANCIANO SILUS MEDITA EN SILENCIO EN SU HABITACIÓN, CONAN MANEJA EL PICO CON UNA IDEA FIJA QUE APARTA LOS DEMÁS PENSAMIENTOS.
LOS DEMÁS BUSCADORES YA NO OSAN EMBOSCARLE... Y NO VE MÁS GUSANOS GIGANTES.
SÓLO HAY ORO... CASI TANTO COMO EL QUE VIO EN SUEÑOS EN EL ORORIUM DE HACE 3.000 AÑOS.
AL VENIR A ESTA CIUDAD FANTASMA, PENSÓ QUE TAL VEZ ROBARÍA EL ORO...
Y AHORA TIENE QUE EXTRAERLO DE LAS ENTRAÑAS DE LA TIERRA.

NOCHE.
¡TARRIK Y SUS MALDITAS HOGUERAS!
TIENE BANDIDOS CASI SUFICIENTES PARA ATACAR...
...PERO QUE ME MALDIGAN SI SÉ POR QUÉ NO LO INTENTA.
TAL VEZ RECONOCE EN TI A UN GUERRERO CAPAZ DE GUIAR CONTRA ELLOS A LOS BUSCADORES.
TU PARTE EN LA MIN DE MI PAD TE HARÁ RICO...
...SI SOBREVIVIMOS.
TENEMOS SUFICIENTE, MARNI. PUEDO SACAROS DE AQUÍ A TI Y A TU PADRE SIN QUE NOS VEAN.
LOS BANDIDOS NO ESPERARÁN QUE NOS VAYAMOS TAN PRONTO...
¡NO! ¡NO PODEMOS HUIR!
ANTES DEL ACCIDENTE, MI PADRE ME DIJO QUE EN LA MINA HAY MUCHO MÁS ORO DEL QUE HAS EXTRAÍDO...
¿ESO ES TODO LO QUE QUIERES DE MÍ?
PUES, POR CROM, ESO ES LO QUE TENDRÁS.
TRABAJARÉ EN TU MINA DURANTE OTRA SEMANA.
¡Y LUEGO ME IRÉ... AUNQUE OS QUEDÉIS!

DURANTE ESTOS DÍAS, CONAN HA EVITADO LA TABERNA DE JENNA.
SE TOMABA MUY EN SERIO SU DEUDA DE SANGRE PARA CON SILUS.
QUIZÁ DEMASIADO EN SERIO.
JENNA NO PARECE ESTAR AQUÍ...

PERO SU CORAZÓN DE ORO SÍ...
...COMO LOS HOSCOS GUARDIAS QUE LO VIGILAN.

¡ME LLEVO UNA, MUCHACHA!
PERO SI SON PARA...
¡...TI!

CHICOS, ¿ACEPTÁIS A OTRO JUGADOR?
SÓLO SI TE ACOMPAÑA LA MALA SUERTE.
¡SI QUIERES, TE PRESTAMOS LA NUESTRA!

COMO PASABA EL DÍA ROBANDO, EL JOVEN CONAN APENAS JUGABA EN ZAMORA.
¡MOZA, NO DEJES DE TRAER BEBIDA!
Y SU DIOS CROM, QUE NO AYUDA EN EL CAMPO DE BATALLA...
...TAMPOCO LE AYUDA EN LAS APUESTAS.
¡NO HA DURADO MUCHO!
CREO QUE ME QUEDARÉ MÁS TIEMPO DEL QUE PENSABA.
NO PUEDES ESTAR SIN MÍ, ¿EH, CONAN?
HOY NO PUEDO DEJAR MÁS MONEDAS EN TU ANTRO DE VICIO, JENNA. YA NO TENGO.
SI PIENSAS, TAL VEZ RECUERDES QUE NO ME INTERESABAS SÓLO POR EL DINERO.
SI TÚ LO DICES...
VEN...
MI HABITACIÓN ESTÁ AQUÍ ARRIBA.
YA LO IMAGINABA.

JENNA, ¿HACES ESTO POR LOS VIEJOS TIEMPOS?
NO...

¡POR LOS NUEVOS...!

DURANTE SEMANAS, LOS HOMBRES DE TARRIK SE MANTUVIERON LEJOS DE LOS MUROS EN RUINAS.
LOS GUARDIAS APOSTADOS DE NOCHE NO ESPERAN YA NINGÚN ATAQUE.
Y AHORA...

¡...NO PODRÁS ESPERAR NADA MÁS!
HNNGGNNHH

¡NO! ¡NO MATÉIS A LOS QUE PAREZCAN MINEROS!
¡LOS NECESITAMOS VIVOS... PARA QUE NOS LLEVEN HASTA EL ORO!
¡SOBRE TODO A UNO DE ELLOS!

UAAHGGH...
MAR...
DIGO... ¿JENNA...?
¿DÓNDE ESTÁS?
¿DÓNDE ESTÁ MI ESPADA?
ESTOY AQUÍ, CONAN...
PERO CREO QUE TU ESPADA VOLÓ AL SUR PARA PASAR EL INVIERNO.
TAL VEZ ESTOS CABALLEROS TE AYUDEN A BUSCARLA.
CÓGELO VIVO, ERIF.
MÁS TE VALDRÍA NO HABERLO DICHO, TARRIK...
...PORQUE AHORA PUEDO CARGAR CONTRA TUS LACAYOS SIN TEMER UNA LANZA EN EL VIENTRE...

ARGKK
...Y A MÍ NO ME IMPORTA ABRIR UN CRÁNEO...
¡DETENEDLO ANTES QUE LLEGUE A LA PUERTA!
¡...O DOS!
AAAAHHR
OOOFF
¡¡ISHTAR! ¡SIGUE CONSCIENTE!

¡COGEDLO ANTES DE QUE ESCAPE!
¡CERDOS! ¡VAIS A DESEAR NO HABER CORRIDO TANTO!
¡ERIF...!
¡YA LE TENGO, TARRIK!
NNGGNN
CUANDO EL ABISMO NEGRO DE SUS OJOS CEDE...
¿DÓNDE ESTÁN EL VIEJO SILUS Y SU HIJA?
SI LES HABÉIS HECHO DAÑO...
¿QUÉ NOS HARÁS? ¿ROMPERÁS LAS CADENAS DE UN MORDISCO?
TE DEJO VIVIR TAN SÓLO PORQUE SABES DÓNDE ESTÁN LAS MINAS DE QUE ME HABLÓ JENNA.

TAMBIÉN ME HABÍAN HABLADO DE ESTE CORAZÓN DE ORO. BONITA JOYA.
DESCOLGADLO.
¡ME LO HABÍAS PROMETIDO, TARRIK! ME JURASTE QUE PODRÍA SEGUIR CON MI NEGOCIO UNA VEZ TE AYUDASE A ACABAR CON EL CIMMERIO.
QUIEN CONFÍA EN UN BRIBÓN SIEMPRE HALLA SU CASTIGO.
SACADLA AFUERA HASTA EL REPARTO DE MUJERES.
SACAD TAMBIÉN A LOS HOMBRES... INCLUIDOS LOS NECIOS QUE SE PASEAN CON ESA MIRADA DE CADÁVER.
¡YA LO OÍS! ¡AFUERA!
¿O QUIERES QUE TE CLAVE LA DAGA EN LA ESPALDA?
ME QUEDO CON EL PISO DE ARRIBA DE LA TABERNA...
¡SON MIS APOSENTOS!
NO SUFRAS, LOS COMPARTIRÁS CONMIGO... HASTA QUE ME HARTE DE TI.
LOS HOMBRES SEGUIRÉIS TRABAJANDO EN LAS MINAS... POR LA DÉCIMA PARTE DE LO QUE SAQUÉIS.
YO ME QUEDO CON LAS OTRAS NUEVE PARTES.
HAHAHA
¡ESA ES BUENA, TARRIK!
¡CADA VEZ QUE LO OIGO ME RÍO MÁS!

¡NO VOY A SACAR ORO PARA VOSOTROS, BELLACOS!
¡NO LO PROVOQUES, CONAN!
TARRIK... ¿NO VES QUE EL BÁRBARO NO TE SIRVE PARA NADA?
EL ANCIANO Y LA MUCHACHA NOS CONTARÁN DÓNDE ESTÁ LA MINA. ¿PUEDO...?
SÍ, ADELANTE.
QUERÍA QUE LO ABRIERAS EN CANAL... NO QUE LE CORTARAS LAS CADENAS.
PERO CREO QUE LE PUEDO PERMITIR A MI BRAZO FUERTE QUE SE DIVIERTA PARA CELEBRAR ESTA GRAN VICTORIA.
DIVERTIRME...
¡SÍ!

¡ME DIVERTIRÉ AL DERRAMAR TU SANGRE!
¡ME DIVERTIRÉ AL HACERTE TRIZAS!
NO JUEGUES CON ÉL, ERIF.
¡MÁTALO!
ESO INTENTO...
LO HARÉ...
¡PERO ES ESCURRIDIZO COMO UN HURÓN!
¡DETÉNTE, MALDITO!
¡EL HACHA YA ME PESA!

¡YO TE LA SOSTENGO!
ADEMÁS, NO PUEDES SOSTENERLA...
AARRRRRR
¡...CON UN BRAZO ROTO!
AAAGGGGG
¡MATADLO!
¡RODEADLO! ¡NO PODRÁ CON TODAS VUESTRAS ARMAS!

NO ME GUSTA LA MANERA COMO HABLA...
¡BUSCADORES DE ORO! ¡SI PERMITIS QUE ACABEN CONMIGO... LUEGO OS MATARÁN A VOSOTROS TAMBIÉN!
ESTOS PERROS NO SON MUCHOS.
¡SI ME SEGUÍS, LO VENCEREMOS!
¡ALGUNOS SOBREVIVIRÉIS PARA MATARLO!
PERO... SOMOS MINEROS... NO LUCHADORES.
¡SOIS HOMBRES... AL MENOS, ESO SE SUPONE!
¡AYUDADLE... SI NO, DENTRO DE POCO SERÉIS TODOS HOMBRES MUERTOS!
¿QUIÉN VA A ARROJAR LA PRIMERA PIEDRA?
JAMÁS SABREMOS QUIÉN HA SIDO... Y POCO IMPORTA.
UNNFFF
BASTE CON DECIR QUE ALGUIEN LA ARROJA...
...Y QUE CON ELLO EMPIEZA EL MOTÍN.
¡LUCHAD, MINEROS! ¡LUCHAD POR VUESTRO ORO!
¡LUCHAD POR VUESTRA VIDA!

¡ESTO ES CULPA TUYA, BÁRBARO!
¡PERRO, RÉZALE A TU DIOS PERRO!
EEEEEEE
ENTONCES, CON UN SÚBITO FRAGOR, COMO DE TRUENO, EN EL SUBSUELO...
...LA TIERRA TIEMBLA...
¡...Y ABRE SU MANDÍBULA SIN FONDO!
SIEMPRE ESTÁS EN MEDIO DE TODOS LOS PROBLEMAS, MARNI.
¿SEGURO QUE NO HAS PROVOCADO TÚ EL TERREMOTO?
¿EH? ¡SE HA DETENIDO!
¿QUÉ HAY ALLÍ ABAJO...? BRILLA A LA LUZ DE LA LUNA...
SABES MUY BIEN DE QUÉ SE TRATA...
¡...ES ORO!

¡¿ORO!?
¡QUÉ IMPORTAN LOS BANDIDOS! ¡VOY POR ORO!
¡CON LA NOVENA PARTE DE ESTO VIVIREMOS EN LA OPULENCIA!
¡VENGA, MUCHACHAS! ¡SI VAMOS A MORIR, MORIREMOS RICAS!
TARRIK, ¿VAMOS ABAJO A MATARLOS?
¡NO! SI LOS SEGUÍS AHÍ, TAMBIÉN A VOSOTROS OS ATACARÁ LA FIEBRE DEL ORO.
NOS LLEVAREMOS NUESTRA PARTE CUANDO REGRESEN.
¿Y DÓNDE ESTÁN ESE BÁRBARO Y SUS AMIGOS?
¡NOS VA A MATAR!
MARNI, ME HAS SALVADO LA VIDA CON LA ARENGA A LOS MINEROS.
AHORA NO TE MUEVAS...

¡...MIENTRAS TE SALVO A TI!
¿PERO POR QUÉ NOS DETENEMOS AQUÍ? ¿NO IREMOS ABAJO... A POR EL ORO?
SÍ... ABAJO...
AÚN HABLAS, SILUS, ESTOS ÚLTIMOS DÍAS EMPEZABA A DUDARLO.
QUIETOS.
¡MIRAD!
¡SÍ, ES DE VERDAD! ¡ES ORO!
¿PERO QUÉ SON ESTAS COSAS QUE SE AGITAN A NUESTROS PIES?
¿QUÉ COSAS? YO NO...
AAAAIIIIIIII
TENGO LA VISTA AGUDA, PORQUE DE JOVEN CAZABA EN CIMMERIA.
DESCUBRÍ A ESOS DIABLOS QUE SE REVOLVÍAN ENTRE LAS VETAS DE ORO.
¿¿Q-QUÉ SON?? ¡HAN ENGULLIDO A TODOS LOS QUE SE ENCONTRABAN ABAJO!
DEBEN DE SER CRÍAS DEL QUE SE LLEVÓ A TU PADRE. ¿PERO QUÉ OCURRE AHORA...?

FIN DEL CAPÍTULO 2

BAJO LAS ANTIQUÍSIMAS CALLES DE ORORIUM...
ABAJO, ENTRE HORRORES
ARRIBA, TARRIK Y SUS BANDIDOS...
¡...Y ABAJO, LOS GUSANOS Y SU DEMONÍACA PROLE!
¡HAZ ALGO, CONAN!
¡LA GENTE QUE ESTABA AQUÍ... YA NO ES HUMANA!

CAPÍTULO 3

SE MUERE IGUAL A MANOS DE UN HOMBRE COMO DE UN MONSTRUO.
¡SABIAS PALABRAS, BÁRBARO!
¡ARQUEROS! ¡MATADLO PRIMERO A ÉL... Y LUEGO A LOS DIABLOS!
SÍ, TARRIK...
APÁRTATE DE MÍ, MARNI.
TÚ NO TIENES POR QUÉ MORIR...
¡... AL MENOS, DE UN FLECHAZO!
AUNQUE SI LOS BANDIDOS SE APODERAN DE TI, TAL VEZ LLEGUES A DESEAR...
CONANNNN
¡POR CROM! ¡CÓMO NO ADIVINÉ QUE SILUS ERA UNO DE ELLOS!
¡NO! ¡N-NO MATES A MI PADRE!
¡TU PADRE MURIÓ HACE DÍAS EN LAS MINAS!
ESTE DIABLO TOMÓ SU FORMA.

¡DIOSES! ¡NO TIENE SANGRE QUE PUEDA DERRAMAR!
EEEEEEEEEE
¡CONAN! ¡A-AYÚDA-ME!
¡AGUANTA, MUCHACHA!
¡LOS GUSANOS HERMANOS DE ÉSTE VIENEN A MÍ COMO MOSCAS!
YO...
NO PUEDO...
HNNFFF

TIENES MÁS SUERTE QUE SESO...
¡... ASÍ QUE VOY A VER SI SE ME CONTAGIA UN POCO!
¡D-DEBERÍAS HABER ESCAPADO! ¡ESTAMOS AL ALCANCE DE ESAS COSAS...
...Y AHORA NO PUEDES HUIR!
BIEN MIRADO... ¡NO MALGASTÉIS SAETAS, MUCHACHOS!
¡EL BÁRBARO PUEDE DARSE POR MUERTO, Y TAL VEZ LAS NECESITÉIS PARA MANTENER A RAYA A LOS MUERTOS VIVIENTES!
¡UN MOMENTO! ¿¿QUÉ HACE AHORA??
¡DEJA DE MENEARTE!
¡MAYBE PUEDA EMPLEAR EL LOMO DE ESTOS CONDENADOS COMO PUENTE SOBRE ESTA AGUA INFERNAL!

¡NO HABÍA IMAGINADO QUE PUDIERA ESCAPAR!
¡DISPARAD, NECIOS!
¡NO CONVIENE QUE UN BÁRBARO VENGATIVO NOS PERSIGA LUEGO!
¡POR ERLIK! ¡LAS FLECHAS NO MATAN A LOS DIABLOS POSEÍDOS POR LOS GUSANOS!
¡PERO ESPERO QUE EL FUEGO LOS QUEME!
¡SÍ, GRACIAS A LOS DIOSES! ¡LOS GUSANOS Y MUERTOS ANDANTES SE ASUSTAN DE LA LLAMA!
¡TRAED ANTORCHAS! ¡VAMOS A BAJAR... POR EL ORO!
Y HABLANDO DE ORO... MEJOR QUE DEJE EN UN LUGAR SEGURO EL CORAZÓN DE ORO DE JENNA.
TENDREMOS QUE SACAR MUCHO ORO PARA IGUALAR SU VALOR.
ADELANTE... PERO TENED LAS ANTORCHAS A PUNTO...
PORQUE, AL EXTINGUIRSE EL FUEGO... LOS GUSANOS REGRESAN.

¡NO TE DETENGAS! ¿CREES QUE TE VOY A LLEVAR TODA LA VIDA?
POR FAVOR...
¡TENEMOS QUE VOLVER! MI PADRE...
¡HA MUERTO, MARNI! ESOS GUSANOS ADOPTARON SU FORMA, E INCLUSO SUS PENSAMIENTOS, PARA HACERSE PASAR POR UN HUMANO ATURDIDO... PERO SÓLO SON UNA ESPECIE DE ANIMALES.
NO... NO PUEDO CREER QUE HAYA MUERTO.
¡OH, VENGA, CÁLLATE! SI HAY ALGO QUE NO AGUANTE, SON LAS LLORONAS.
¿¡TÚ!?
JENNA, ¿CÓMO ESCAPASTE DE ESAS COSAS?
AL CAER, REBOTÉ POR PURA SUERTE Y ATERRICÉ FUERA DEL CÍRCULO DE GUSANOS.
CUANDO ESTEMOS SOLOS TE ENSEÑARÉ LOS MORETONES, CIMMERIO.
AHORA MISMO, SI TE DESHACES DE ESA LORICA.

N-NO ME ABANDONARÁS, ¿VERDAD, CONAN?
NO. Y CREO QUE TÚ TAMBIÉN SOLLOZAS DE VEZ EN CUANDO, JENNA.
BUENO... ¿VAS A RESCATAR A LAS DAMAS DE ESTE AGUJERO?
¡VENID... LAS DOS!
¡ESE ES MI CONAN! ¡SIEMPRE TAN GALANTE!
¡SIEMPRE IDIOTA, QUERRÁS DECIR!
SÍ, TAMBIÉN.
CERCA DE ALLÍ...
¡JAMÁS HE VISTO TANTO ORO!
EL TERREMOTO HABRÁ ABIERTO MÁS VETAS...
CUBRÍOS LAS ESPALDAS, PERROS...
¡...Y QUEMAD A ESA LARVA DE GUSANO ANTES DE QUE LLEGUE A SU AGUJERO!
¡QUIERO VER SI, APARTE DE TEMER AL FUEGO, TAMBIÉN SE QUEMAN!
¡SANGRE DE TARIM! ¡CHILLA COMO UN CRÍO ASUSTADO!
¡¡¡
TAN SÓLO IMITA SONIDOS HUMANOS... PERO SE MUERE DE VERDAD.

¡AHORA... USAD ESPADAS Y CUCHILLOS PARA EXTRAER PEDAZOS DE ORO!
¡DEJAD LAS ROCAS QUE NO TENGAN, AL MENOS, UNA MITAD DE ORO!
¡TIENES RAZÓN, TARRIK! ¡ESTO DEBE DE SER LA MINA DEL VIEJO!
¡DENTRO DE UNAS HORAS SEREMOS RICOS Y NOS IREMOS DE ESTAS MALDITAS COLINAS!
POR FAVOR... DESCANSEMOS... UN MOMENTO...
CLARO, PUEDES LADRAR LO QUE QUIERAS, PERO TE HAS PASADO DÍA SÍ DÍA NO EN LA TABERNA...
¡...ESO CUANDO NO ESTABAS EN LA CAMA!
¿Y QUÉ? ¡YO TRABAJABA EN LOS DOS SITIOS!

¡CONAN DICE QUE NO HAS TENIDO UN DÍA DE TRABAJO HONESTO EN TODA TU VIDA!
OYE, ¿Y CREES QUE UN DÍA DE TRABAJO DESHONESTO ES MÁS FÁCIL?
LA GRIETA QUE ABRIÓ EL TERREMOTO ES ANGOSTA... PERO TAL VEZ LLEVE A UNA SALIDA.
PERO TAN DIFÍCIL ES EL PASO QUE, EN EL MOMENTO DE SENTIR EL HUMO DE PUNZANTE OLOR QUE LO ASALTA...
...ES TARDE YA PARA HUIR.
LUCHA CONTRA SUS EFECTOS...
DUERME...
SUEÑA...
Y, DE PRONTO, REGRESA A LA ANTIGUA ORORIUM, EN EL MOMENTO Y LUGAR DEL ÚLTIMO SUEÑO QUE RECUERDA:
RITHEVI KHINASENA CHAMMAI ZANGHIL...
¡ALTO, BRUJO!
¡HACES CHILLAR AL VIENTO... COMO SI ESTUVIERA VIVO!
ESTÁ VIVO, SALVAJE...
¡... LA MUERTE LE DA VIDA!
DOSON THOSORIOS OLULKUNDYO...

NUMMIO MALAZA KABAROMALO...
A CONAN SE LE ERIZA EL CABELLO EN LA NUCA, MIENTRAS LAS LARVAS CRECEN Y SALEN ARRASTRÁNDOSE DE LOS HUECOS Y CAVIDADES QUE SE ENCUENTRAN BAJO LAS CALLES DE LA MÍTICA CIUDAD DE ORO...
Y, A LA PAR QUE EL INNOMINADO MAGO OPHIREO CANTURREA...
...CÍRCULOS DE ENERGÍA MÍSTICA IRRADIAN AL EXTERIOR Y BAÑAN LAS TORRES DE ORORIUM CUAL OLA EN SU EMBESTIDA...
...SE INFILTRAN EN SUS PIEDRAS Y GEMAS Y ORO COMO LUZ PALPITANTE VENIDA DE NOCHE DESDE INVISIBLES ESTRELLAS.
VOLTAA DORONONDI BOKOMLI AKANGO...
¡BASTA, POR CROM! ¡YA BASTA!
¡BRUJO, FUERON LOS ACHERONIOS QUIENES TE INSULTARON!
¿ESO ES UN MOTIVO PARA QUE MALDIGAS A TU PROPIA CIUDAD?
NO HE ARROJADO MI MALDICIÓN A LOS DE HOY, SINO HACIA EL LEJANO FUTURO...
...CUANDO DE ACHERON APENAS QUEDE UNA SOMBRA EN EL RECUERDO...
...Y ESTOS MUROS DE PIEDRA, CAÍDOS, DEN COBIJO A GUSANOS.

MI HECHIZO HA INSUFLADO VIDA EN SUS TORRES Y MUROS... Y LAS LARVAS DE GUSANO SON SUS CRIATURAS.
UNA VEZ CADA MIL AÑOS, LA CIUDAD VOLVERÁ A LA VIDA... Y MOSTRARÁ EL ORO DE SUS CALLES Y DEL SUBSUELO.
EL ORO ATRAERÁ HOMBRES HACIA SUS RUINAS... Y LOS GUSANOS LOS DEVORARÁN... Y SE VOLVERÁN COMO HOMBRES...
...Y ASÍ, LA CIUDAD VIVIRÁ CUANDO VUELVA A DORMIR OTROS DIEZ SIGLOS.
ORORIUM PESARÁ COMO UNA MALDICIÓN SOBRE LA HUMANIDAD... ¡PARA SIEMPRE!
¿MALDICES TU PROPIA CIUDAD... POR RENCOR CONTRA UNOS ACHERONIOS GROSEROS?
MITRA ES UN DIOS JOVEN, CUYO DÍA NO HA LLEGADO.
QUIEN JURA POR ESE DIOS DÉBIL SE BURLA DE MÍ...
¡POR MITRA, ESTÁS LOCO!
HNNNGGH
¡...Y A QUIEN SE BURLA DE MÍ... YO LO MALDIGO!

ALGÚN DÍA, BÁRBARO, MORIRÁS EN ESTA CIUDAD... ¡A MENOS QUE UNA MUJER SE ARRANQUE EL CORAZÓN POR TI!
¿Y SI... ALGUNA LO HACE?
SERÉ JUSTO. ¡SI LO LOGRAS, MORIRÁ LA CIUDAD... CON UNA MUERTE VERDADERA Y DEFINITIVA!
AUN EN SUEÑOS... ¡APUESTO A QUE EL HIERRO TE HIERE!
KORONI NAGATI MANNAGO...
AARRRRR
¡... SENEBO SIRAKURU!
AÚN... VIVO, BRUJO...
...Y MI ESPADA... AÚN TIENE SED DE TU...
¡BARBA DE YMIR!
¿ADÓNDE HAN IDO TODOS?
¿CONAN...?

¿DÓNDE DIABLOS ESTÁS, CIMMERIO?
¡REGRESA AHORA MISMO!
YA... VOY, SEÑORAS.
¡CÓMO TE ATREVES A ABANDONARNOS!
AL MENOS ESTAMOS DE ACUERDO EN ALGO.
ES VERDAD QUE HACE MUCHO QUE OS DEJÉ.
¿MUCHO? SI SÓLO HA SIDO UN MOMENTO...
¡PERO ESTÁ MUY OSCURO... A PESAR DE LOS HONGOS LUMINOSOS DE LA CAVERNA...!
QUÉ BIEN QUE ME ECHÉIS DE MENOS...
...AUNQUE NO CREO QUE OS ARRANCARAIS EL CORAZÓN POR MÍ.
¿QUÉ FARFULLAS?
POR FAVOR... LLÉVANOS A LA SUPERFICIE... A UN SITIO DONDE NO NOS ENCUENTRE TARRIK, NI...
¡... LOS MUERTOS QUE ANDAN!
¿GLYNAS? ¿ERES TÚ?
JENINA... SEÑORA... QUÉ SUERTE QUE TE HALLAMOS DE NUEVO.

¡APARTAOS LAS DOS!
GRACIAS A LOS DIOSES QUE ESCAPASTEIS...
AYYYYYY
NO SON HOMBRES NI MUJERES...
¡SON GUSANOS!
¡CORRED!
¿QUÉ ES ESO?
EL ESQUELETO DE ALGUNA BESTIA... LA DEVORARÍAN LOS GUSANOS.
¡NO OS DETENGÁIS!

CREO QUE ESTAMOS CERCA DE LA MINA DE TU PADRE Y...
OOOOFF
¡YA LO TENEMOS, TARRIK!
¡AL VENIR, ESE NECIO HACÍA TANTO RUIDO COMO UN ELEFANTE!
HNNNNHH
¡CUIDADO!
¡TAMBIÉN TIENE LA FUERZA DE UN ELEFANTE!
PERO SOMOS DEMASIADOS PARA QUE... ¡UGHHH!
¡TENGO UNA PIERNA!
¡COGEDLE EL BRAZO LIBRE!

DESDE QUE HALLAMOS LA MINA DEL VIEJO, YA NO TE NECESITO, BÁRBARO... NI NECESITO TU CABEZA.
¡EL MAGO DIJO LA VERDAD, MALDITA SEA SU ALMA!
AUNQUE NO MUERA EN LA CIUDAD DE ORO, MORIRÉ BAJO ELLA...
¡...Y NINGUNA MUJER SE ARRANCARÁ EL CORAZÓN POR MÍ!
¿HA DICHO...
...CORAZÓN...?

¡ES MÍO, MALDITO SEAS!

ARRÓJALO, JENNA... ¡SI NO, MATARÁN A CONAN!
¡NO! ¡MALDIZ LO FORJÓ PARA MÍ!
PERO... SI CONAN MUERE, NOS VAN A VIOLAR Y MATAR, ¿NO CREES?
¿QUÉ PREFIERES?

¡BUENO, ESTÁ BIEN!

¡COMO QUIERAS!
AAHHH
GGNNGGG
¡BUENA PUNTERÍA, JENNA!
¡YO TAMBIÉN VOY A PROBAR!
NNFFF
GRACIAS POR EL RESCATE, JENNA.
QUERÍA UN PROTECTOR, ESO ES TODO.
¡ME DEBES UNA, BÁRBARO! ESE CORAZÓN DE ORO ERA MÍO...
¡...Y LO ARRANQUÉ DE ESA BOLSA PARA SALVARTE!
ENTONCES, EL BRUJO DECÍA LA VERDAD.
¿QUÉ OCURRIRÁ CON LA OTRA PROFECÍA?

LA CALLADA PREGUNTA HALLA RESPUESTA AL INSTANTE:
¡LA TIERRA... TIEMBLA! ¿ES UN DERRUMBE...?
NO, LA CIUDAD SE MUERE...
¡...Y TENDREMOS MUCHA SUERTE SI NO MORIMOS CON ELLA!
A POCAS GALERÍAS DE ALLÍ...
¡UN TERREMOTO!
¡VAMOS A MORIR AQUÍ ABAJO COMO RATAS!
¡TENEMOS QUE SALIR!
¡VOLVED AQUÍ!
MAS, AUNQUE EL TEMBLOR SE APACIGÜE, LOS ATERRADOS BANDOLEROS HUYEN ENTRE LA POLVAREDA HACIA UNA LUZ LEJANA...
...QUE EN REALIDAD SÓLO ES FOSFORESCENCIA...
...DONDE LES AGUARDAN LOS GUSANOS EN FORMA HUMANA Y NO HUMANA.

AAAAAA
LAS LARVAS SE ABATEN SOBRE LOS BANDIDOS COMO SI FUERAN CARNE RANCIA...
...Y SÓLO EL PROPIO TARRIK ESCAPA DE ESE DESTINO.
¡LO HAS CONSEGUIDO, CONAN! ¡HAS HALLADO LA LUZ DEL DÍA!
¡DEJA DE ADULARLO Y TREPA!
¡CONAN... CUIDADO!
¡POR PERSEGUIRTE HE PERDIDO A MI CUADRILLA, BÁRBARO!
¿Y CREES QUE AL MATARME LOS RESUCITARÁS?
A ESOS CANALLAS LES DEBÍAS DE PARECER UN CONSUMADO ESPADACHÍN...
DEBISTE HUIR CUANDO AÚN PODÍAS...

ARRRGG
¡...PERO AL MENOS LA MITAD DE LOS MERCENARIOS Y SOLDADOS CON QUIENES HE LUCHADO ERAN MEJORES!
¡POR AHÍ VIENEN TUS HOMBRES... O MÁS BIEN GUSANOS CON SU FORMA!
¡S-SUÉLTAME...!
NNNOOOOOOOOOO
PERRO, QUERÍAS A TU CUADRILLA DE BANDIDOS...
¡...VE CON ELLOS!

LA GRIETA VUELVE A CERRARSE...
¡... PERO SÓLO PORQUE LA PROPIA ORORIUM SE DESPLOMA A NUESTRO ALREDEDOR!
¡CORRED!

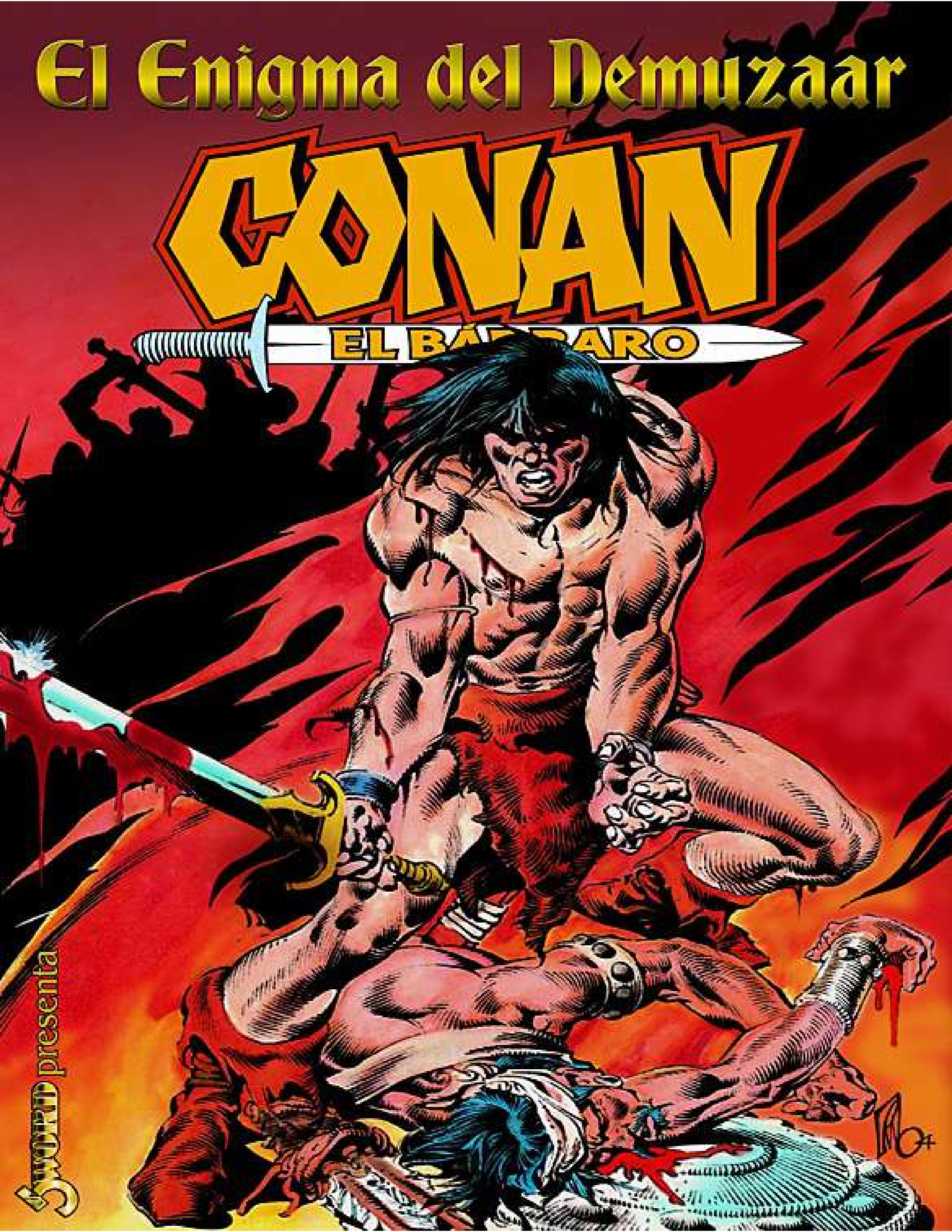
LUEGO, A UNA DISTANCIA SEGURA DE LA CIUDAD MUERTA...
¿CREES QUE HABRÁ SOBREVIVIDO ALGUIEN, CONAN?
SUPONGO QUE EN LOS PRÓXIMOS DÍAS SALDRÁN UNOS POCOS DE LAS GALERÍAS.
¡PERO NO LES QUEDARÁ DINERO PARA VINO, MUJERES Y CANCIONES! ¡QUE EL DIABLO SE LOS LLEVE!

JENNA...
NO CONOCE NADA MEJOR, MARNI. VENID, OS LLEVARÉ A...
¡NI SE TE OCURRA TOCARME!

¡QUÉ ESTÚPIDA FUI AL ARROJARLE EL CORAZÓN DE ORO A TARRIK!
PODRÍA HABERLO DERROTADO DE OTRA MANERA... AHORA VUELVO A SER POBRE.
POR MÍ, PUEDES MARCHARTE CON ESTA MOZA A KHORALA O AL SÉPTIMO INFIERNO...

¡YO ME VOY SOLA!

¿NO DEBEMOS IR CON ELLA, CONAN?
POR MUY MALA QUE SEA, NO QUIERO QUE LE OCURRA NADA.
NO TE PREOCUPES POR JENNA. ESTÁ MUY CURTIDA.
SI ENCUENTRA UNA PIZCA DE ORO EN EL CAMINO DE KHORALA... AUNQUE SEA EN UN DIENTE POSTIZO...
¡... LA ROBARÁ NADA MÁS OLERLA!
FIN

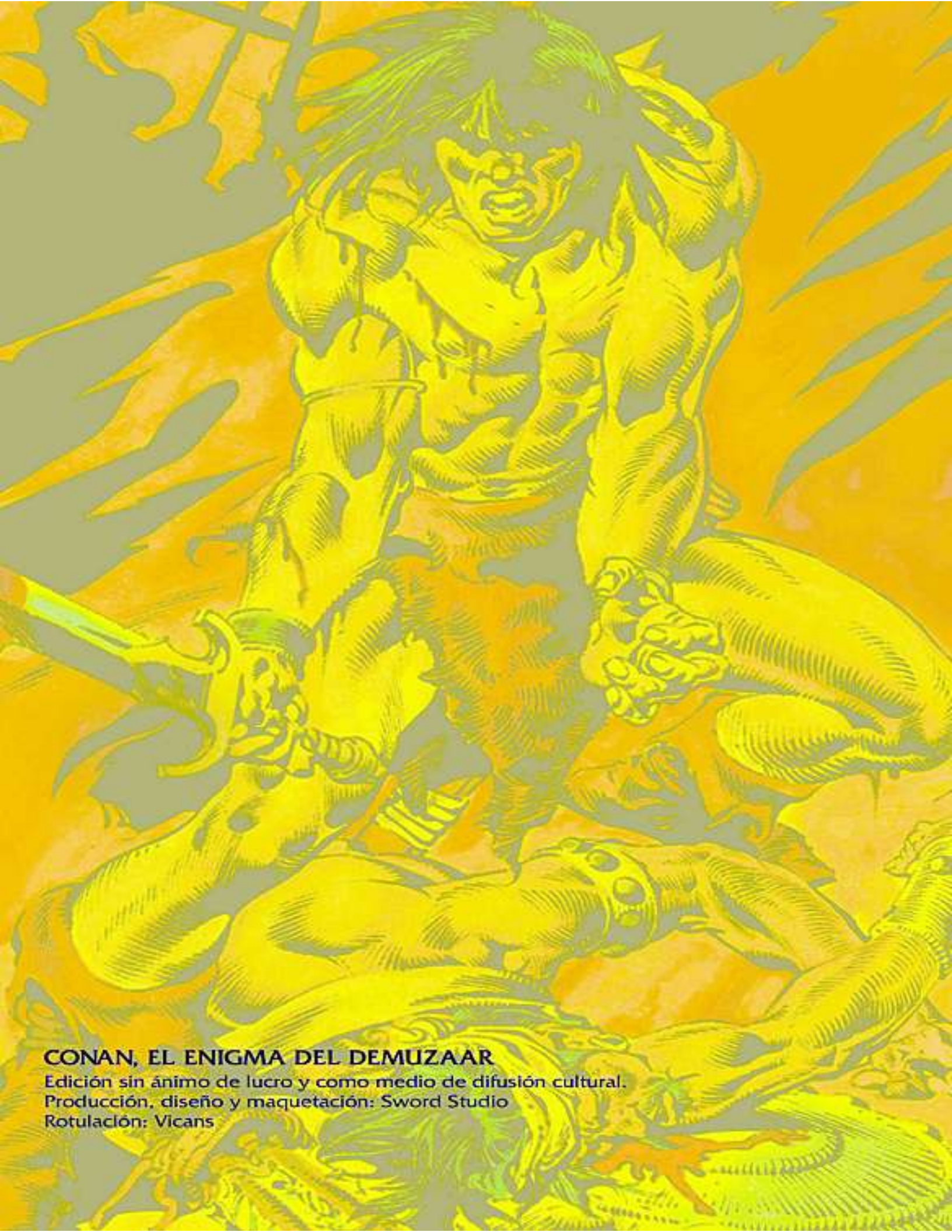

El Enigma del Demuzaar
CONAN
EL
presenta

CONAN
EL BÁRBARO

El Enigma del Demuzaar

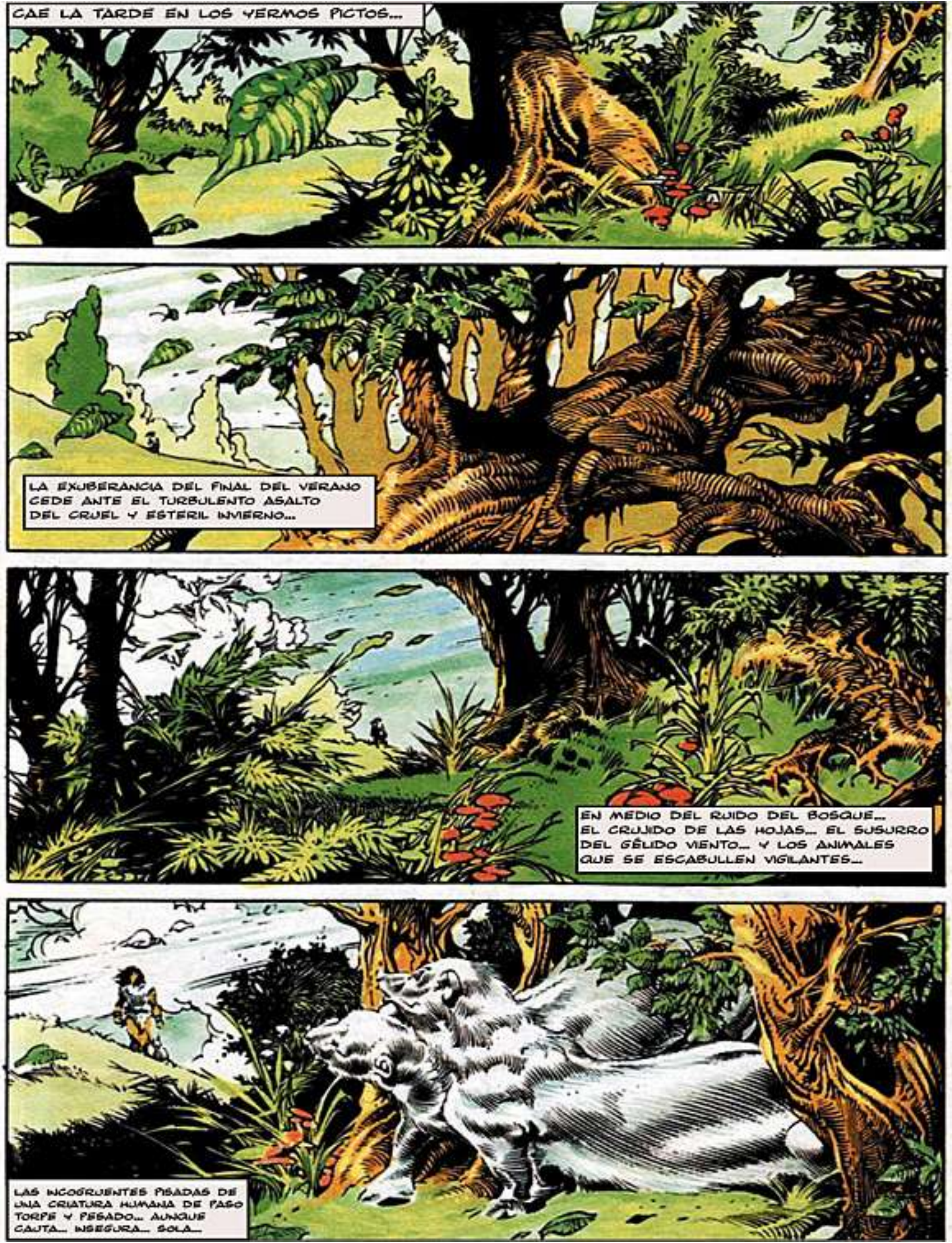
LARRY YAKATA
Guión

RUDY NEBRES
Dibujo

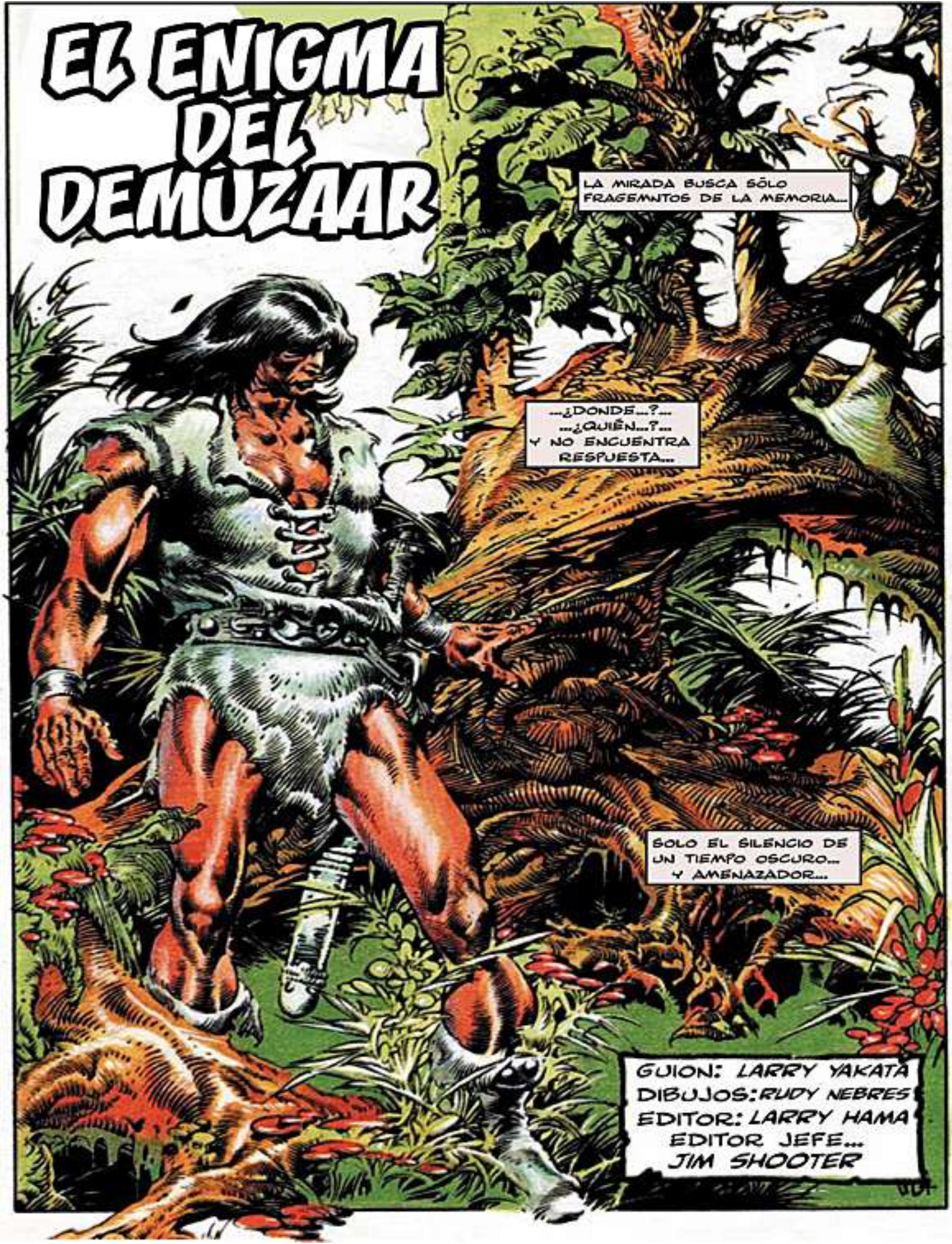


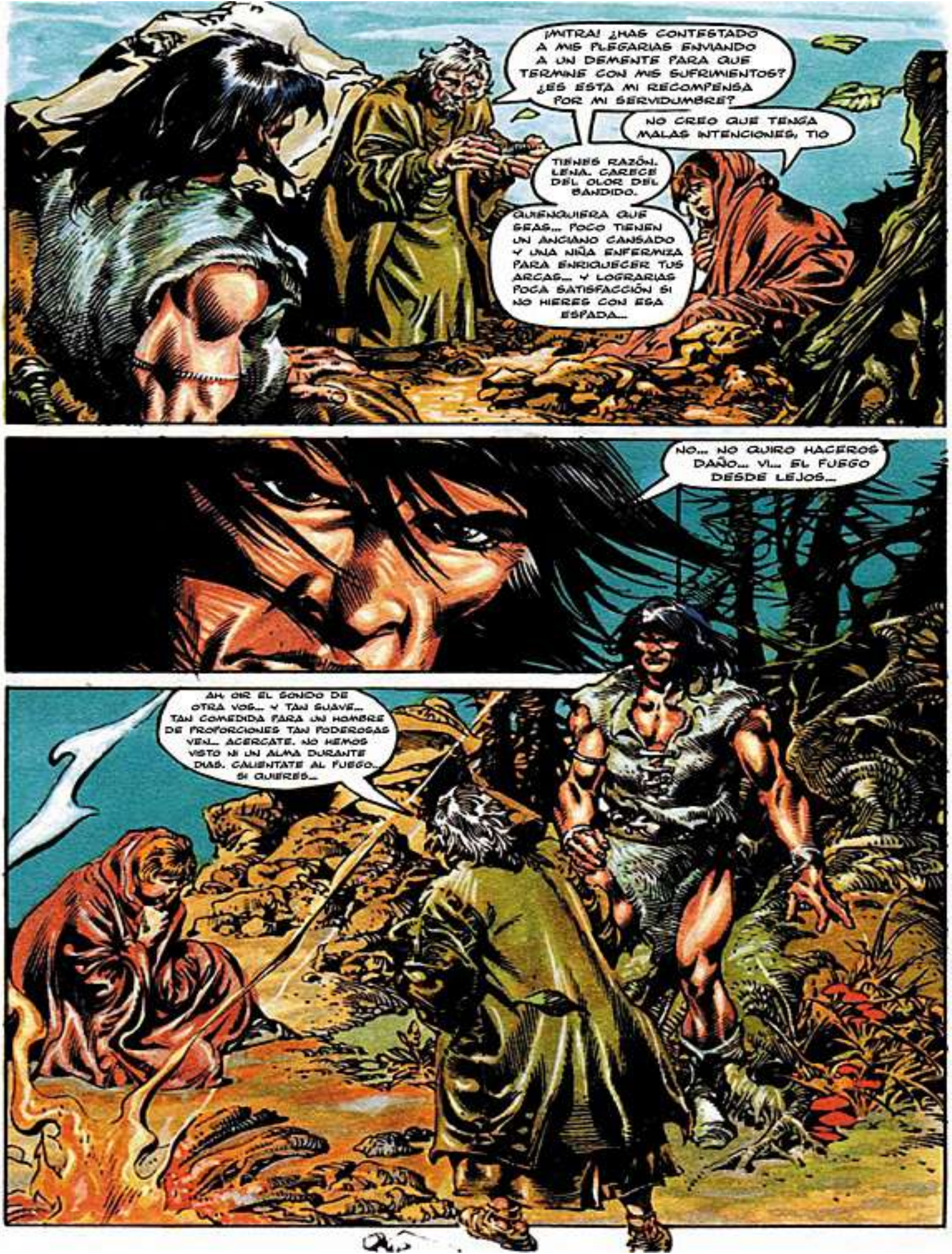
CONAN, EL ENIGMA DEL DEMUZAAR

Edición sin ánimo de lucro y como medio de difusión cultural.
Producción, diseño y maquetación: Sword Studio
Rotulación: Vicans

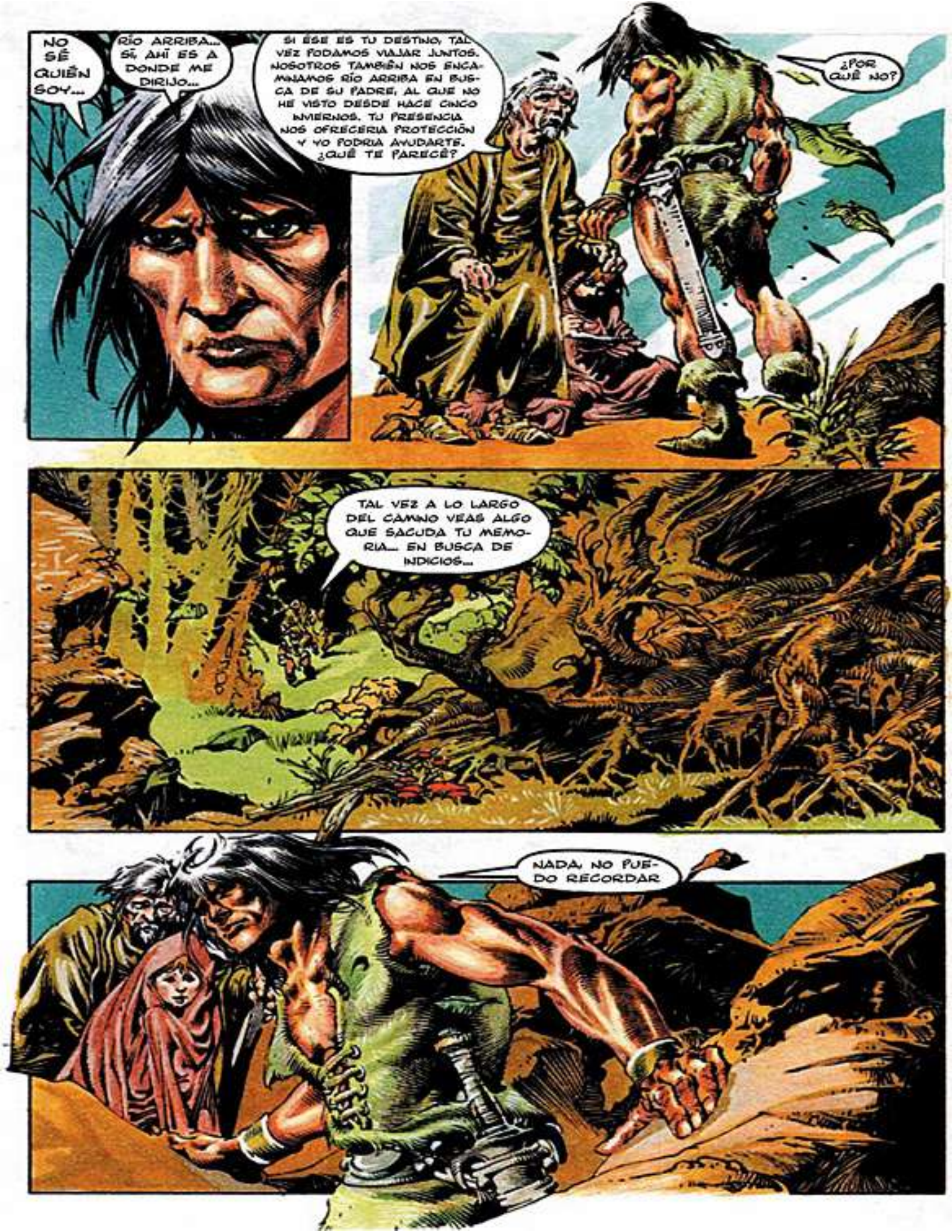

CAE LA TARDE EN LOS YERMOS PICTOS...
LA EXUBERANCIA DEL FINAL DEL VERANO CEDE ANTE EL TURBULENTO ASALTO DEL CRUEL Y ESTERIL INVIERNO...
EN MEDIO DEL RUIDO DEL BOSQUE... EL CRUJIDO DE LAS HOJAS... EL SUSURRO DEL GÉLIDO VIENTO... Y LOS ANIMALES QUE SE ESCABULLEN VIGILANTES...
LAS INCOHERENTES PISADAS DE UNA CRIATURA HUMANA DE PASO TORPE Y PESADO... AUNQUE CAUTA... INSEGURA... SOLA...

EL ENIGMA DEL DEMUZAAR




¡MITRA! ¿HAS CONTESTADO A MIS PLEGARIAS ENVIANDO A UN DEMENTE PARA QUE TERMINE CON MIS SUFRIMIENTOS? ¿ES ESTA MI RECOMPENSA POR MI SERVIDUMBRE?
NO CREO QUE TENGA MALAS INTENCIONES, TÍO
TIENES RAZÓN, LENA. CARECE DEL OLOR DEL BANDIDO.
CUALQUIERA QUE SEAS... POCO TIENEN UN ANCIANO CANSADO Y UNA NIÑA ENFERMIZA PARA ENRIQUECER TUS ARCAS... Y LOGRARÍAS POCA SATISFACCIÓN SI NO HIERES CON ESA ESPADA...
NO... NO QUIRO HACEROS DAÑO... VI... EL FUEGO DESDE LEJOS...
AH, OIR EL SONIDO DE OTRA VOS... Y TAN SUAVE... TAN COMEDIDA PARA UN HOMBRE DE PROPORCIONES TAN PODEROSAS VEN... ACERCATE. NO HEMOS VISTO NI UN ALMA DURANTE DIAS. CALIENTATE AL FUEGO... SI QUIERES...

BIENVENIDO A COMPARTIR NUESTRA COMIDA. UNAS POCAS GACHAS ES TODO LO QUE PODEMOS OFRECERTE. CON UN POCO DE AGUA, LO QUE ES SUFICIENTE PARA DOS ALCANZARÁ PARA TRES...
SIÉNTATE, MI MUSCULOSO AMIGO. PARECES PREOCUPADO ¿TE OCURRE ALGO?
NO... NO LO SÉ.
SOY YASUL, CONOCIDO ANTAÑO POR LOS SABIOS COMO CURANDERO Y HOMBRE DE FE INQUEBRANTABLE... Y POR LOS NECIOS COMO CHARLATÁN Y PRACTICANTE DE LA MAGIA NEGRA. JÚZGAME TÚ.
HUBO UN TIEMPO EN QUE PODÍA CURAR LA ENFERMEDAD Y EL SUFRIMIENTO CON SÓLO APOYAR MIS MANOS... PODÍA MIRAR A LOS OJOS DE CUALQUIER HOMBRE Y CONOCER LA ESENCIA DE SU SER...
PERO HACE MUCHO DE ESO, Y AHORA NI SIQUIERA PUEDO LIBERAR A MI SOBRINA DE SU FIEBRE... PERDONA... ¿CÓMO TE LLAMAS NORTEÑO?
AH PERDÓNAME. NO QUERÍA OFENDERTE, SI DESEAS PERMANECER EN SILENCIO, LO COMPRENDO. TODOS LOS HOMBRES TIENEN HISTORIAS QUE NO DESEAN REVELAR. TU PASADO TE PERTENECE A TI.
YO...NO TENGO PASADO.
CLARO QUE LO TIENES. NINGÚN TRABAJO CORRIENTE PODRÍA HABER FORJADO UNOS BRAZOS COMO ESOS... LA ESPADA EL ASPECTO PODEROSO...UN GUERRERO.... CIMERIO, SOSPECHO, Y DE UNA CÓLERA TERRIBLE...


NO SÉ QUIÉN SOY...
RÍO ARRIBA... SÍ, AHÍ ES A DONDE ME DIRIJO...
SI ÉSE ES TU DESTINO, TAL VEZ PODAMOS VIAJAR JUNTOS. NOSOTROS TAMBIÉN NOS ENCAMINAMOS RÍO ARRIBA EN BUSCA DE SU PADRE, AL QUE NO HE VISTO DESDE HACE CINCO INVIERNOS. TU PRESENCIA NOS OFRECERÍA PROTECCIÓN Y YO PODRÍA AYUDARTE. ¿QUÉ TE PARECE?
¿POR QUÉ NO?
TAL VEZ A LO LARGO DEL CAMINO VEAS ALGO QUE SACUDA TU MEMORIA... EN BUSCA DE INDICIOS...
NADA. NO PUEDO RECORDAR

TÍO, ME ARDE EL CUERPO... Y SIN EMBARGO TIRITO...ESTOY PEOR...
BEBE...
AL DÍA SIGUIENTE
¡MITRA! ¡LE HA BAJADO LA FIEBRE! DEBE HABER SIDO ESA POCIÓN DE RAÍCES Y HIERBAS DE ANOCHE ¿CÓMO ES QUE ENTIENDE DE ESAS COSAS?
ES ALGO QUE SE... NO SÉ CÓMO...

CONTEMPLAD DHAKMAR, LLAMADA EN MI JUVENTUD LA CIUDAD DE LAS LÁGRIMAS. ENTONCES ERA UN FUERTO PARA EL MÁS LAMENTABLE DE LOS COMERCIOS. MILES DE NIÑOS ERAN VENDIDOS PARA TRABAJAR EN LAS MINAS DE SAL DE KOTH...
LLEGABAN ENVUELTOS EN HARAPOS Y ENCADENADOS POR EL CUELLO...CHIQUILLOS NO MAYORES QUE MI SOBRINA... TRISTES... APIÑADOS EN JAULAS...
...Y AUNQUE LAS HORRIBLES JAULAS YA NO EXISTEN, AÚN REBOSA DE USUREROS SIN ROSTRO Y LOBOS ACECHANDO EN LAS SOMBRAS...
¿TE RESULTA FAMILIAR EL LUGAR?
TAL VEZ...
¡HUELE, TÍO... CULANTRO, HINOJO... MENTA...!
¡SANGRE DE TARIM! ¡MIRA, KHADI! ¡AÚN TIENE LA CABEZA SOBRE LOS HOMBROS! ¡NADIE HA REGRESADO JAMÁS DE LAS CABERNAS!
PUES ÉL SÍ HA VUELTO... Y MUY RICO, A JUZGAR POR EL SACO QUE LLEVÁ AL HOMBRO...
ESPERA A QUE SALGAN DEL PUEBLO. ¡EL BOSQUE AMORTIGUARÁ LOS GRITOS!

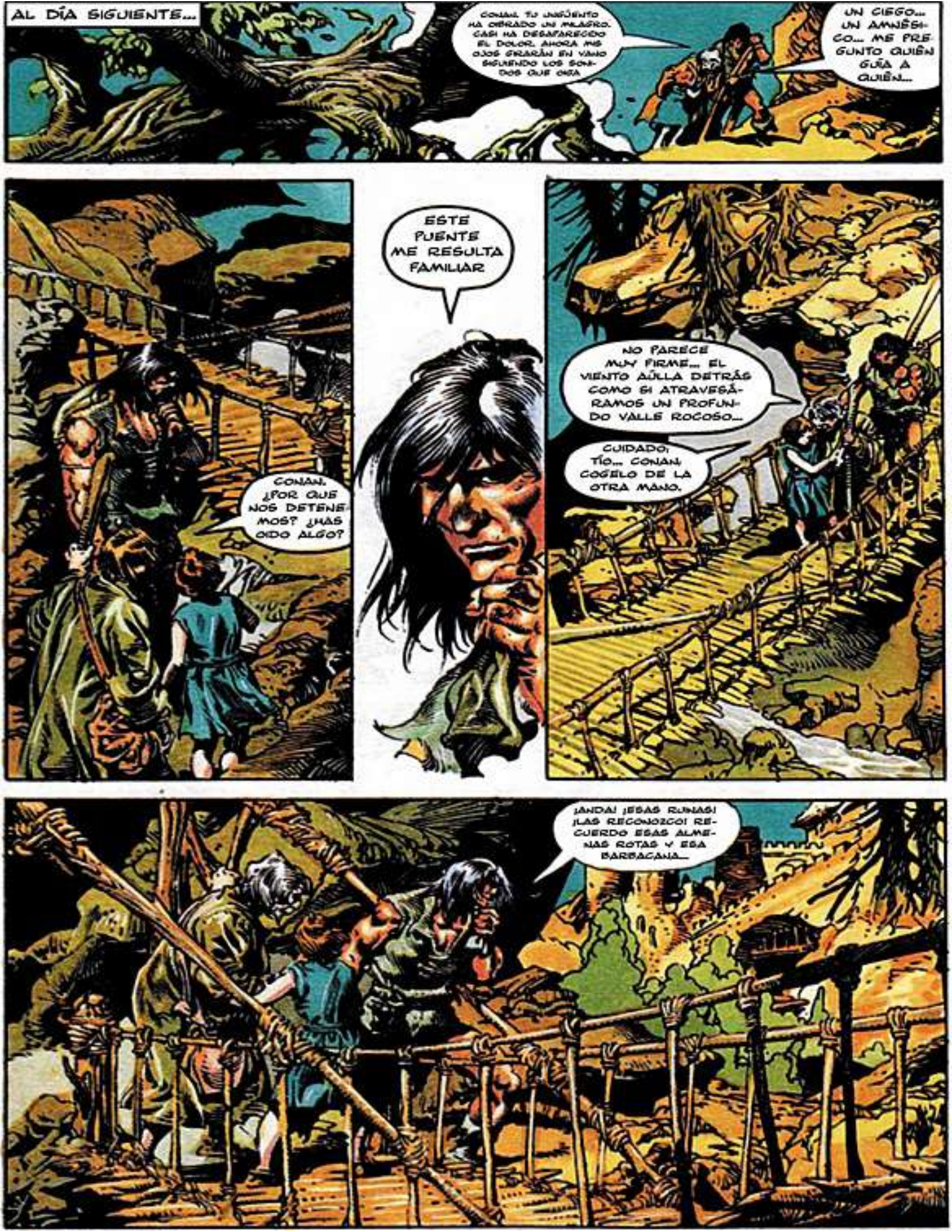
NADIE ESCAPARÁ ESTA VEZ... ¡LOS QUIERO TIESOS COMO TRONCOS AL AMANECER!
¡SÍ... Y GASTAREMOS SU ORO MIENTRAS LOS GUSANOS PERFORAN SU PECHO!
¡AHORA! ¡ATACADLOS!
¡SUJETADLO CON FUERZA!
¿QUÉ QUERÉIS?
¿NO HEMOS HECHO NADA! ¿QUÉ QUERÉIS DE NOSOTROS?
¡KHADI! ¡NO LLEVAN NADA! ¡EL SACO ESTÁ VACIO!
¿DÓNDE ESTÁ?
¡VERRACO LLORÓN! ¡CHAPOTEARÁS EN TU PROPIA SANGRE ANTES DE QUE TE FARTA EN DOS!
¡TE DESANGRARÁS A CHORROS Y CALENTARÁS EL SUELO A LA LUZ DE LA LUNA! ¡PIENSA EN ELLO Y ELIGE!

¡PERO PRIMERO LE VOY A DEJAR LA JETA EN CARNE VIVA!
¡ENTREGANOSLO!
UGG... NO...SÉ... LO... QUE...QUERÉIS...
¿NO? ¡TAL VEZ PUEDA PERSUADIRTE DE OTRO MODO!
¡OOH! ¡P-POR FAVOR!
¡MIRA QUERIDO! ¡TENED PIEDAD! ¡NO SÉ NADA!
¿DÓNDE ESTÁ, VIEJO? ¡DINOSLO!
¡O TE ARRANCAREMOS LAS COSTILLAS UNA A UNA!
¡TÍO!
¡AL CUERNO MIRA! ¡HABLA!
¡AGHH! ¡NO SÉ NADA! ¡LO J-J-JURO!
¿NADIE LO SABE?
¡ECHA UNA MIRADA VIEJO! ¡SERÁ LA ÚLTIMA ANTES DE QUE TE ABRASE LOS OJOS! ¡HABLA!
¡¡PIEDAD... POR FAVOR... PIEDAD!!

¡DESGRACIADO!
¡OH! ¡MIS OJOS! ¿QUÉ HAS HECHO?
¡TRAE A LA NIÑA!
¡EL OLOR A CARNE QUEMADA NOS PROPORCIONARÁ ALGUNAS RESPUESTAS
¡BASTA!
¡NO PUEDO VER! ¡MITRA! ¡ESTOY CIEGO!
¡KHADE! ¡HA ROTO LAS ATADURAS!
UURRGH!

SIENTO ALGO TAN FAMILIAR...
ALGO QUE FLUYE POR MIS VENAS...
LA FACILIDAD... LA LIGEREZA...
¿SERÁ EL HECHIZO DE UN BRUJO...?
...¿Y CON QUÉ FIN?
AAGGHH!
AAAHHHH!
¡PERO NO CREO QUE LA RESPUESTA ESTÉ EN VOSOTROS!
NO SÉ LO QUE QUERÉIS, PERO SEA LO QUE SEA NO DESEARÉIS NADA MÁS...
AAAAHH!
¡NUNCA!
¡CONAN! ¡PIEDAD! POR... ¡AYYY!

QUÉ EXTRAÑO QUE SIENTA ESTA ESPADA COMO PARTE DE MÍ... COMO SI... NO LO COMPRENDO...
¿YASUL...?
ESTÁ CIEGO... LE QUEMARON LOS OJOS...
CIMERIO... ¿ESTÁS... AHÍ...?
SÍ
TE...TE LLAMÓ CONAN... ¿ESE NOMBRE SIGNIFICA ALGO PARA TÍ...?
SÉ... QUE ... ME... LLAMO... CONAN...
LOS GRITOS HAN CESADO. TU DESTREZA NOS HA SALVADO PERO NO SABEMOS POR QUÉ NO ATACARON ESOS CANALLAS.
ES UN MISTERIO, CONAN. BUSCABAN ALGO ANSIOSAMENTE... TÚ TE CES IMPELIDO RÍO ARRIBA POR ALGO QUE NO FUEDES COMPRENDER... ¿TIENES ALGUNA EXPLICACIÓN?
NO.
SÓLO PREGUNTAS DANDO VUELTAS EN MI CABEZA, LENA. ENCARGATE DE TU TÍO TAL VEZ PUEDA PREPARAR UNA CATAPLASMA QUE LE ALIME EL DOLOR...
CÓGETE DE MI BRAZO, TÍO. YO TE GUIARÉ
SÍ... AHORA DEBES SER MIS OJOS...


AL DÍA SIGUIENTE...
CONAN, TU SUFRIMIENTO HA OBRADO UN MILAGRO. CASI HA DESAPARECIDO EL DOLOR. AHORA MIS OJOS GRABARÁN EN VANO SIGUIENDO LOS SONIDOS QUE OIGA
UN CIEGO... UN AMNÉSICO... ME PREGUNTO QUIÉN GUÍA A QUIÉN...
CONAN, ¿POR QUÉ NOS DETENEMOS? ¿HAS OÍDO ALGO?
ESTE PUENTE ME RESULTA FAMILIAR
NO PARECE MUY FIRME... EL VIENTO AÚLLA DETRÁS COMO SI ATRAVESÁRAMOS UN PROFUNDO VALLE ROCOSO...
CUIDADO, TÍO... CONAN, COGELO DE LA OTRA MANO.
¡ANDA! ¡ESAS RUINAS! ¡LAS RECONOZCO! RECUERDO ESAS ALMENAS ROTAS Y ESA BARBACANA...

¿RUINAS, DICES? SÍ... INCLUSO EN MI OSCURIDAD MIS HUESOS ME INDICAN QUE HACE FRÍO AHÍ. HAY UN VIENTO AMENAZADOR QUE SILBA A TRAVÉS DE ESAS RUINAS...
CONAN, ¿QUÉ PASA CON ESTE LUGAR?
¿CÓMO PUEDO EXPLICAR LO QUE NO SÉ...?
AUNQUE...
¡TEN CUIDADO, CONAN!
HUELE A MUERTE Y DECADENCIA...
TE DIGO QUE ALGÚN MAL INQUIETANTE IMPREGNA ESTE SANTUARIO, NO ME SIENTO CÓMODO...

¿QUIÉN ENTRA?
¡HA REGRESADO, MAJESTAD!
¿CÓMO ES POSIBLE?
¡SACAD LAS ESPADAS!

NO QUERÉMOS HACEROS DAÑO... ESTE LUGAR... VUESTRAS CARAS ME SUENAN VAGAMENTE. ¿ME HABÉIS VISTO ANTES?

REY JUMEL, LA MÁSCARA DEBE HABER DESTRUIDO SU MEMORIA.
CIMMERIO, ¿DE VERDAD NO RECUERDAS NADA?

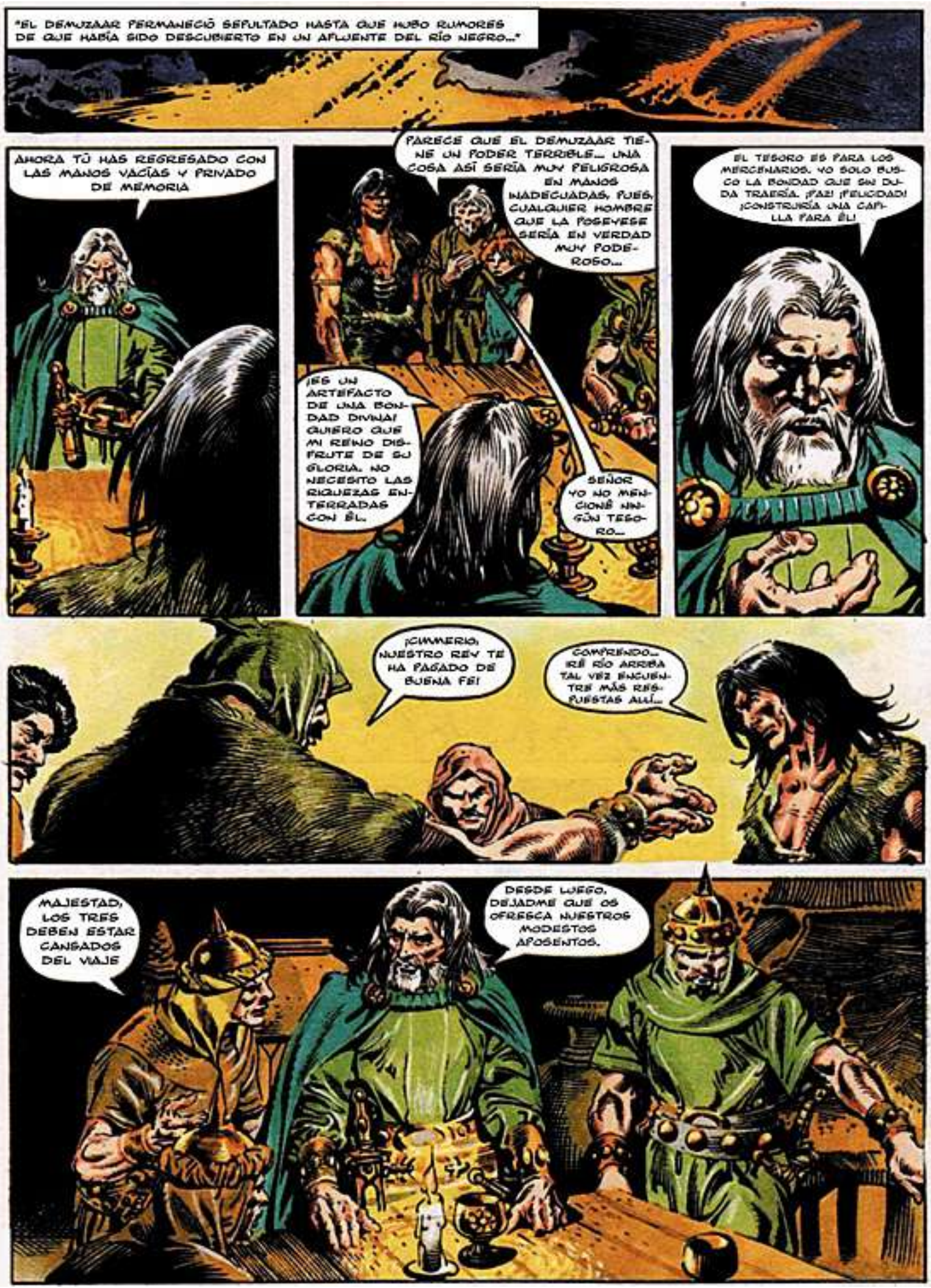
SÉ MI NOMBRE... Y FRAGMENTOS DE CIERTAS COSAS, PERO NO SÉ DE DÓNDE PROCEDEN. ESTE LUGAR ME RESULTA FAMILIAR, NO SÉ POR QUÉ...
¿LA MÁS CARA DE DEMUZAAR?
TE CONTRATÉ PARA RECOBRAR LA MÁSCARA DEL DEMUZAAR.
Y EL TESORO QUE ESCONDE. TE PAGUÉ GENEROSAMENTE POR ELLO ¿HAS TRAIDO SU SECRETO?

NO SÉ NADA...
TAL VEZ EL CIMMERIO LO HA ENCONTRADO Y HA ESCONDIDO SU TESORO...
ASÍ QUE HAS VUELTO CON LAS MANOS VACÍAS... YA VEO...PUES PUEDES DEVOLVERME EL DINERO O REGRESAR CON EL DEMUZAAR
OS HE DICHO QUE NO SÉ NADA...
ENTONCES TAL VEZ OTRO VIAJE RÍO ARRIBA REJUVENEZCA TU EMBOTADA MENTE.

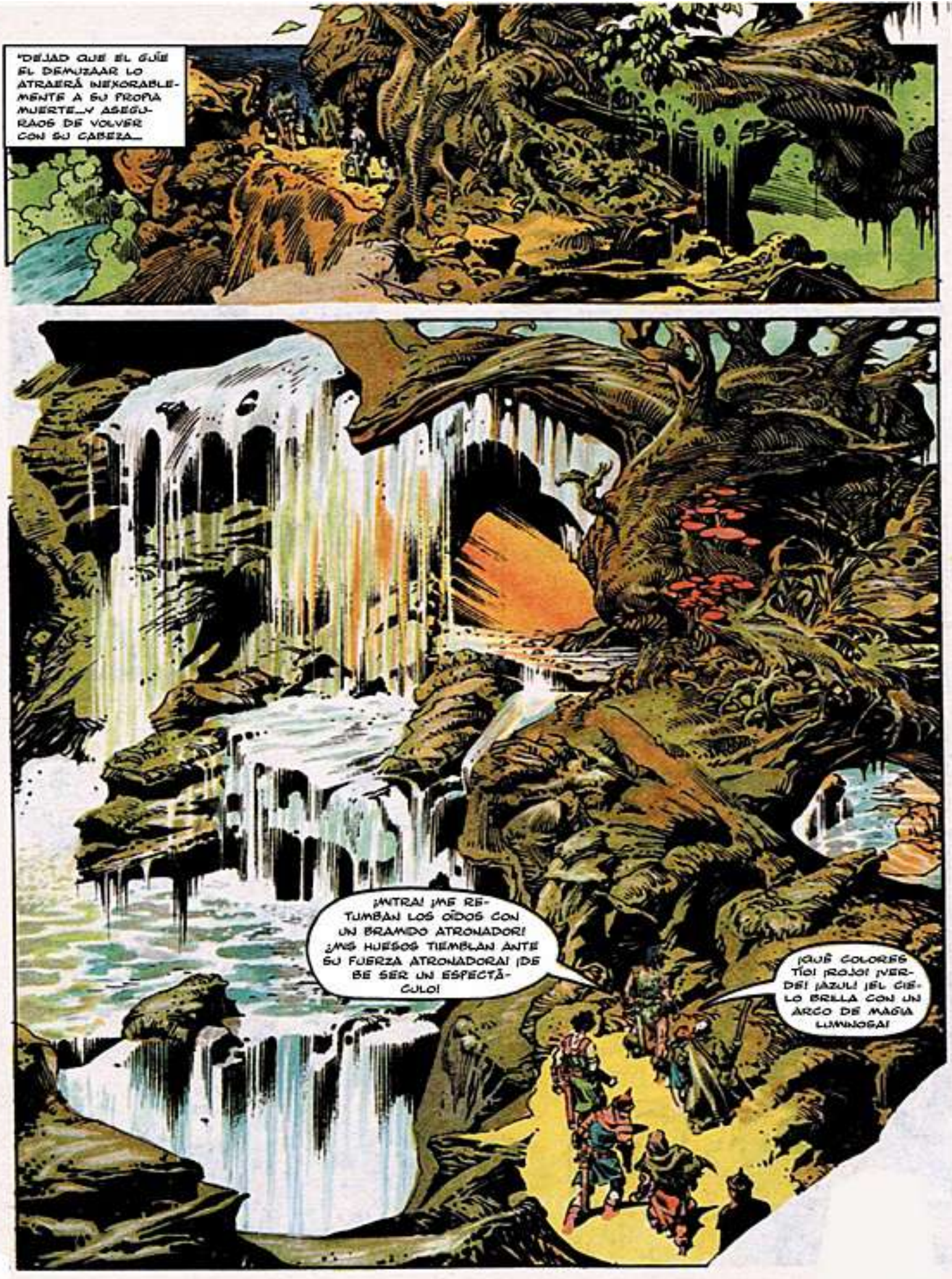
SEÑOR, NO PUEDO VERTE LA CARA PERO TUS PALABRAS TRASLUCEN UNA CRUEL BURLA. EL QUE LLAMAS CONAN NO POSEÉ NINGÚN TESORO. SE HA PORTADO MUY BIEN CON NOSOTROS... NOS SALVÓ DE UNOS ASESINOS...
TU BIENESTAR NO ES ASUNTO NUESTRO Y NO PRETENDIAMOS BURLARNOS ANCIANO.
LA MÁSCARA DEL DEMUZAAR FUE UTILIZADA HACE UN MILENIO, CUANDO HOMBRES SIMIESCOS POBLABAN LA TIERRA...
"...LOS VOLCANES ENNEGRECÍAN EL CIELO...
"...ESOS HOMBRES NO TENÍAN REINOS...NI LEYES... ERA UN MUNDO SALVAJE...
"...EL DEMUZAAR FUE HALLADO POR ACCIDENTE ENTRE LAS PIEDRAS..."

"...SE DICE QUE UNA BOLA DE FUEGO CAYÓ DEL CIELO A LA TIERRA...
"...UNOS HOMBRES LA HALLARON...
"...PARECÍA DETENER A LOS MALVADOS.
"...CALMABA A LOS ANIMALES SALVAJES..."
¿QUÉ ASPECTO TIENE EL DEMUZAAR?
NADIE LO HA VISTO NUNCA. DICEN QUE ESTÁ RODEADO DE EXTRAÑAS GEMAS... LA MÁSCARA SOLÍA MORTIFICAR A LOS HOMBRES MALVADOS.

"...PUES ESTÁ RECUBIERTA DE PINCHOS...
"...ERA COLOCADA EN LA CABEZA DE LOS HOMBRES MALVADOS Y ENCAJADA CON UN RÁPIDO GOLPE DE MAZO...
"...UN GRITO FINAL Y LOS MALVADOS ERAN SILENCIADOS PARA SIEMPRE...
"...SE LES ENTERRABA EN UN VALLE JUNTO CON SUS ENSAGRENTADAS RIQUEZAS AMASADAS CON EL SUFRIMIENTO DE OTROS...
"LUEGO EL VALLE HIZO ERUPCIÓN. QUIZÁ LOS MALVADOS ERAN TAN FUERTES COMO PARA TOMARSE LA REVANCHA..."


"EL DEMUZAAR PERMANECIÓ SEPULTADO HASTA QUE HUBO RUMORES DE QUE HABÍA SIDO DESCUBIERTO EN UN AFLUENTE DEL RÍO NEGRO..."
AHORA TÚ HAS REGRESADO CON LAS MANOS VACÍAS Y PRIVADO DE MEMORIA
PARECE QUE EL DEMUZAAR TIENE UN PODER TERRIBLE... UNA COSA ASÍ SERÍA MUY PELIGROSA EN MANOS INADECUADAS, PUES, CUALQUIER HOMBRE QUE LA POSEYESE SERÍA EN VERDAD MUY PODEROSO...
¡ES UN ARTEFACTO DE UNA BONDAD DIVINA! QUIERO QUE MI REINO DISFRUTE DE SU GLORIA. NO NECESITO LAS RIQUEZAS ENTERRADAS CON ÉL.
SEÑOR YO NO MENCIONÉ NINGÚN TESORO...
EL TESORO ES PARA LOS MERCENARIOS. YO SOLO BUSCO LA BONDAD QUE SIN DUDA TRAERÍA. ¡PAZ! ¡FELICIDAD! ¡CONSTRUIRÍA UNA CAPILLA PARA ÉL!
¡CIMMERIO, NUESTRO REY TE HA PAGADO DE BUENA FE!
COMPRENDO... IRÉ RÍO ARRIBA TAL VEZ ENCUENTRE MÁS RESPUESTAS ALLÍ...
MAJESTAD, LOS TRES DEBEN ESTAR CANSADOS DEL VIAJE
DESDE LUEGO, DEJADME QUE OS OFREZCA NUESTROS MODESTOS APOSENTOS.

EL VIEJO HABLA COMO SI HUBIESE BEBIDO DEMASIADO ABSENTA KUSANIA...
¡DALES LAS MEJORES HABITACIONES!
COMO DESEE, SEÑORIA.
¡JE, JE! ¡MÁS RESPUESTAS, DICE!
¡SÍ, MÁS RESPUESTAS, Y LA MUERTE! ¡ESTÚPIDO MONO! ¿JA, JA, JA!
¿UNA VIEJA COMADREJA CIEGA Y UNA NIÑA BOBA!
¡Y ESAS PATÉTICAS CRIATURAS QUE HA TRAÍDO CONSIGO!
CALLA... NO TE VAYAN A OÍR...
MUY BIEN HECHO MAJESTAD, TE FELICITO...
SÍ, MIRAR AL DEMUZAAR AUNQUE SÓLO DEA UN MOMENTO ES ACARREAR LA DESTRUCCIÓN DE AQUELLOS CUYOS OJOS OSEN EXPONERSE A SU LUZ...
LO MIRARÁ INCONSCIENTEMENTE UNA VEZ MÁS Y MORIRÁ. LA RECOMPENSA POR SU CABEZA SERÁ NUESTRA. RECOGEREMOS EL TESORO Y SEREMOS PROSPEROS DE NUEVO.
ASÍ QUE ERA CIERTO...
SI NO TUVIESE UNA CONSTITUCIÓN TAN TREMENDA, HABRÍA MUERTO YA EN VEZ DE PERDER SÓLO LA POCA MEMORIA QUE DEBÍA TENER EN SU OBTUSO CEREBRO...


"DEJAD QUE EL GÜIE EL DEMUZAAR LO ATRAERÁ INEXORABLEMENTE A SU PROPIA MUERTE...Y ASEGURAOS DE VOLVER CON SU CABEZA...
¡NTRA! ¡ME RETUMBAN LOS OÍDOS CON UN BRAMIDO ATRONADOR! ¿MIS HUESOS TIEMBLAN ANTE SU FUERZA ATRONADORA! ¡DEBE SER UN ESPECTÁCULO!
¡QUÉ COLORES TÍO! ¡ROJO! ¡VERDE! ¡AZUL! ¡EL CIELO BRILLA CON UN ARCO DE MAGIA LUMINOSA!

¡MIRA! LA NIEBLA ES COMO EL BÁLSAMO DE UN ALQUIMISTA PARA MIS OJOS... Y EL FRAGOR PARECE HABER DISMINUIDO... QUÉ RARO...
CONAN NOS CONDUCE BAJO LA GRAN CATARATA. CAMINA CON CUIDADO, TÍO. LAS ROCAS RESBALAN CON EL MUSGO...
AH, UN PASAJE SUBTERRÁNEO, ¿NO?
ESO PARECE...
EL ECO DE LAS PISADAS DENOTA QUE ESTAMOS EN UNA PROFUNDA CAVERNA. CASI PUEDO SENTIR EL CALOR Y EL BRILLO DE LOS RAYOS DEL SOL EN ESTA HÚMEDA OSCURIDAD...
UN ARROYO, TÍO. ¡MIRA! ¡ESTÁ LLENO DE PECES BLANCUZCOS SIN OJOS.
CONAN, ¿POR QUÉ NOS DETENEMOS?
YO HE ESTADO AQUÍ ANTES... HAY ALGO EN LA BOCA DE ESA CUEVA...
...QUE IMPIDE EL PASO...

¿QUÉ OCURRE? ¿POR QUÉ NOS HEMOS DETENIDO?
CONFÍA EN TUS INSTINTOS, CONAN
SON LA SUMA DE TU EXISTENCIA, Y MÁS PROFUNDOS QUE CUALQUIER MEMORIA QUE PUDAS HABER PERDIDO. SI HAY PELIGRO, BUSCAMOS OTRA RUTA.
¡SANGRE DE CROM!
¡AYYY!
¡¿QUÉ... PASA...?!
¡ISHTAR! ¿A DÓNDE NOS HA CONDUCIDO ESE IMBÉCIL?

¡LA ESPADAS NO TRASPASAN SUS CAPARAZONES!
¡APUNTAD A LOS OJOS!
Y CORTAD LOS BLANDOS PEDÚNCULOS ROJOS...
¡ASÍ! ¿VEIS?
¡CROM! ¡BROTAN COMO UN EJÉRCITO DE HORMIGAS!
¡RETI-RAOS!
¡TREPAD A LAS ROCAS Y PONEOS A SALVO!
¡TE DEJAMOS AL VIEJO Y A LA NIÑA A TI!

¡¡TÍO!!
¡LENA! RECUERDA QUE AHORA ERES MIS OJOS...
¡LENA! ¡GUÍA A TU TÍO ARRIBA TAN DEPRISA COMO PUEDAS! ¿ME OYES?
¡NO OS OCURRIRÁ NADA! ¡AYUDA A TU TÍO Y NO MIRES HACIA ABAJO!
¡ESTOY HARTO! ¿QUE EL REY SE ENCARGUE DE SUS TRABAJOS SUCIOS! ¡PODEMOS ESCAPAR POR UNO DE ESOS TÚNELES! ¿ESTÁIS CONMIGO?
¡SÍ! ¡VAMOS! ¡ANTES DE QUE ESE LOCO NOS MATE!
SSSSSSSS!
¡AYYY!
A...A...AAAA...
¿QUÉ PASA AHORA?
AAAAHHH!!

BONITO LUGAR AL QUE OS HE TRAIDO...
...PERO ME TEMO...
...QUE SERÁ...
...¡AÚN PEOR!
AAARRG!
¡MITRA! ¡EL SUELO TIEMBLA!
¡NO ES EXTRAÑO!

ACURRUCAOS TRAS ESAS ROCAS Y QUEDAOS ALLÍ.
ESE LAGARTO GIGANTE SÓLO PARECE INTERESADO...
...EN UNA COMIDA FÁCIL...
"LENA, TAL VEZ SUS VERDADEROS INSTINTOS ESTÁN RESURGIENDO..."

AAOOOOOOUU

¡CONAN! ¡CONAN! ¿ES TÚ AHÍ?
SÍ, TÍO... ES EL ÚNICO SUPERVIVIENTE...
VAMOS, DEBEMOS IRNOS...NO VAYA A SER QUE OTRAS CRIATURAS DE ESTE EXTRAÑO LUGAR TENGAN OCASIÓN DE APARECER...

NO TENGO ELECCIÓN YASUL...
UN HOMBRE QUE SE ARRIESGA ASÍ Y SIN EMBARGO ES COMPASIVO CON UN VIEJO INÚTIL Y UNA NIÑA QUE NO SON PARIENTES SUYOS, ES MUY RARO. NOSOTROS TAMPOCO TENÉMOS NADA QUÉ ELEGIR, CONAN...
AUNQUE INSIGNIFICANTES COMO ALIADOS, IREMOS DETRÁS Y TE PROTEGEREMOS MIENTRAS PODAMOS
¡UF! ¡EL AGUA ESTÁ TAN FRÍA QUE CORTA!
ME TEMO QUE DEBO DETENERME A DESCANSAR. ME FATIGO...
¡OH! ¿ESTO ME GUSTA MUCHO MÁS!
LA SENSACIÓN DE PELIGRO VUELVE...
YO TAMBIÉN LO SIENTO...
LA RESPUESTA... SE ENCUANTRA ALLÍ...
ASÍ SEA, AMIGOS. SIGAMOS
MITRA... NO HACE FALTA... QUE DIGAS NADA... EN MI VIDA... ME HE SENTIDO... EN UN LUGAR TAN SOBRECOGEDOR...

¡QUEDAOS AHÍ! NO ME SIGAÍS MAS!
¿ESTAS SEGURO, CONAN? ME GUSTARÍA IR SI...
¡NO!
INEXORABLEMENTE, ES ATRAÍDO...
...HACIA EL CÁLIDO RESPLANDOR...

...PROCEDENTE DE INDECIBLES TIEMPOS REMOTOS...
AAAAAAAAAAAAA!
...¡Y LANZADO A UN REMOLINO!

¡A LAS ENTRAÑAS FÉTIDAS DE UN MUNDO INFERNAL LLENO DE SUFRIMIENTO, HAMBRE Y AGONÍA!
AH, CIMMERIO...
¿ASÍ QUE HAS REGRESADO!
¡ESCAPASTE LA PRIMERA VEZ... PERO AHORA SERÁS MÍO PARA SIEMPRE!

¡VEN AQUI!

¡COGED-LO!

¡YA RECUERDO!

¡AHORA LO RECUERDO!
¡Y DE NUEVO RECHAZO TU OFERTA!

¡SU RECIÉN RECOBRADA ESENCIA FLUYE A TRAVÉS DE SU VENAS COMO UNA MARCA RUGIENTE!
¡CROM! QUÉ BIEN ME SIENTA...
...¡BAÑANDO CADA MÚSCULO CON SU CALOR Y SU PODER!
¿DÓNDE ESTÁ LA SALIDA DE ESTE INFIERNO?
...ESTAR SANO OTRA VEZ!

COMO UNA BESTIA POSEÍDA...
CAUTIVO DE SU PROPIA ENERGÍA ILIMITADA Y SALVAJE...
CELEBRANDO EL RETORNO DE SU IDENTIDAD...
¡DESPLAZÁNDOSE VERTIGINOSAMENTE!

AHÍ ESTÁ LA SALIDA...
¡ARRGH! ¡ES EL DESTINO!
¡CIMMERIO! ¡ABRAZA MI MUNDO!
¡CROM MALDIGA TU DESTINOO... Y TU MUNDO!

¡AHORA ABRAZA ESTO!
¡NECIO INSOLENTE!
¡ESTOS SON MIS...
...DOMINIOS!

¡CONTEMPLA A MIS HERMANOS! ¡PORQUE ESO ES LO QUE MUY PRONTO SERÁS!
AHAHAHAHAHAH!!
¡¡OFRECERÉ TU CARNE ARDIENTE A LA ETERNIDAD!!

¡SE ACABÓ, CIMMERIO! ¡Y MÁS FÁCILMENTE DE LO QUE ESPERABA! ¡SAL! ¡RÍNDETE! ¡NO TIENES ESPATATORIA! ¿ME OYES?
¡EL MIEDO DEBE HABERTE QUEBRANTADO EL ÁNIMO! ¡SOSTIENES ESA PIEDRA COMO UN NIÑO ASUSTADO AGARRARÍA UNA MUÑECA!
AHAHAHAHA
HAHA!
EEEEEEE!

AAIIEEE!!
EEEEEE!!
EEE!!
¡AAHH!
AAOOOOUU!!

¡LEVÁNTATE PESADILLA! ¿ESTÁS EN MI CAMINO!
UGGG... MI...MI... C-CABEZA...
¡¡TUS ENTRAÑAS RETORCIDAS GOTEARÁN DE ESTAS GARRAS!!
ESTOY SEGURO...
...DE QUE CROM ME RESERVA...
...¡UN DESTINO MUY DIFERENTE!

VOOUF!
AAOOOOUU!!
¡PUEDE QUE MI REGALO DE DESPEDIDA MEJORE TU CARA!
EN TANTO YO...
...ME LANZO A LA LUZ DEL DÍA...
¡TE ENCONTRARÉ, CIMMERIO! ¡NADIE ESCAPA DE MÍ!
EL ABISMO SE LO TRAGA ENCANTADO...
...¡Y LO ZARANDEA A TRAVÉS DEL ESPANTOSO TORBELLINO!

¡CONAN! ¡CONAN! ¿ESTÁS BIEN?
REALMENTE... LO QUE PARECIÓ UN INSTANTE DEBE DE HABER SIDO PARA TI UNA ETERNIDAD...
UUGGGGG...
LAS ANTIGUAS TRIBUS DE AQUERON HAN ESCRITO QUE PARA TENDERSE A LA LUZ DEL SOL UNO DEBE ATRAVESAR EL MAR DE LA TERRIBLE OSCURIDAD...
¿TAL VEZ AHORA TIENES LO QUE BUSCABAS?
ASÍ ES... TODO...
NUNCA HE VISTO CON MÁS CLARIDAD...
...EL VELO DE TRAICIÓN QUE EL REY JUMEL DESLIZÓ ANTES MIS OJOS...
YO LOS HUBIERA CONDUCIDO AL TESORO...
...Y MI ÚNICA RECOMPENSA HUBIERA SIDO UNA SIMA DE DEMONIOS Y GÁRGOLAS, PARA TODA LA ETERNIDAD!
DE TU VOZ SE INFIERE UNA TERRIBLE VENGANZA...
QUIZÁ YO PUEDA OFRECER UNA SOLUCIÓN MÁS ADECUADA
CON MI AYUDA...
ERES UN HOMBRE CIEGO
TIENES RAZÓN...

DÍAS DESPUÉS, EN LAS RUINAS DEL CASTILLO...
¡AH! ¡MÁS VINO! ¡BEBED ALEGREMENTE, MIS LEALES SÚBDITOS! ¡MUY PRONTO NUESTROS HOMBRES REGRESARÁN CARGADOS CON EL DEMUZZAR Y SU TESORO!
¡Y LA CABEZA DE CONAN!
EL MUNDO SE POSTRARÁ A MIS PIES... NINGÚN REINO SERÁ MÁS PODEROSO...¡PENSADLO! ¡EL DEMUZAAR EN MIS MANOS!
¡SÍ! ¡BEBAMOS POR ESO!
Y NOS DEJARÁS REPARTIRNOS LA RECOMPENSA POR LA CABEZA DE CONAN COMO NOS PROMETISTE...
CLARO. PERO SERÁ UNA SUMA INSIGNIFICANTE COMPARADA CON EL TESORO DEL DEMUZAAR ¡VAMOS! ¡¡BEBED!

TOC! TOC!
MI REY...
¡SÍ, DEBEN SER ELLOS! ¡VAMOS! ¡ENTRAD!
NO OS DETENGAÍS...
VENID AQUÍ...
¿QUIÉN...?
¡ES LA VIEJA COMADREJA CIEGA!
¿QUÉ TIENES AHÍ?
ESTÁ SOLO...Y LLEVA UN SACO MUY GRANDE...

¿CÓMO HAS PODIDO VOLVER, VIEJA COMADREJA?
HA REGRESADO SIN SU PROTECTOR. ¡JAJA! ¿SE HA RETRASADO?

NO, SEÑOR. TE TRAIGO UN REGALO

¿QUÉ ES?

ESTO...

AAH!
AAH!
AAAH!
AAAAHHHAAHH!!!
EEEEAAAHHHH!!!
EEEEAAAHHHH!!!

EN EFECTO, PORQUE GUARDA EL TERRIBLE SECRETO PARA BELIL Y LOS REINOS INFERIORES DE KHAA...
YO DIRÍA QUE ES UN ENIGMA, CONAN... PARECE QUE EL DEMUZAAR ES UN ARMA DE DOBLE FILO QUE PUEDE SER USADA PRA BIEN O PARA MAL. ALGO MUY, MUY EXTRAÑO EN EFECTO...
¡TÍO VEN POR AQUÍ!
NADIE HA ESCAPADO DOS VECES. PUEDO ENTRAR EN TU MUNDO POR OTRAS PUERTAS. ENVIARÉ A MIS DEMONIOS POR TI... NOS ENCONTRAREMOS DE NUEVO...
FIN

Conan ® is © 1992 Conan Properties Inc.

Stan Lee PRESENTA:

LOS BANDIDOS DE LA FRONTERA

JIM OWSLEY · GUIÓN
JOHN BUSCEMA · LÁPICES
BOB CAMP · ENTINTADO
AGUSTÍN ZORZO · ROTULISTA
GEORGE ROUSSOS · COLOR
B. OBERLANDER Y AMPARO ÚBEDA · TRADUCCIÓN Y ADAPTACIÓN
JIM SHOOTER · EDITOR JEFE

Este episodio corresponde al n.º 172 de la serie original norteamericana

CONAN EL BARBARO n.º 100. Publicación quincenal de Ediciones Forum, S. A. Córcega, 273-277, 08008-Barcelona. ISBN 84-85604-17-2. Copyright © Conan Properties, Inc. Copyright © 1986 Ediciones Forum, S. A. Reservados todos los derechos. Este número comprende el material del comic-book USA. *Conan the Barbarian* y sus personajes y características son propiedad de Conan Properties Inc. y se editan bajo licencia del Marvel Comics Group, por acuerdo con Promovip. Imprime Gráficas Futura, Sdad. Coop. Ltda. Villafranca del Bierzo, 21-23. Pol. Ind. Cobo Calleja. Fuenlabrada (Madrid). Depósito legal: M-2983. Distribuye: RBA Promotora de Ediciones, S. A. Trav. de Gracia, 56 (Tfno. 200 80 45). 08008-Barcelona. Printed in Spain/Impreso en España.

¡HARÍAS MEJOR EN RECORDAR QUE YO SOY EL JEFE AQUÍ, TÚ SÓLO EL CONDUCTOR!
¡MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS!
¡ZACHARJS... AÚN NO NOS HAN DICHO POR QUÉ BUSCAMOS A ESE LADRÓN.' ¿POR QUÉ VIAJAR Y ARRIESGARNOS A MORIR EN LA TIERRA DE LOS PICTOS...
¿... SÓLO PARA ENCONTRAR A UN HOMBRE QUE PUEDE MATARTE CUANDO TE VEA?

ESE ASUNTO NO TE CONCIERNE, AMIGO.
PADRE...
TETRA... ¿TRAES EL VINO QUE TE PEDÍ?

¡LO SIENTO, PADRE! NO PUDE ENCONTRARLO...
BIEN, TETRA...

¡... BUSCA MEJOR!

CONQUE AMANTE PADRE, ¿EH, ZACHARJS?
¡CÁLLATE Y CONDUCE, AMIGO! ¡MITRA, ISHTAR Y...!
¡... UNA DOCENA DE DIABLOS!

¡PICTOS!! HEMOS SIDO ATACADOS POR... ¡¡UMPHFF!!
WHEEE!
¡¿Y BIEN?! ¡NO TE QUEDES AHÍ SENTADO!
HAGO LO QUE PUEDO...
¡...YEARGH!
¡EH... SALVAJES! ¿NO SABEIS QUIEN SOY? ¡SOY ZACHARUS! ¡SOY UN NOBLE DE BRYTHUNIA!
¡TENGO INMUNIDAD DIPLOMÁTICA!
¡UMPF!
CRASH!!

...SUPONGO QUE SOY EL PRISIONERO IDEAL...
¡ADELANTE, SEÑORES...
DESPUÉS...
¿EH...?
¡ZUMBAY! ¡ZUMBAYÁ MAYOT!
¡NEENOW! ¡YAJIN ACKNAY!
¡YAJIN ACKNAY!
NEAMBA.

¡HEIBAJINAY NWANGNA UM-BAY! ¿YAJIN ACKNAY?!
NEAMBA.
WHISSH!!
THUMP.
¿ACK...?
¡UM...BAY...!
NEAMBA.

¡¡¡YIEEE!!!
¡¡¡YYAAHH!!
¡HEENAH! ¡¡ZAMBAWNA NYGEE!!
¡¡¡YYAAHH!!
¡¡¡YYAAHH!
LOS PICTOS ATACAN...
...PERO EL EXTRANJERO ESTÁ MEJOR SITUADO.
¡¡¡YYAAHH!!
POR LO QUE LA BATALLA ES BREVE.

POCO DESPUÉS, EL SILENCIO VUELVE A REINAR EN EL TERRITORIO PICTO.
EL SILENCIO DE LA MUERTE...
¿SNIF?
ESTO BIEN, CHICA. SALGAMOS DE AQUÍ.
¿SOB?
¿ERES SORDA?
N...NO...
ENTONCES, VÁMONOS.

NO... NO SÉ...
POR ÚLTIMA VEZ, O TE MUEVES, O ME VOY SIN TI.
¿TIENES NOMBRE, O TE TENDRÉ QUE LLAMAR "CHICA" TODA LA NOCHE?
ESO YA LO VEO.
SOY... SOY TETRA, UNA BRYTHUNIA.
ZACHARIS, MI PADRE, ES UN NOBLE. ¡BAMOS EN RUTA A ZINGARA, TRAS SEGUIRNOS LA PISTA...
¡LOS PICTOS NOS ATACARON... CAPTURARON A MI PADRE!
¿OS DIJO QUE VUESTRA CARAVANA SE HABÍA PERDIDO?
S...SÍ...
BUENO, ESO LO CONVIERTE EN UN MENTIROSO... NADIE TROPIEZA CON LA TIERRA PICTA...
Y SI LOS PICTOS LO TIENEN...
...ESO LO CONVIERTE EN UN MENTIROSO MUERTO
¡TAMBORES!
ECHEMOS UN VISTAZO...
DUM DUM DUM DUM DUM DUM DUM

DUM DUM DUM DUM DUM DUM DUM
BUENO...
...AL MENOS SABEMOS DÓNDE ESTÁN ESOS HIJOS DE PERRO...
ESE ES SU POBLADO. ¡EL TONTO DE TU PADRE CASI DIRIGIÓ LA CARAVANA HACIA EL!
Y SI NO ME EQUIVOCO...
DUM DUM DUM DUM DUM DUM DU
"ÉSTE ES EL RITUAL PICTO DE LA COSECHA."
¡¡NO PODÉIS HACERME ESTO!! ¡SOY UN NOBLE DE BRYTHUNIA, SALVAJES!
¡EXIJO HABLAR CON VUESTRO CABECILLA!
¡MITRA E ISHTAR...! ¡TIENEN A DOS DE LOS SUYOS SUSPENDIDOS SOBRE UNA OLLA...!
¡...DE SANGRE HIRVIENDO! ¿ESO ES LO QUE ME ESPERA A MÍ?
DUM DUM DUM DUM DUM DUM DUM

¡¡YYAAHH!!
¡¡NGAMBE!! ¡¡BOUNA SAHMABE!!
¡NGAMBE!
DUM DUM DUM DU

¡NGAMBE! BOUNA SAHMABE...
¡...KAWAGNE!

KAWAGNE! KAWAGNE!
KAWAGNE!

KAWAGNE! KAWAGNE! KAWAGNE!
¡¡YYAAHH!!
FOOSH!!

MITRA...

KAWAGNE! KAWAGNE! KAWAGNE!

KAWAGNE!
KAWAGNE!
KAWAGNE!
KAWAGNE!
KAWAGNE!
KAWAGNE!
¡SI... SI AL MENOS HABLASE LA LENGUA DE ESTOS CRETINOS!
TAL... TAL VEZ PODRIA ENGAÑAR A UNO DE ESTOS ESTÚPIDOS PARA QUE ME LIBERE.
YO HABLO TU LENGUA...
...HOMBRE PÁLIDO.
SOY KAWAGNE* ESTE ES MI PUEBLO.
¡¡KAWAGNE?!! BIEN, SEÑOR. YO SOY ZACHARUS... UN BRYTHUNIO...
¡...LLENO ORO EN MI CARAVANA. ¡UNA BUENA CANTIDAD!
PUEDO DARTE UN POCO...
*CON-AHN-JIN-NEE.
NOSOTROS NO USAMOS EL ORO.
ESTA ES LA FIESTA DE LOS DIOSES DE LA COSECHA.
NUESTROS DIOSES NOS BENDICEN EN LOS CAMPOS. ALIMENTAMOS A NUESTROS HIJOS.
NUESTROS GUERREROS SON FUERTES Y VICTORIOSOS.

PERO NUESTROS DIOSES, NOS PIDEN UN PRECIO CADA AÑO. TENEMOS QUE OFRECERLES TRES VARONES. DOS AL...
...ANOCHECER... UNO AL ALBA.
PERO... PERO... PERO...

REZA A TUS DIOSES ZACHARIS.
SE ACERCA EL AMANECER.
¡ESPERA! ¿NO TE INTERESA HACER UN TRATO?
¡VUELVE!
POR FAVOR...

Y EN LOS BOSQUES...
PARECE QUE TU PADRE HA COMPLICADO BASTANTE LAS COSAS.
¡LO SALVARÉ, TETRA... A CAMBIO DE LA MITAD DE SU TESORO!
¿¿TESORO?! ¿QUÉ TESORO?

NADIE EN SUS CABALES VENDRÍA A LA TIERRA DE LOS PICTOS SI NO ES MOTIVADO POR ALGÚN TIPO DE RIQUEZA.
TENIENDO EN CUENTA LO MUCHO QUE TU PADRE SE HA INTERNADO EN LA SELVA, SUPONGO QUE VA TRAS UN TESORO. ¿HACEMOS UN TRATO?
SÍ... SUPONGO...

BIEN. EN PRIMER LUGAR...
¡...QUÍTATE ESE VESTIDO!
¿¡QUÉEEE!?
RRRIPPP!!

CON ESOS TRAPOS ARRASTRANDO TE HASTA LOS TOBILLOS RETRASARÍAS MI MARCHA.

DEJA DE TONTEAR, TETRA. LAS HE VISTO MEJORES.
Y HAZ ALGO CON ESAS TRENZAS.

MUY BIEN, BÁRBARO. ESTOY LISTA...
ME LLAMO CONAN, TETRA. SI NO TE IMPORTA...
...ME ESTOY HARTANDO DE QUE ME LLAMEN BÁRBARO TODO EL TIEMPO.

DESPUÉS, EN LOS ALREDEDORES DEL POBLADO PICTO, DOS CENTINELAS MONTAN GUARDIA...

...SU CITA CON EL DESTINO...
¡UMMPHFF!

¡KRAK!!!

¿EH...?

HEH HEH... JUWONBO NGAMBE...

HEH HEH...

¡...NGAMBE UMBAY.!

WHOMMPP!!
¡ARRGH!

¡CONAN...!
TRATE DE DISTRAERLO. TUVISTE TIEMPO DE SOBRA PARA MATAR AL PICTO.

ENTONCES TE CONVERTIRÁS EN UN CADÁVER MÁS SIN NOMBRE...
NO NECESITO QUE NADIE COMO TÚ ME PROTEJA.
YO... NO PUDE HACERLO...

SI QUIERES VOLVER A VER A TU PADRE VIVO, SERÁ MEJOR QUE ESPABILARAS Y MATARAS...
...ANTES DE QUE TE MATEN A TI.
AHORA SIGAMOS CON EL PLAN.

...CROM...

EN POCOS AÑOS, ESTA CHICA DE CABEZA HUECA SE CONVERTIRÁ EN UNA MUJER DE CABEZA HUECA.

¡¡ESCUCHADME, PERROS SIN MADRE!!
¡TODOS LOS PICTOS SON VAGOS, SUCIOS, FEOS...!

¡...Y ESTÚPIDOS!
¿UMBAWA NGAMBE...?

¡YYAAAAA!
¡YYIIIEEE!
¡NGAMBE! ¡NGAMBE!

¡ALABADO SEA MITRA!
¡FUNCIONÓ! ¡LOS PICTOS CORREN HACIA EL FUEGO!

¡PADRE!
¡ESTABA TAN PREOCUPADO!
¡BÁJAME DE AQUÍ, MALDICIÓN!

¿Y CÓMO TE LAS HAS ARREGLADO PARA DISTRAER A ESOS SALVAJES?
NO FUI YO... FUE CONAN, UN CIMMERIO...

¿UN CIMMERIO? ¿EN LA SELVA PICTA? ¡QUÉ ABSURDO!
¿QUIÉN OYÓ NUNCA TAMAÑA RIDICULEZ...?

¿DÓNDE ESTÁ TU VESTIDO?
EL CIMMERIO, PADRE... ÉL...

¡IDIOTA!
SLAP!!

PADRE... NO...
...NO ME ABANDONES...
¿QUÉ TE HE HECHO? ¿POR QUÉ...?
¿...POR QUÉ ME HAS DEJADO...?
¿...AQUÍ SOLA?
¡MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS!
¡TÚ!¡ZAOLARUS!¿DÓNDE ESTÁ LA CHICA?
¿QUÉ IMPORTA?
¡A MÍ, SÍ, SUCIO GUSANO!¿DÓNDE ESTÁ TETRA?
¡LA DEJÉ... EN EL POBLADO!

¡¿QUÉ... HICISTE?!
¡GRAN MITRA, AMIGO: ES SÓLO UNA NIÑA! ¡NI SIQUIERA TIENE DIECISIETE VERANOS!
¡TENGO MONTONES DE HIJAS!
SLAP!
¿QUÉ LE SUCEDE...?
MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS...
¡NGAMBE!
¡¡NGAMBE!!
BIEN. ESTO SE ESTÁ PONIENDO FEO.
¡NGAMBE! ¡YOJIN ACKNAY!
¿POR QUÉ NUNCA PUDE ACABAR BIEN UN PLAN, DEMONIOS...!

LOS PICTOS ATACAN ...

¡...PERO AHORA EL EXTRANJERO NO ESTÁ MEJOR SITUADO!

¡ESTA VEZ ES APLASTANTE!

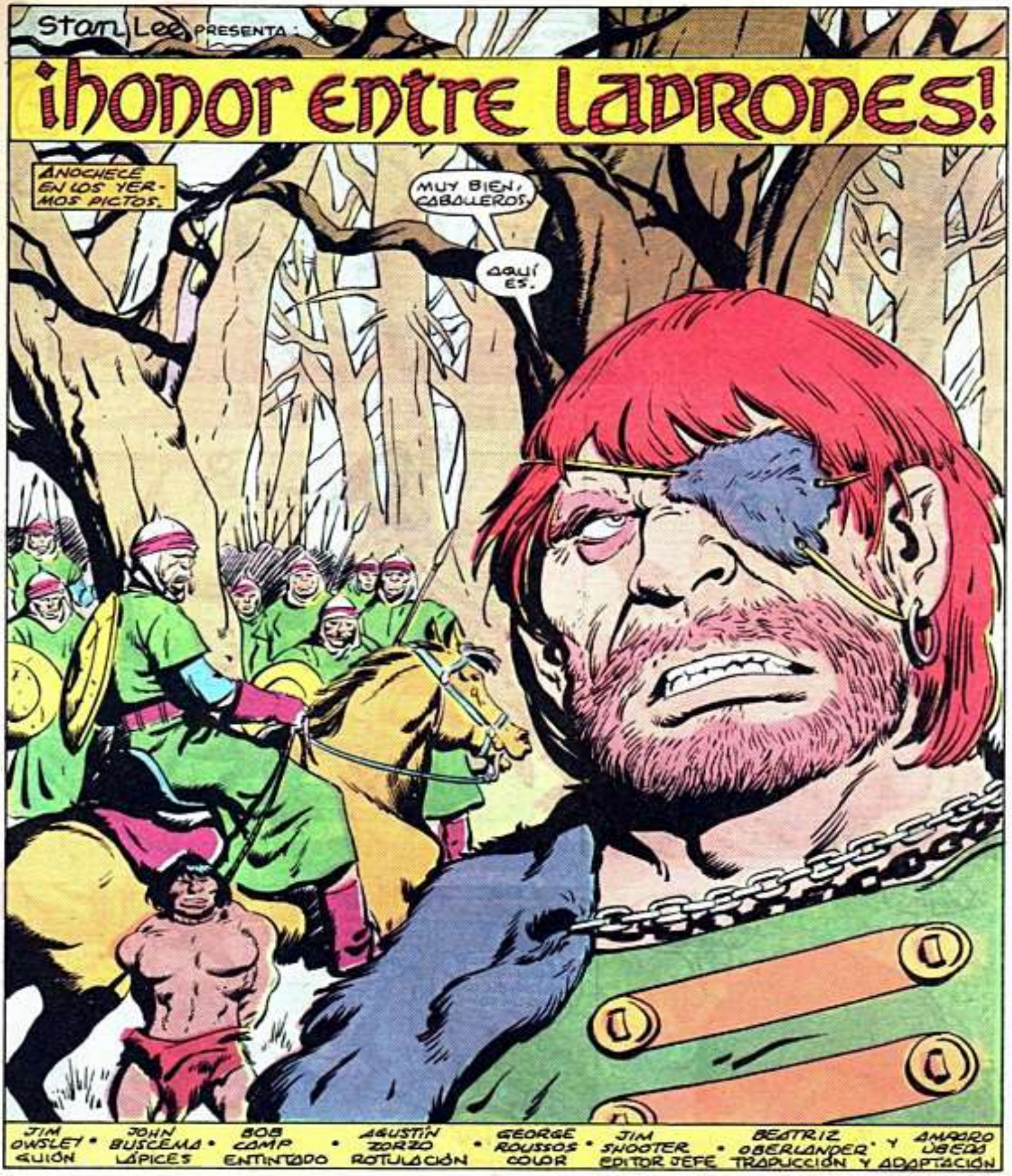
KAWAGNE! KAWAGNE! KAWAGN

LA BATALLA ES BREVE.
KAWAGNE! KAWAGNE! KAWAGNE!
¡¡KAWAGNE!!
¡QUIETOS!
SÉ QUE NO COMPRENDEIS MIS PALABRAS...
...PERO SÍ QUE ME ENTENDEREIS ESTO.
SOLTAD AL CIMMERIO, BASURA SIN NOMBRE, O JURO POR MITRA...
...QUE TRINCHARÉ A VUESTRO SACERDOTE.
¡DESPUÉS, VUESTRAS COSECHAS SE ARRUINARÁN Y VUESTROS HIJOS MORIRÁN DE HAMBRE.
SERÁ MEJOR QUE LES TRADUZCAS ESO, KAWAGNE- Y MUY CLARO.

AL ALBA...
HEMOS RECUPERADO LOS CABALLOS, HEMOS COGIDO LO QUE HEMOS PODIDO, HEMOS ENTERRADO A LOS MUERTOS...
¿... POR QUÉ TE EMPEÑAS EN BUSCAR TUS PERTENENCIAS? ¡KAWAGNE NOS PERMITIÓ SALIR DEL POBLADO PICTO...
...PERO ES ESTÚPIDO ESTAR AQUÍ SENTADO TODO EL DÍA!
¡MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS! ¡HA DESAPARECIDO!
¡TODO ESTÁ PERDIDO!
¿QUÉ, ZACHARUS? ¿QUÉ ESTÁS BUSCANDO?
¡EL VESTIDO DE TETRA!
ES LA CLAVE PARA ENCONTRAR EL TESORO...
ASÍ QUE YO TENÍA RAZÓN...
SÍ... VINE CON MEDIO MAPA DE UN TESORO... SE DICE QUE UN HYPERBÓREO LLAMADO KEIV TIENE LA OTRA MITAD...
KEIV VIVE A UNAS LEGUAS DE AQUÍ.
PERO AHORA, SIN EL VESTIDO DE TETRA, NO HAY MOTIVO PARA...
...MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS...
¡CROM...!

¿QUÉ MIRÁS TAN EMBOBADO, CONAN?
LAS HAS VISTO MEJORES.
¿ES ESTO LO QUE BUSCAS, PADRE? ¿EL MEDIO MAPA COSIDO A MI VESTIDO?
LO SALVÉ CUANDO CONAN ME LO ARRANCÓ. LO USÉ PARA ATARME LAS TRENZAS.
BUENO, PADRE. YA QUE SOY YO QUIEN TIENE EL MAPA, EL TESORO ES MÍO. PARA CONAN ES LA MITAD.
SI NOS AYUDAS A CONAN Y A MÍ A ENCONTRAR AL TAL KEIV, TAL VEZ COMPARTA MI PARTE CONTIGO.
TAL VEZ.
¿Y BIEN? ¿QUÉ ESPERÁIS?
¡TENEMOS UN TESORO QUE ENCONTRAR!
- FIN -

BEEKMAN '85



Este episodio corresponde al n.º 173 de la serie original norteamericana.

Escaneado por Illuteig para el C.B.G.

CONAN EL BARBARO n.º 101 Publicación quincenal de Editorial Planeta-de Agostini S.A. Aribau, 185. 08021-Barcelona. ISBN 84-85604-17-2
Copyright © Conan Properties, Inc. Copyright © 1986 Ediciones Forum, S.A. Reservados todos los derechos. Este número comprende el material de los comics-book USA *Conan the Barbarian* (número citado más arriba), *Conan Universe* y *Red Sonja V-3* y sus personajes y características son propiedad del Marvel Comics Group y se editan bajo licencia del mismo, por acuerdo con Promovip.
Imprime Gráficas Futura, Sdad. Coop. Ltda. Villafranca del Bierzo, 21-23. Pol. Ind. Cobo Calleja. Fuenlabrada (Madrid). Depósito Legal: M. - 2.983. Distribuye: RBA Promotora de Ediciones S.A. Trav. de Gracia (Tfno. 200 80 45) 08008-Barcelona. Printed in Spain/Impreso en España.

NUESTRO GUÍA PICTO NOS HA PRESTADO UN BUEN SERVICIO. QUE MITRA ME MALDIGA...
...PERO ESTOS SALVAJES TIENEN SUS COSTUMBRES.
¡ESE AL QUE BUSCAS...ÉL GIGANTE...VIVE EN LOS ÁRBOLES DE LA CIMA DE LA COLINA!¡ES COMO TE DIJE!
¡ASÍ ES.
LUGARTENIENTE, ENVÍA ALGUNOS EXPLORADORES A LA COLINA PARA VER SI EL CAMINO ESTÁ DESPEJADO, Y LLÉVATE A ESTE PICTO DE ABAJO!

...Y MÁTALO.
¡SÍ, CAPITÁN PELMURIO!
¡NO!¡NO!¡DIJISTE QUE SI OS AYUDABA A ENCONTRAR AL GIGANTE ME...!

¡¡...UURRKK!!

TE MENTÍ.
AHORA, HAZ MARCHAR A LOS EXPLORADORES.

DESPUÉS...
¡TRAER A TODA SU TROPA AL CORAZÓN DE ESTOS BOSQUES PICTOS SÓLO PARA ENCONTRAR A UN HOMBRE!
¡ESTÁ LOCO! ¡PELMURIO HA ENLOQUECIDO COMO UN COMEDOR DE LOTO!
¡BIEN: LOCO O NO, VEAMOS SI EL PERRO ESTÁ AHÍ ARRIBA!
¡...ASÍ PODEMOS DEGOLLARLO E IRNOS A CASA!

¿POR QUÉ SE NECESITAN CIEN ZINGARIOS PARA APREHENDER A UN SÓLO HOMBRE?
PELMURIO PIENSA QUE ESTE HOMBRE ES EXTREMADAMENTE PELIGROSO.
¿QUÉ?¡MALDITOS MIS OJOS...!
¡...MIRAD!
¿UNA MUJER?¡NO... AÚN ES UNA NIÑA.
¡PERO BASTANTE MAYOR!
¡TAL VEZ SEA VERDAD QUE PELMURIO ESTÁ LOCO.
¡VOY A POR ELLA.
¡URRKK!
¡MITRA!

QUERÍA-TE DONDE ESTÁS.
¡MALDI-TOS TUS OJOS! ¡ES MI AMIGO QUIEN YACE EN SU PRO-PIA SANGRE!
POR ESO VOY A...
...ATRAVÉ-SARTE CON...
ER...
NO INTENTES COGER TU ESPADA.
NO ME OBLIGUES A MATAR-TE.
¡CONDENADOS DEMONIOS, PUERCA DE CABELLOS DE SEDA! ¡TE...!
¡¡AARRGGHH!!
SÓLO QUEDA UN EXPLO-RADOR...
ÉSTE NO NECESITARÁ MÁS SU ESPADA.
VAMOS, SOLDA-DO. DEMUÉSTRA-ME LO VALIENTE QUE ERES.

¡OH; TE LO DEMOSTRARÉ, BRUJA!
PREPÁRATE PARA MORIR...

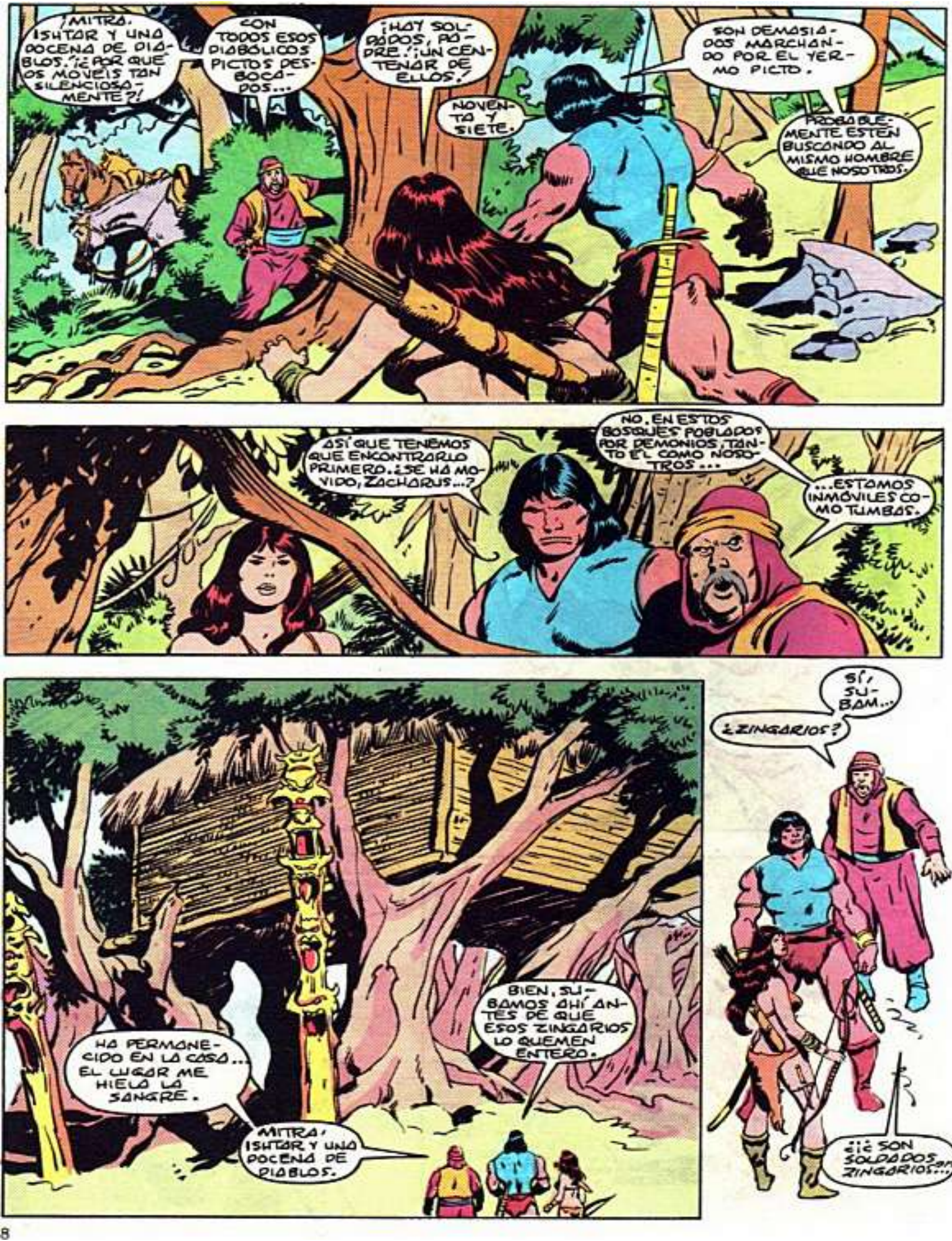
¡¿...QUÉ...?!

TU COMPAÑÍA. ¿CUÁNTOS, HOMBRES?
¡HABLO!
¡UGGHNN! UN... UN CENTENAR...

CRUNCH!
GRACIAS.

¡CONAN! ¿POR QUÉ ME ARREBATASTE A ÉSE? ¡YO LO IBA A ATRAPAR!
TÚ LO HABRÍAS MATADO, TETRA. Y LOS MUERTOS NO HABLAN.
ERES UNA CHICA MUY AGRADABLE, TETRA, Y APRENDES RÁPIDO...

...PERO CREO QUE ME GUSTABAS MÁS CUANDO LLEVABAS TRENZAS.


¡MITRA. ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS.¿¿POR QUÉ OS MOVÉIS TAN SILENCIOSAMENTE?!
CON TODOS ESOS DIABÓLICOS PICTOS DESBOCADOS...
¡HAY SOLDADOS, PADRE.! ¡UN CENTENAR DE ELLOS.!
NOVENTA Y SIETE.
SON DEMASIADOS MARCHANDO POR EL YERMO PICTO.
PROBABLEMENTE ESTÉN BUSCANDO AL MISMO HOMBRE QUE NOSOTROS.
ASÍ QUE TENEMOS QUE ENCONTRARLO PRIMERO. ¿SE HA MOVIDO, ZACHARUS...?
NO, EN ESTOS BOSQUES POBLADOS POR DEMONIOS, TANTO ÉL COMO NOSOTROS...
...ESTAMOS INMÓVILES COMO TUMBAS.
HA PERMANECIDO EN LA CASA... EL LUGAR ME HIELA LA SANGRE.
MITRA, ISHTAR Y UNA DOCENA DE DIABLOS.
BIEN, SUBAMOS AHÍ ANTES DE QUE ESOS ZINGARIOS LO QUEMEN ENTERO.
SÍ, SUBAM...
¿ZINGARIOS?
¡¡¿SON SOLDADOS ZINGARIOS...?!!

¡ZINGARA ES UN PAÍS CIVILIZADO... MITRA! ¡AL CABO DE SEMANAS EN ESTA SELVA...!
¡...HOMBRES CIVILIZADOS...!
¡ZINGARIOS! ¡CABALLEROS! ¡ESTOY AQUÍ!
AL PIE DE LA COLINA...
NO PUEDO CREERLO.
...UNA SEMANA DE VIAJE POR LA TIERRA DE LOS PICTOS, Y ENCONTRAMOS...
...UN GORDO BRYTHUNIO.
¡A LAS ARMAS! ¡¡LOS GRITOS DE ESE GORDO IDIOTA...!!
¡MITRA ME CONCEDA ASILO...! ¡¡SEGURAMENTE ES UNA VISIÓN DE MIS OJOS CANSADOS!
"...¡HAN ALERTADO A LOS PICTOS!"
YYYYAAAAAAHHHHH!!
¿QUÉ...?
YA HE ENCONTRADO EL PUNTO BUENO DE TU PADRE, TETRA.
ES PROFÉTICO.
VAMOS... HAGAMOS LO QUE VINIMOS A HACER.

"¡...QUE TU PADRE NOS HA PERMITIDO ESCAPAR!"

¿SOBREVIVIRÁ MI PADRE?
PROBABLEMENTE. SI AGACHA LA CABEZA Y HUYE CON LOS DESERTORES.
¿PERO POR QUÉ TE PREOCUPAS? TE DIO POR MUERTA; ¿RECUERDAS?
* VER NÚMERO ANTERIOR.

SIN EMBARGO, ES MI PADRE.
VEAMOS QUÉ TENEMOS AQUÍ.
ESPEREMOS QUE NUESTRO HOMBRE ESTÉ DENTRO...

¡...CROM!
¡GASP!

¡CONAN!¡MIRA ESTA CASA-ÁRBOL...! SUELO DE MÁRMOL Y PAREDES CON INCRUSTACIONES DE ORO... BRILLANTES SE-GÚN KHITANIAS...
¡...IMPONENTE!
UN PALACIO DE UN SULTÁN EN MEDIO DE UN YERMO. Y TODOS LOS MUEBLES SON DE ORIGEN ZINGARIO, SIN DUDA...
...ESTO EXPLICA EL INTERÉS DE LOS SOLDADOS POR EL DUEÑO DE ESTA MORADA.
¡HAS ACERTADO, CIMMERIO! LOS ZINGARIOS, AUNQUE HÁBILES MARINEROS, NO TIENEN SENTIDO DEL HUMOR.
YO Y MIS ALIADOS PICTOS HEMOS PODIDO, EN OCASIONES, REALIZAR APROPIACIONES -EJEM- INDEBIDAS PARA CALMAR MIS DESEOS...
...DE DECORACIÓN EXÓTICA... Y LOS MALDITOS ZINGARIOS NOS ATACARÍAN POR ELLO. APARENTEMENTE, HAN DISPUESTO UNA COMPAÑÍA PARA PONER FIN A MI AFICIÓN...

...PERO SOY BRUSCO. SOY KEIV. Y ESTA ES MI CASA.
¿TU NOMBRE, SEÑOR? Y, LO QUE ES MÁS IMPORTANTE, ¿EL DE TU JOVEN COMPAÑERA, DE EMBRIAGADORA SENSUALIDAD...?

...TIENE MENOS DE 17 AÑOS, ES VIRGEN...
...Y LO SEGUIRÁ SIENDO.
MI PADRE... ZACHARUS... NOS AYUDÓ A ENCONTRARTE. SÓLO TÚ PUEDES AYUDARNOS.

MI PADRE TRAJO MEDIO MAPA DE ZINGARA. SE DICE QUE ES EL MAPA DE UN GRAN TESORO.
ESTÁ SEGURO DE QUE UN HYPERBÓREO QUE VIVE EN EL CORAZÓN DE LA TIERRA DE LOS PICTOS TIENE LA OTRA MITAD DEL MAPA.
MI PADRE CASI NOS MATÓ POR ENCONTRARTE.*
MIS EXCUSAS. NO SE NADA DE ESTE...
* VER NÚMERO ANTERIOR.

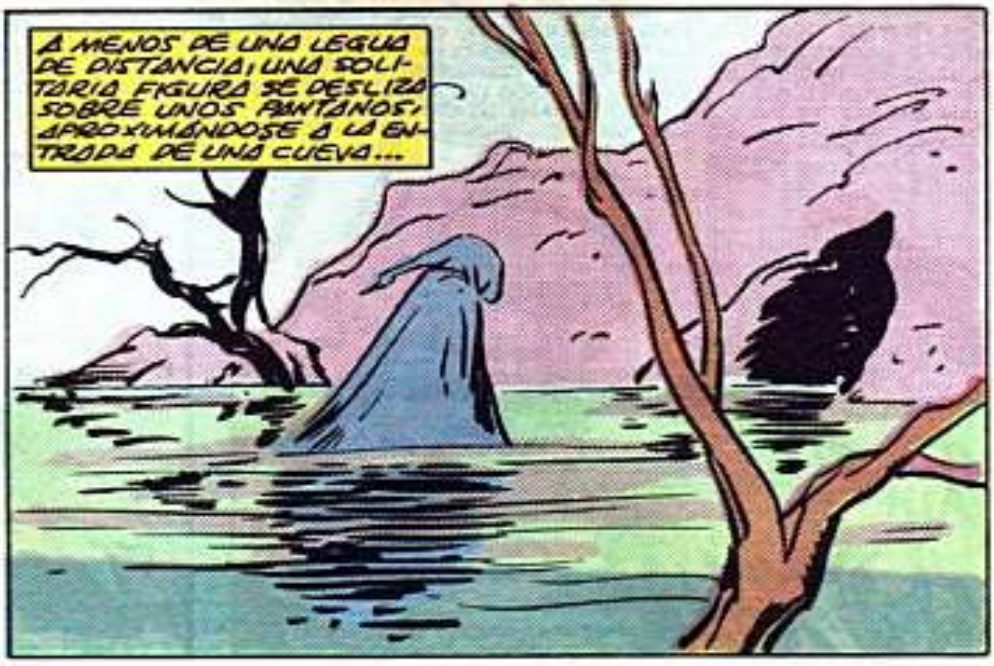
LA VIDA ES CORTA, KEIV.
HAY NOVENTA Y SIETE ZINGARIOS DETRÁS DE TU PUERTA...

...PERO AHORA MISMO SÓLO HAY UN HOMBRE POR EL QUE TE DEBES PREOCUPAR...¡ENTENDIDO?
PERFECTAMENTE.
NO PUEDO ENGAÑARTE, ¿NO?

TENGO EL OTRO MEDIO MAPA. DESGRACIADAMENTE NO ESTÁ EN MI POSESIÓN.
PUEDO LLEVAROS HASTA ÉL. SI MIS AMIGOS ZINGARIOS AÚN ESTÁN OCUPADOS.

POCO DESPUÉS...
RECORREREMOS UNA CORTA DISTANCIA.
SIN TRUCOS, KEIV...

...O TE ARROJARÉ A TUS AMIGOS ZINGARIOS.


A MENOS DE UNA LEGUA DE DISTANCIA; UNA SOLITARIA FIGURA SE DESLIZA SOBRE UNOS PANTANOS, APROXIMÁNDOSE A LA ENTRADA DE UNA CUEVA...

¡OH, GRAN NOSTUME... ESCÚCHAME! EL CIMMERIO, AMO...

...ESTÁ AQUÍ.
ASÍ ES.

ME LLAMAS AMO. Y ESTÁ BIEN QUE ASÍ LO HAGAS. Y AÚN NO LE HAS CONTADO TODO A TU AMO.
¿QUÉ INTERÉS PUEDEN TENER LOS VIAJES DE UN SOLITARIO CIMMERIO?..?

¿... PARA UN SUMO SACERDOTE PICTO?
CONTÉSTALE A TU AMO, KAWAGNE.
QUIERO A CONAN MUERTO, GRAN NOSTUME.

EL Y SUS COMPAÑEROS CASI ARRUINARON NUESTRO SAGRADO RITUAL DE LA COSECHA*. DE HABERLO CONSEGUIDO, LOS DIOSES SE HABRÍAN ENOJADO.
EL HAMBRE Y LA PESTE VISITARÍAN NUESTRAS TIERRAS.
*VER NÚMERO ANTERIOR.

KAWAGNE, TÚ SÓLO TIENES UN DIOS A QUIEN COMPLACER. ESE SOY YO.
ESE ESCLAVO HYPERBÓREO... KEIY... CONDUCE AL CIMMERIO A SU MUERTE.
NO TARDARÁ MUCHO.
NO ME PREOCUPA EL TIEMPO, KAWAGNE.

PRONTO, EN LA ENTRADA DE LA CUEVA...
...ASÍ QUE SOY UN AVENTURERO, CONAN. ALGUIEN CUYO DESEO DE VIVIR LO ALEJÓ DE SU TIERRA, HACIA EL NORTE...
CIERTAS INCOMPATIBILIDADES... ENTRE LA PRÁCTICA DE MIS NEGOCIOS Y LAS LEYES LOCALES FORZARON MI RETIRO EN LA TIERRA DE LOS PICTOS.
¿Y QUÉ HAY DEL MAPA?
SÍ, EL MAPA HA CAMBIADO DE MANOS TAN A MENUDO QUE SE HACE DIFÍCIL TRAZAR SUS ORÍGENES.
FUE MANEJADO POR MUCHAS GENERACIONES. CUALQUIER COSA QUE PUEDA INDICAR ESE MAPA PUEDE HABERSE CONVERTIDO EN POLVO.
UN AVARO MERCADER DE ZINGARA LO ROMPIÓ, ESPERABA QUE AUMENTARÍA SU VALOR SI LOGRABA VENDERLO DOS VECES.
EN UNA OCASIÓN TUVE LAS DOS MITADES EN MI PODER, PERO TUVE ALGUNOS PROBLEMAS CON EL EJÉRCITO ZINGARIO... CON UN TAL CAPITÁN DELMURIO, PARA SER EXACTOS...
DELMURIO ME OBLIGÓ A HUIR DE ZINGARA, PERDIENDO LA MITAD DEL MAPA EN EL CAMINO. LA OTRA MITAD FUE DESTRUIDA...
...PERO NO SIN QUE ANTES YO LA REPRODUJESE.
¡HAS TARDADO EN LLEGAR, KEIN!
HE ESPERADO MUCHO...
...PARA DEGUSTAR LA SANGRE CIMMERIA.
¡KAWOGNE!
¿EL SUMO SACERDOTE PICTO... AQUÍ?!

AMO... OH, GRAN NOSTUME, ANCIANO DE LOS ANCIANOS...
¡DESTRUYELOS!
FASCINANTE.
¿ES ÉSTE EL HOMBRE A QUIEN TANTO TEMES, KAWAGNE?
EL PERRO SACERDOTE PICTO TIENE MOTIVOS PARA TEMERME, DEMONIO.
COMO TÚ.
¡CONAN! LA TIERRA... SE ABRE...
¡¡RAICES... VIENEN A POR NOSOTROS!!
¡CROM!
BBURRROCCKK!! BBURRROCCKK!!
¿Y BIEN, KAWAGNE? ¿FUI FIEL A MI PALABRA? ¿NO TE TRAJE HASTA AQUÍ?
SÍ, PIEL PÁLIDA. LO HAS HECHO BIEN. TAL VEZ TE PERMITA MORAR ENTRE MI GENTE UN POCO MÁS.

¡C...CONAN!¡NO PUEDO R... RESPIRAR!¡SE ME DUERMEN LAS MANOS!

¡ESTÁS PERDIDO, CONAN! ¡TÚ Y TU CHICA DE PIEL BLANCA TENDRÉIS MIL MUERTES!
MI GENTE PODRÁ VENGARSE...

Y NADIE...

...OS SALVARÁ.

EXTRAORDINARIO. EL BÁRBARO NO INTERCEDE POR SU VIDA...
¡NI SIQUIERA GRITA...!

¡¡¡YEEAARRRGH!!!
¡NOSTUME!
¿QUIÉN SE ATREVE...?
YO ME ATREVO.
Y TÚ SERÁS EL SIGUIENTE SI INTENTAS DETENERME, NIÑO ESCOCÉS.
¡SÓLO VENGO A LLEVARME UNA VIDA!
MIENTRAS TANTO, LA IMPRESIÓN DEL VIOLENTO ATAQUE DE DELMURIO DISTRAE MOMENTÁNEAMENTE A NOSTUME.
¡KEIN!
¿¡DEL... DELMURIO?!
¡ENTONCES, ESAS TROPAS ZINGARIAS SON TUS HOMBRES!
ES EL TIEMPO QUE NECESITO EL CIMMERIO.
¡ME HALAGA, CAPITÁN!
¿HAS VIAJADO POR LA TIERRA DE LOS PICTOS CON CIEN HOMBRES...?
¿... SÓLO PARA VENGARTE?
¿¡VENGARME?! ESO ES UNA PALABRA SUAVE, KEIN.
¡QUIERO ENFRASCARME EN UNA SALVAJE CARNICERÍA! ¡DEBISTE HABERME MATADO, KEIN.
MIENTRAS TUVISTE OCASIÓN...

¡... PORQUE NUNCA VOLVERÁS A TENER OTRA!
¡¡ARRGGHH!!
¡NO!
¡ES MÍO!
¡¿QUÉ...?!
ESTO ES RIDÍCULO! KAWAGNE,
¡NO ME PREOCUPA KEIN!¡TENEMOS QUE MATAR A CONAN!
EL HYPERBÓREO TIENE ENEMIGOS QUE LUCHAN PARA MATARLO.
TE DIGO... QUE LOS MATES A TODOS.

ME ABURRE ESTE JUEGO.
SLAM!
¡¿UN MURO DE PIEDRA MACIZA!?
¡¿POR QUÉ NOS HA SEPARADO DE ELLOS?!

"ESCUCHA, KAWAGNE. Y APRENDE."
RRRUUMMM BBLLE!
¡UN DERRUM-BAMIENTO!

¡¡HAY QUE MOVERSE... O QUEDAREMOS APLASTADOS!!

¡KAWAGNE! ¡KAWAGNE!
¡DÉJAME ENTRAR! ¡NO ME DEJES MORIR!
¡HICIMOS UN TRATO!

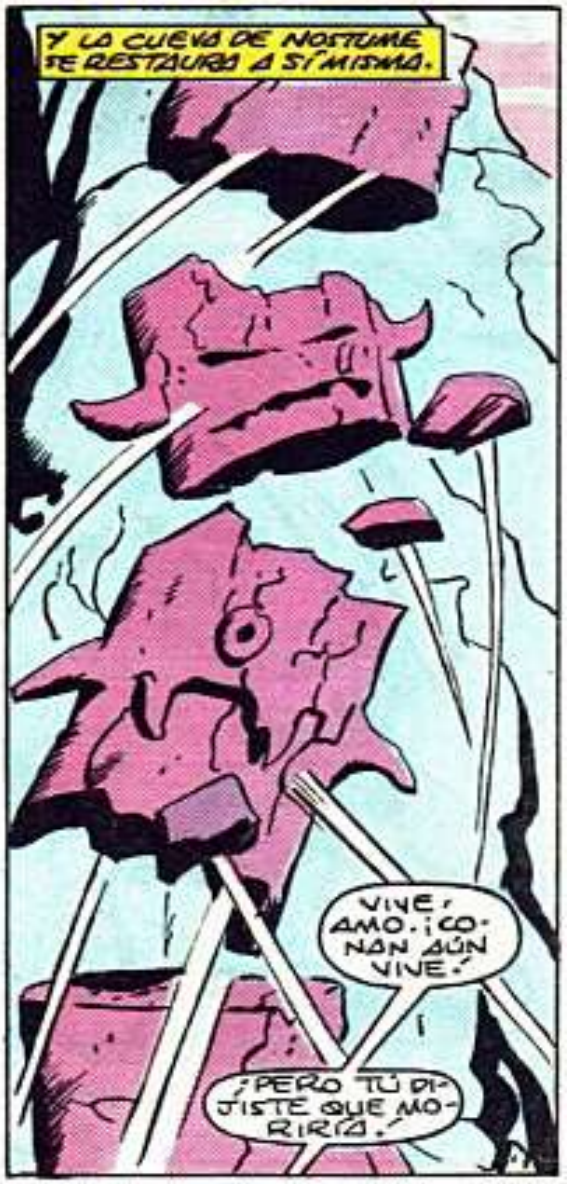
FUERA...
LO CONSEGUIMOS. PARECE QUE KEIN NO.
KEIN ESTÁ MUERTO
NO GRACIAS A TI.

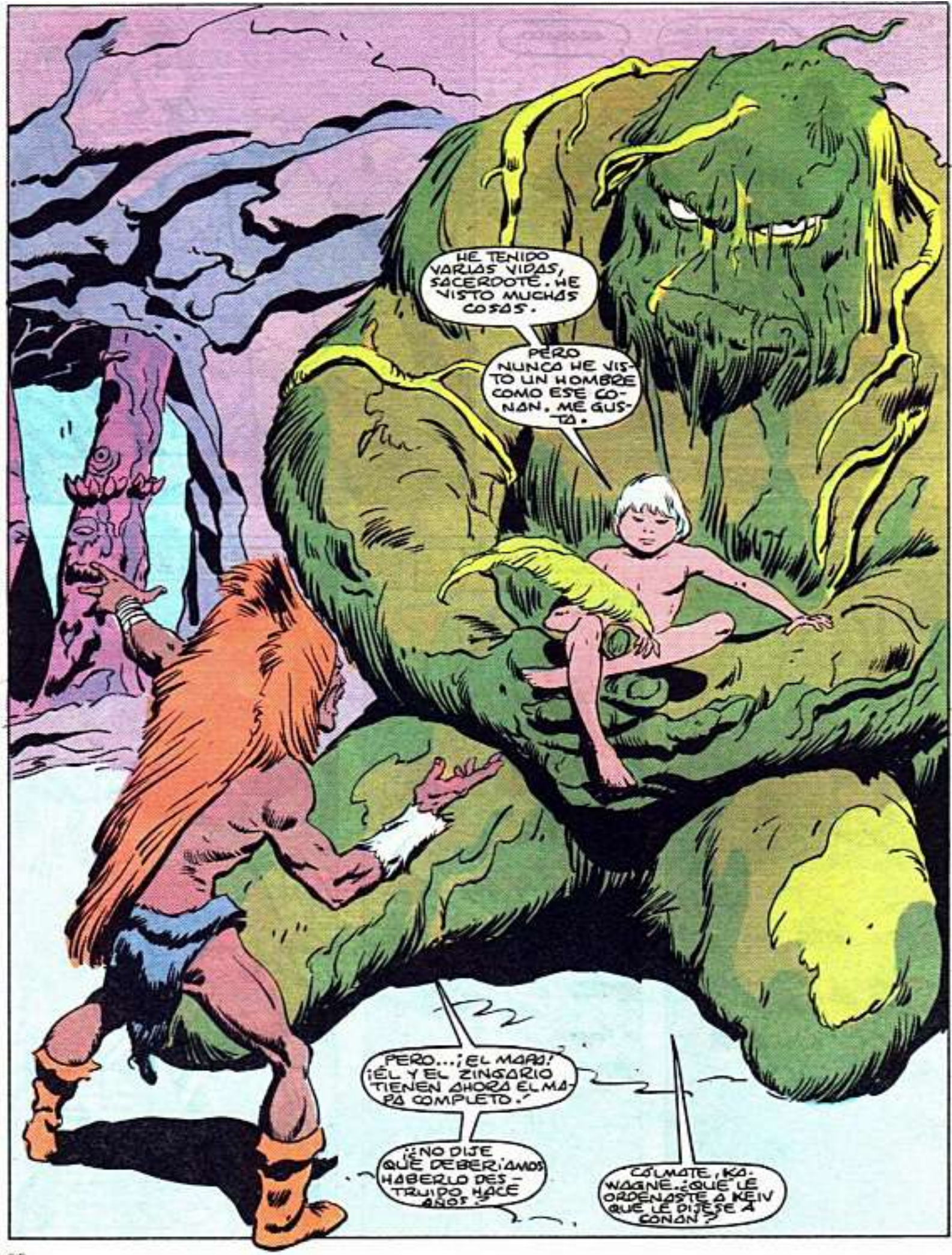
¡DEBERÍAS HABERME DEJADO MATAR AL PERRO, SÓLO PARA ASEGURARNOS! ¡ROÑOSO, ESTÚPIDO...!
¡KEIN NOS TRAICIONÓ A MÍ, A KAWAGNE Y A SU NIÑO-DEMONIO, ZINGARIO! ¿ESO ES MÁS IMPORTANTE QUE LA SEDA ROBADA?
¿SEDA? ¿CREÉS QUE VINE DE TAN LEJOS... SÓLO PARA RECUPERAR LOS OBJETOS DE DECORACIÓN ROBADOS POR ESE HYPERBÓREO?
¿ESTÁS LOCO?
AH. DEBÍ HABERME DADO CUENTA.
UNA DEUDA PERSONAL, ¿EH? TÚ DEBES SER EL CAPITÁN ZINGARIO QUE MENCIONÓ KEIN... ¡DELMURIO!
Y A TÍ QUÉ TE IMPORTA QUIÉN SOY YO, BÁRBARO. PERO SÍ...
¡...SÍ; HAY UNA DEUDA PERSONAL, IDIOTA! ¿POR QUÉ CREÉS QUE LLEVO ESTE PARCHE?
HACE ALGÚN TIEMPO, SE ME ASIGNÓ ARRESTAR A KEIN EN UNA DE SUS CORRERÍAS POR ZINGARA.
¡NUNCA SE ME DIJO QUE EL PERRO TENÍA MIL PICTOS CON ÉL!
UNA VEZ DERROTADO, KEIN SACÓ SU PUÑAL, LENTAMENTE...
¡...HIZO ESTO!
¿BIEN? ¿DEBO IMPRESIONARME?
¡ERES UN SOLDADO! TU REY PODRÁ GENEROSAMENTE TUS CICATRICES DE GUERRA.
Y NO ME LLAMO "IDIOTA". MI NOMBRE ES CONAN.
¡CONAN!
NO LE DOY UN MALDITO...

KEIV DIJO QUE LA MITAD DE SU MAPA HABÍA SIDO DESTRUIDO.
DIJO, SIN EMBARGO, QUE LO DEJO...
...GRABADO...

EPÍLOGO.
HORAS DESPUÉS...

...LA MÁGIA NEGRA TRIUNFÓ SOBRE LA NATURALEZA.


Y LA CUEVA DE NOSTUME SE RESTAURA A SÍ MISMA.
VIVE, AMO. ¡CONAN AÚN VIVE!
¿PERO TÚ DIJISTE QUE MORIRÍA!

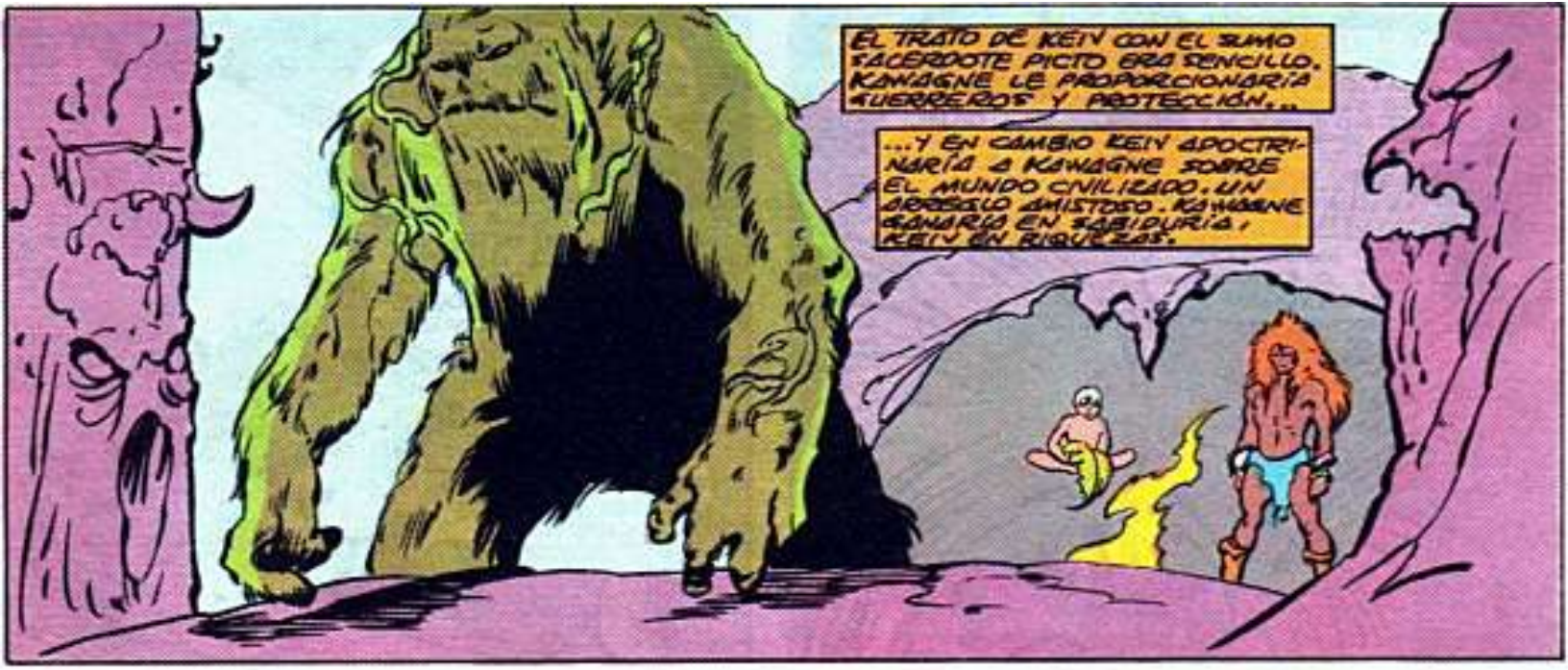

HE TENIDO VARIAS VIDAS, SACERDOTE. HE VISTO MUCHAS COSAS.
PERO NUNCA HE VISTO UN HOMBRE COMO ESE CONAN. ME GUSTA.
PERO...¡EL MAPA! ¡ÉL Y EL ZINGARIO TIENEN AHORA EL MAPA COMPLETO.
¡¿NO DIJE QUE DEBERÍAMOS HABERLO DESTRUIDO HACE AÑOS?
CÁLMATE, KAWAGNE. ¿QUÉ LE ORDENASTE A KEIV QUE LE DIJESE A CONAN?

LE DIJE AL CARA PÁLIDA QUE NO MINTIESE, SI VALORABA SU VIDA. DIJO QUE NO SABÍA NADA DEL PASADO DEL MAPA.
ASÍ QUE EL CIMMERIO NO SABE NADA.
¡NO SUBESTIMES A CONAN, NOSTUME!

¡NO LO PONGAS A PRUEBA CON UN MAPA QUE LO LLEVARÁ A LA FUENTE DE TU PODER!
NO TEMO A ESE CONAN. SI INTENTASE LLEGAR AL DESTINO FINAL DEL MAPA, SIN DUDA SE VOLVERÍA COMPLETAMENTE LOCO.
Y SI ESTE DESTINO SE LE ESCAPASE, Y DESCUBRIERA MI SECRETO...
...ENTONCES, ME ENCONTRARÁ ESPERANDO.

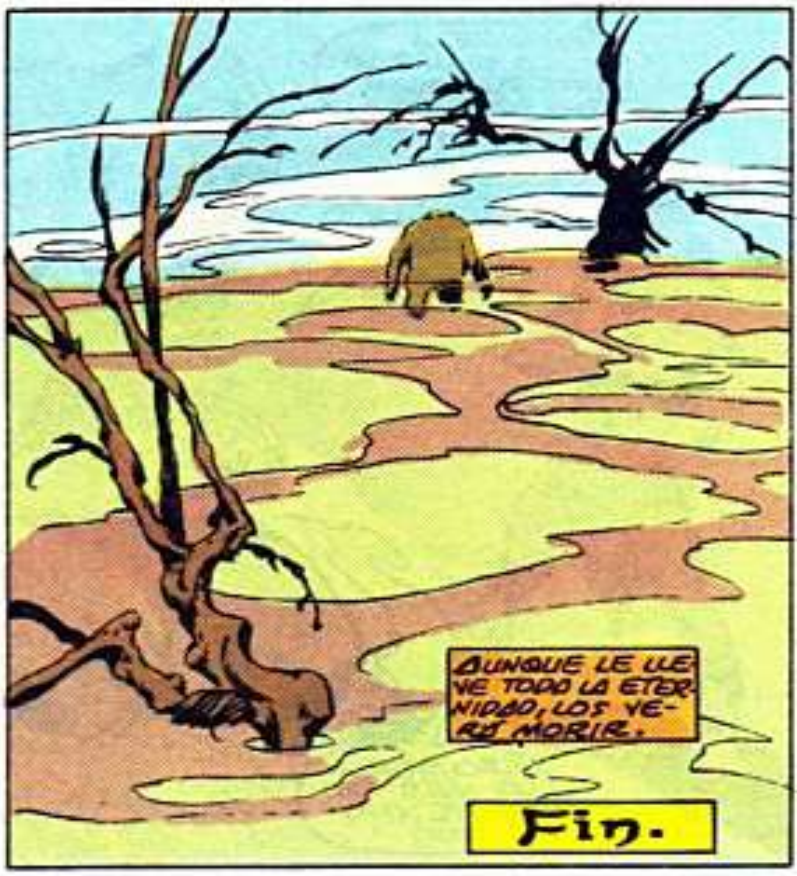
SIN EMBARGO, SI ESO TE PLACE, QUERIDO DISCÍPULO...
...ENVIARÉ A KEIV A SEGUIR LA PISTA DE CONAN Y SUS COMPAÑEROS...
...Y A MATARLOS.
ESO SERÍA LO MÁS PRUDENTE, ¡OH, AMO.

¿Y BIEN, KEIV? ¿A QUÉ ESPERAS?


EL TRATO DE KEIN CON EL SUMO SACERDOTE PICTO ERA SENCILLO. KANAGNE LE PROPORCIONARÍA GUERREROS Y PROTECCIÓN...
...Y EN CAMBIO KEIN ADOCTRINARÍA A KANAGNE SOBRE EL MUNDO CIVILIZADO. UN ARREGLO AMISTOSO. KANAGNE GANARÍA EN SABIDURÍA, KEIN EN RIQUEZAS.

AHORA EL DEMONIO NOSTUME LO HA CAMBIADO TODO; KEIN SABE QUE ESTÁ CONDENADO A PASAR LA ETERNIDAD CON UN HOMBRE-MONSTRUO.

Y EN EL OJO DE SU MENTE, MALDICE A LOS HOMBRES POR SU CONDICIÓN: UN ZINGARIO...
...Y UN CIMMERIO...


AUNQUE LE LLEVE TODA LA ETERNIDAD, LOS VERÁ MORIR.
Fin.

VALERIA

"¿Por qué los hombres no me dejan vivir como viven ellos?"

Valeria, una fierecilla rubia, alta y esbelta, abandonó su casa y dejó a su familia campesina en Aquilonia para buscar fortuna en el mar. Se introdujo furtivamente en el barco de unos piratas barachanos que habían venido a vender el producto de sus saqueos en los puertos de Argos. Cuando la descubrieron estando ya en alta mar, la polizona demostró que era mejor espadachina que todos los hombres de abordo; ninguno pudo desarmarla. Los piratas, con buen juicio, admitieron a la joven belleza de ojos ardientes y ella, utilizando astutamente su inteligencia, sus dotes de mando y su enorme atractivo físico pronto gobernó sus propios barcos y a sus hombres.

Algún tiempo después, en todo el océano Occidental se celebraron las hazañas de la mujer pirata de la Hermandad Roja en canciones y baladas. Cuando Conan navegaba como filibustero con los barachanos tuvo ocasión de conocer a Valeria y se enamoró de ella. Pero la joven lo añadió a su larga lista de pretendientes rechazados, y él no insistió. Más tarde, otro pirata, Ortho el Rojo, apremió a Valeria para que se convirtiera en su amante. Dividida, quizás por primera vez en su vida, entre su feroz deseo de independencia y su creciente atracción hacia Ortho, un gallardo bravucón, Valeria saltó del barco una noche frente a la costa de Kush. Se dirigió al sur a través de Estigia hasta llegar a la frontera de Darfar, donde se unió a los Camaradas Libres del capitán Zarallo, una de las muchas compañías de mercenarios de la Era Hybórea que luchaban por dinero. En Sukhmet se volvió a encontrar por casualidad con Conan, que se había alistado en la compañía de Zarallo hacía algún tiempo. Harta del acoso de un lascivo oficial estigio, Valeria terminó por matarlo y huyó hacia el sur, a la tierra de los negros, como proscrita. Conan, llevado por su admiración hacia Valeria y preocupado por su seguridad, fue tras ella y la encontró perdida en la selva. Ella lo recibió con una mezcla de desdén y respeto. Pronto se encontraron luchando juntos contra un enorme dragón y después vivieron una espeluznante aventura en la ciudad encantada de Xuchotol, ocupada por varios clanes rivales, un monstruoso reptil y una princesa vampiro.

Después de huir de Xuchotol, Conan conquistó por fin a Valeria y vivieron un breve idilio. Pero la convivencia era difícil teniendo en cuenta sus temperamentos semejantes y su espíritu de independencia. Se separaron amistosamente y Valeria, dejando a Conan en los Reinos Negros, volvió al mar donde empuñó de nuevo su alfanje de pirata y añadió aún más gloria a su leyenda.

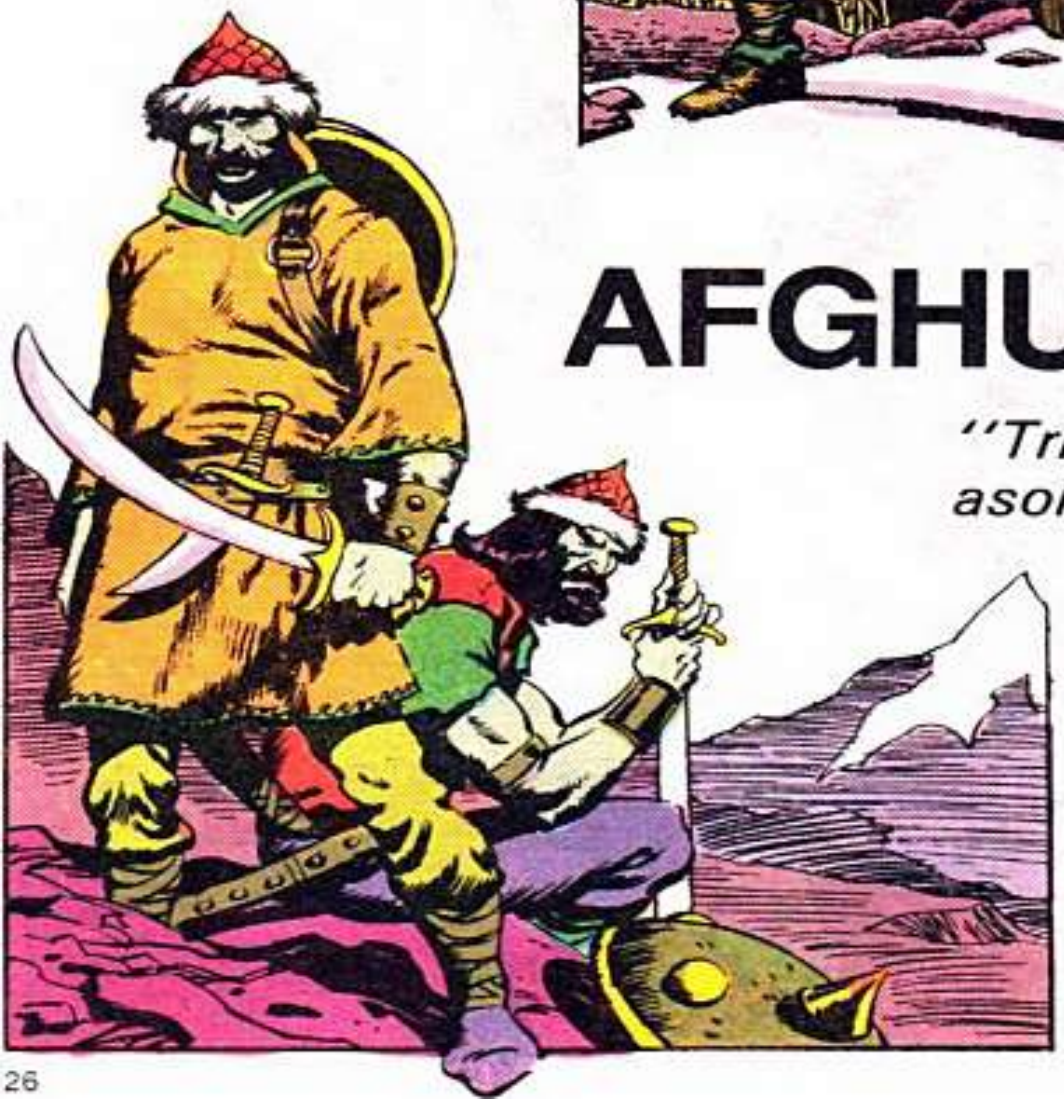
AESGAARD

"Los easires de cabellos dorados son obstinados y feroces..."

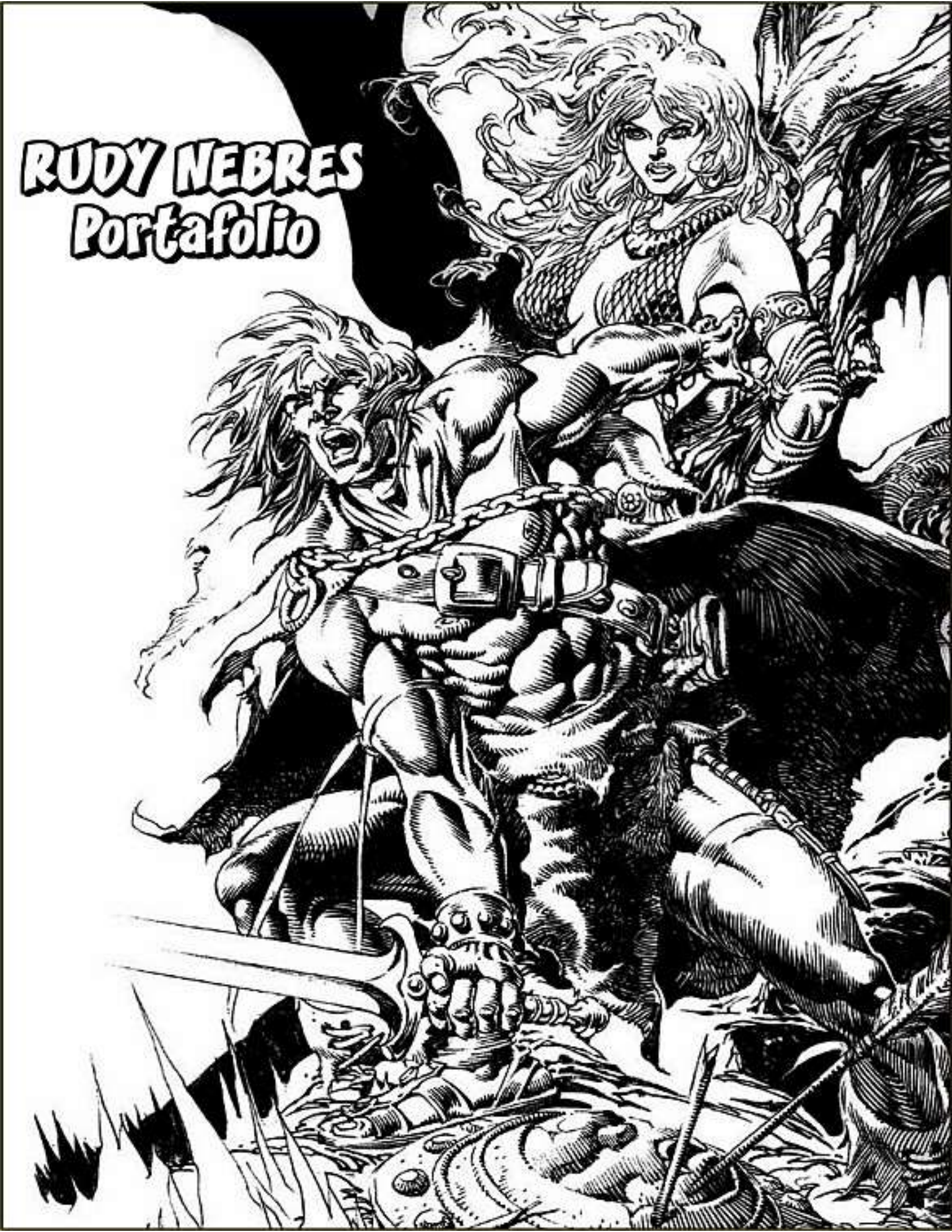
Aesgaard, la lejana nación del norte que abarca la zona oriental de Nordheim, es la tierra de los rubios aesires de ojos azules, una raza viril y violenta de cazadores y guerreros que luchan con hachas, que pelean durante el día y se dedican a la juerga por la noche. Los aesires viven en unidades tribales. Aunque cda tribu tiene su propio rey, que rige sus destinos en el Gran Salon de techos de madera, todos los aesires adoran al mismo dios: Ymir, el Gigante Helado. Las tierras de Aesgaard son accidentadas, con elevadas montañas cubiertas de nieve en el norte, bosques en el sur y las tundras en medio. En esta tierra hay bueyes, mamuts, alces, zorros y osos blancos, entre otros animales. Estos, junto con las frutas salvajes son la fuente básica de alimento de los aesires, que no practican la agricultura ni la ganadería. Es posible que Aesgaard haya formado una alianza informal con Cimmeria, que se encuentra al sur, pero Vanaheim al oeste e Hyperbórea al este sigue siendo sus odiados enemigos.

AFGHULISTAN

"Tribus salvajes asolan sus montañas"



Afghulistán, una región que se halla al sudoeste de los montes Himelios, es la tierra de las tribus de proscritos afghulis que viven en las aldeas gobernadas por sus jefes. La ferocidad de sus hombres ha dado lugar al proverbio que habla de "un peligroso camino que conduce a Afghulistán". Entre otras armas, los afghulis de las montañas usan la espada curva y el cuchillo zhaibar de un metro de largo. La tierra de Afghulistán incluye sólo la parte sudoeste de Ghulistán, mientras que Ghulistán propiamente dicha es la zona más amplia habitada por las tribus de las montañas del sur de los montes Himelios. Estas otras tribus del gran Ghulistán son los galzai, los wazuli, los zhaibari y los khurakzai; estos últimos posiblemente sean una rama de los afghulis.


RUDY NEBRES
Portafolio

HOW TO ARSENIO LUPIN